قسمت 9

اشک هایی بر گل پژمرده

تهیه‌کننده نسخه‌های خام، پاشار
مترجم، پاشار
مسئول جایگذاری متن ترجمه‌شده در تصاویر، پاشار
بازطراحی و پاک کردن متن‌های اصلی برای جایگذاری ترجمه، پاشار
ویراستار متن ترجمه‌شده از نظر گرامری و مفهومی، پاشار
بررسی‌کننده نهایی کیفیت ترجمه و ادیت، پاشار

https://t.me/comic_cadee

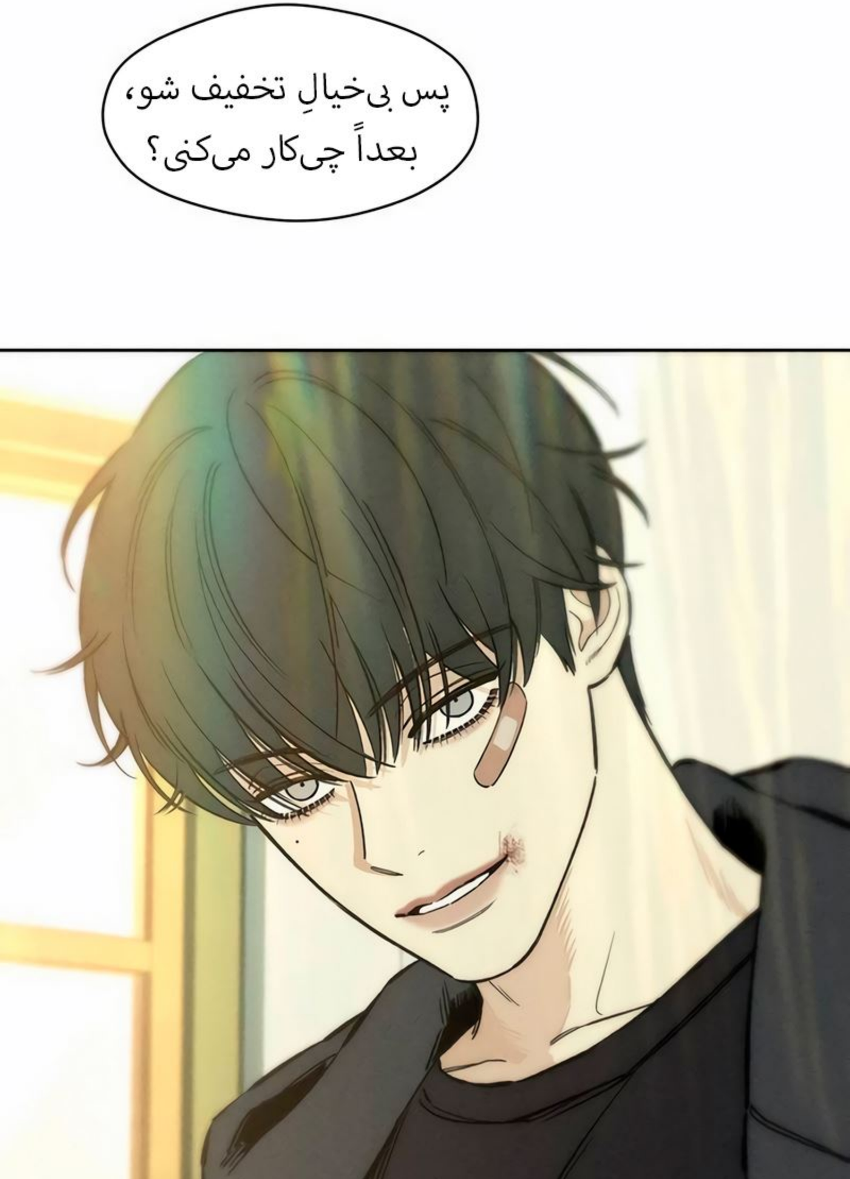
هی تو، اره، تو!

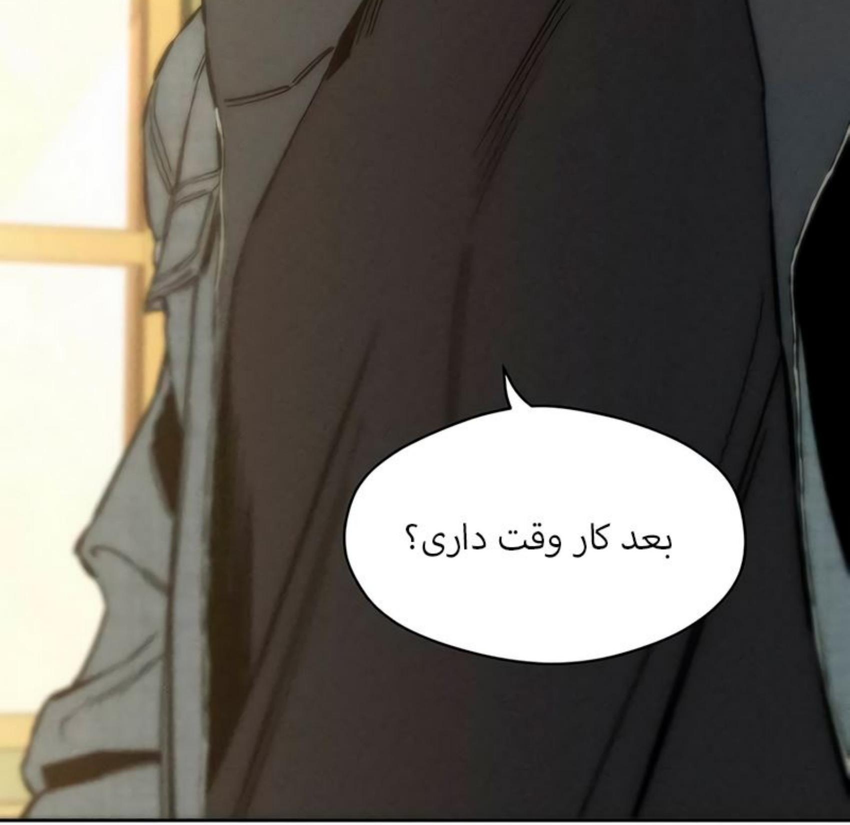
توجه داشته باشید که ما برای فعالیت سریعتر و با کیفیت بیشتر نیازمند حمایت های شما عزیزای تو خونه هستیم و تمام فعالیت ها و کیفیت ترجمه حمایت های شما دارم.

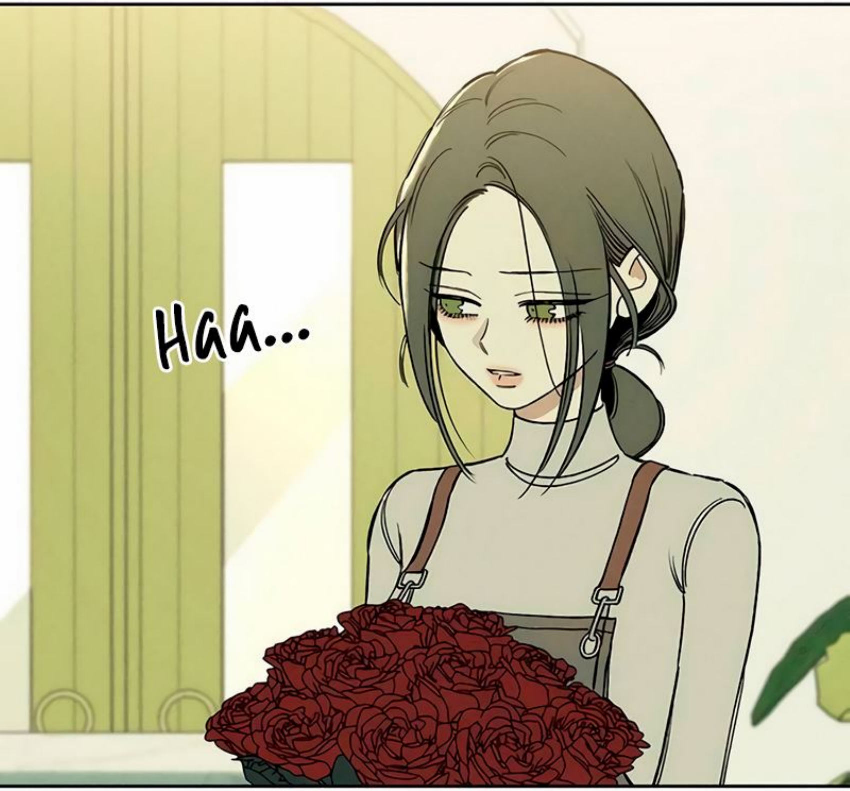
بـا لـذت بـخـون ...

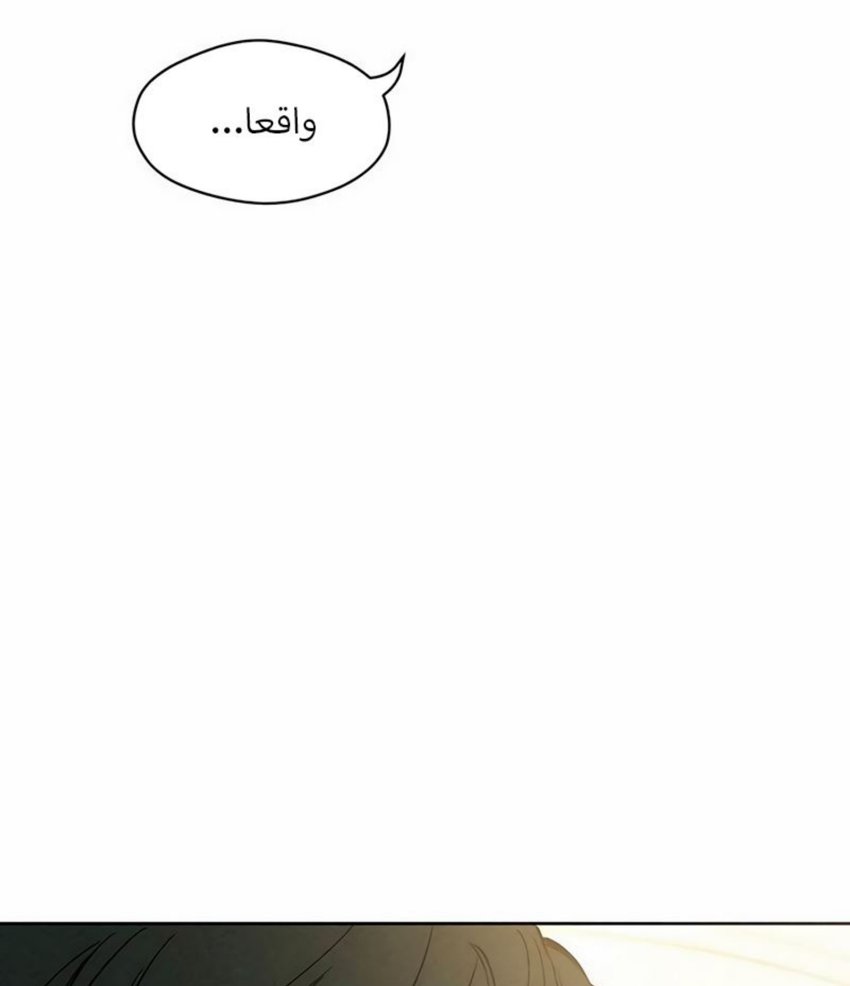
COMICCADEE

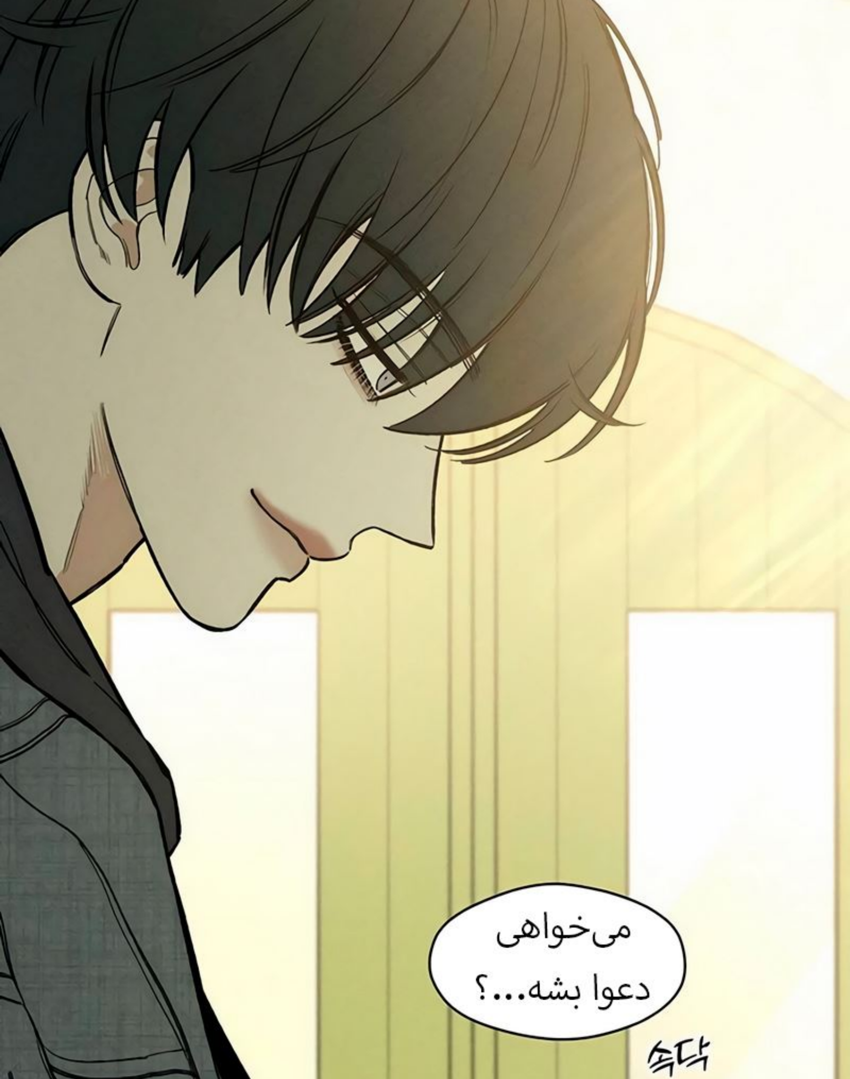
COMICCADEE.COM

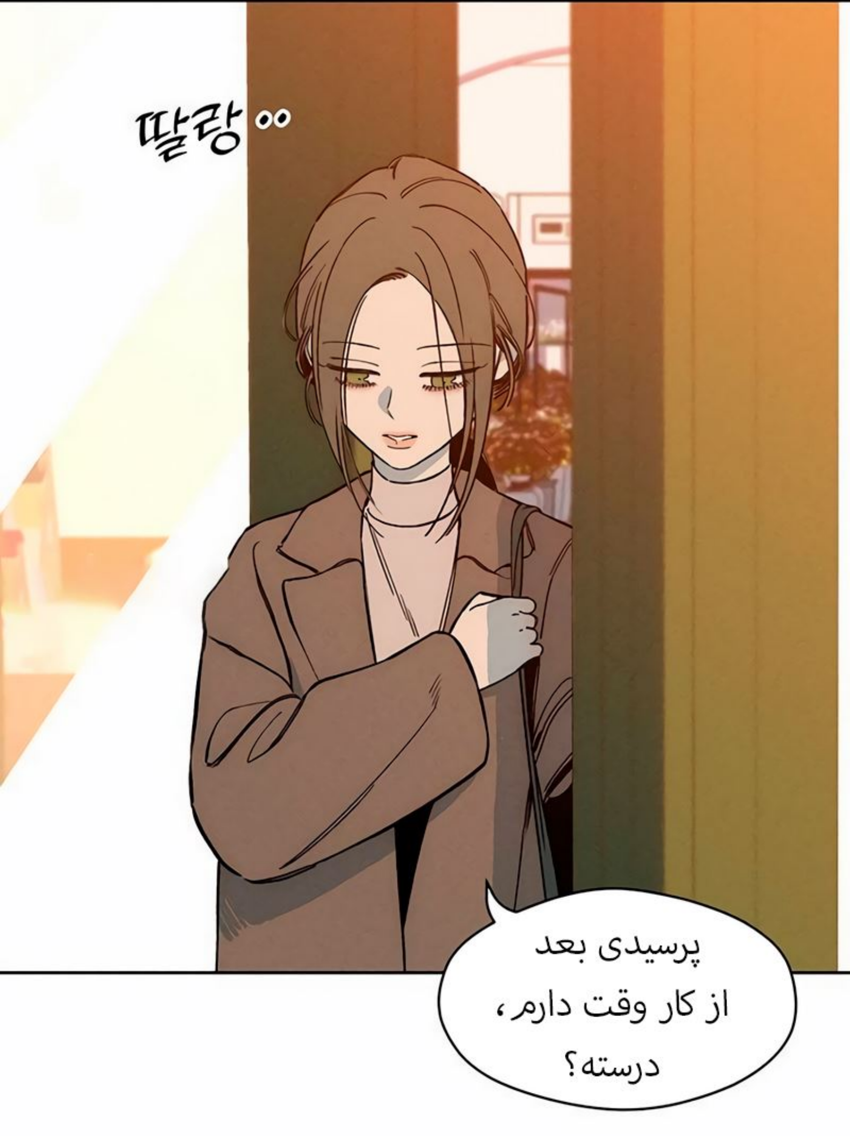

پس بی‌خیالِ تخفیف شو، بعداً چی‌کار می‌کنی؟


بعد کار وقت داری؟

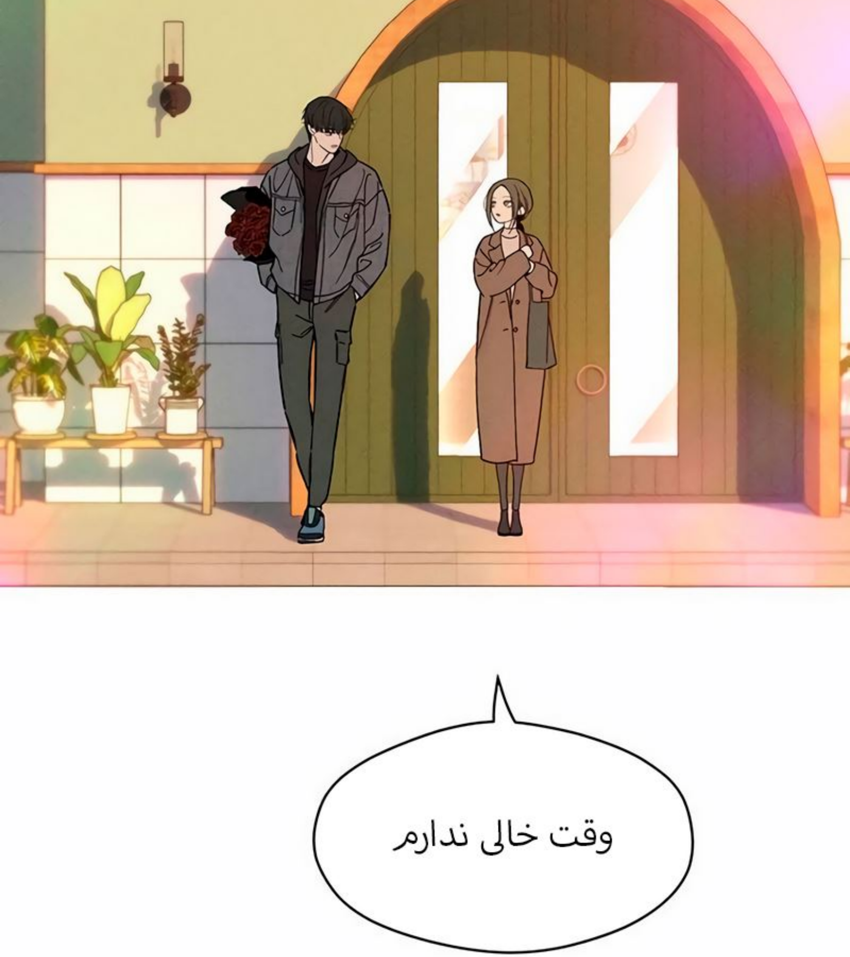


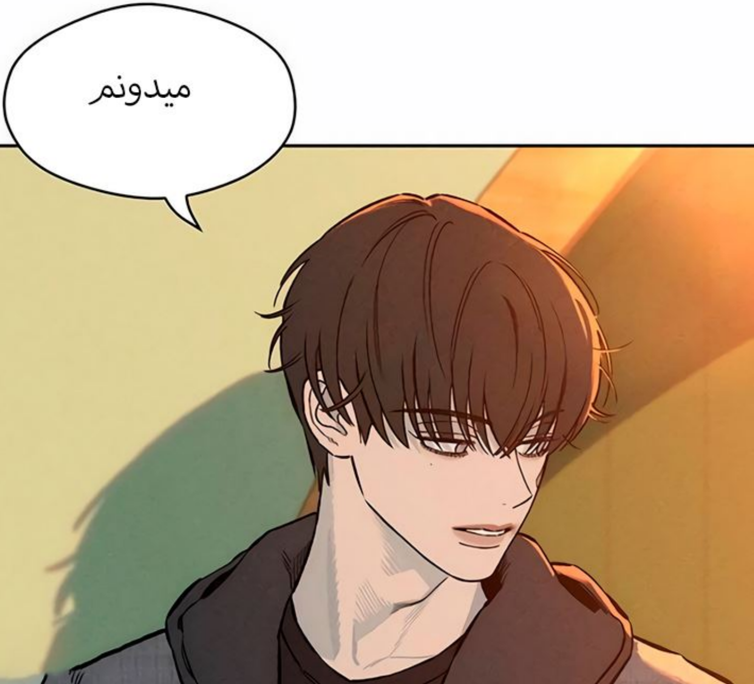


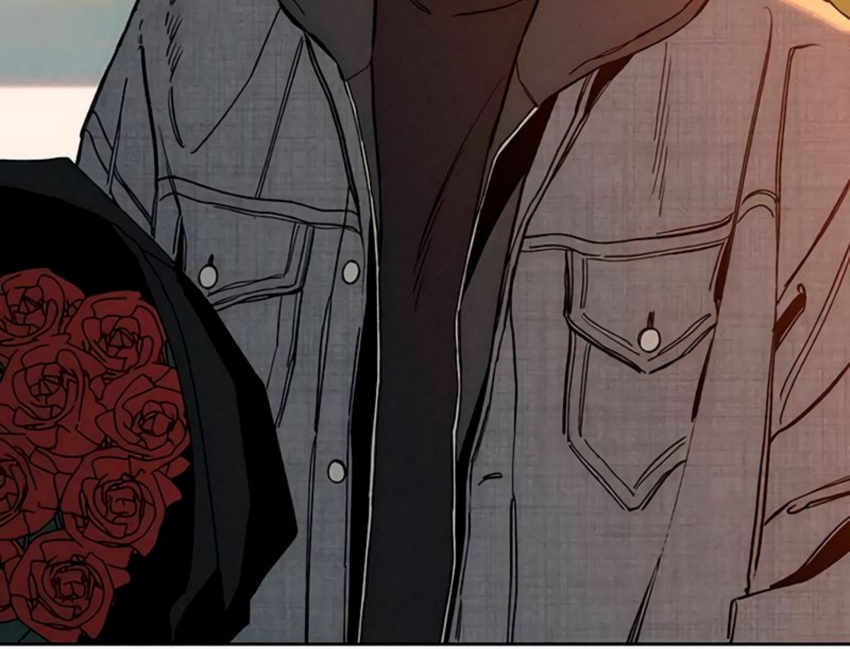

می‌خواهی
دعوا بشه...؟
속닥

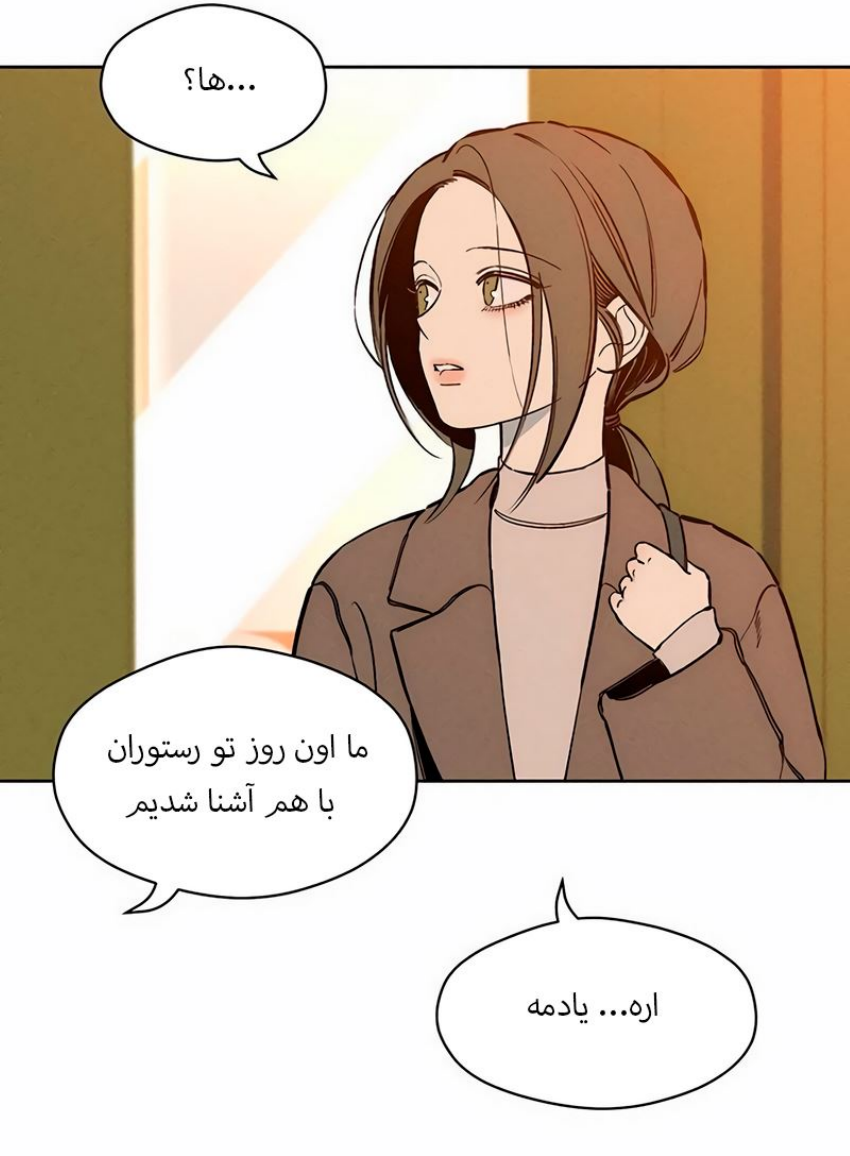

딸랑 ••
پرسیدی بعد
از کار وقت دارم،
درسته؟

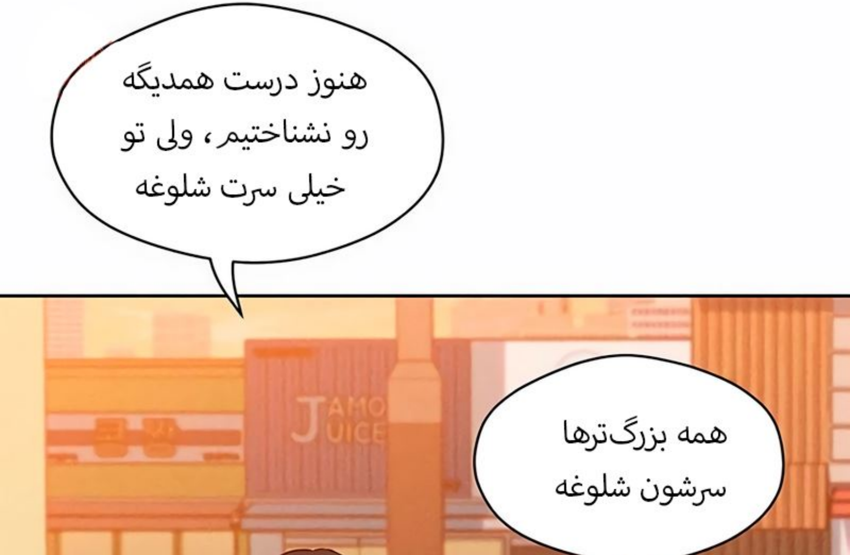
ببخشید، اما دوباره
باید برم سر کار.

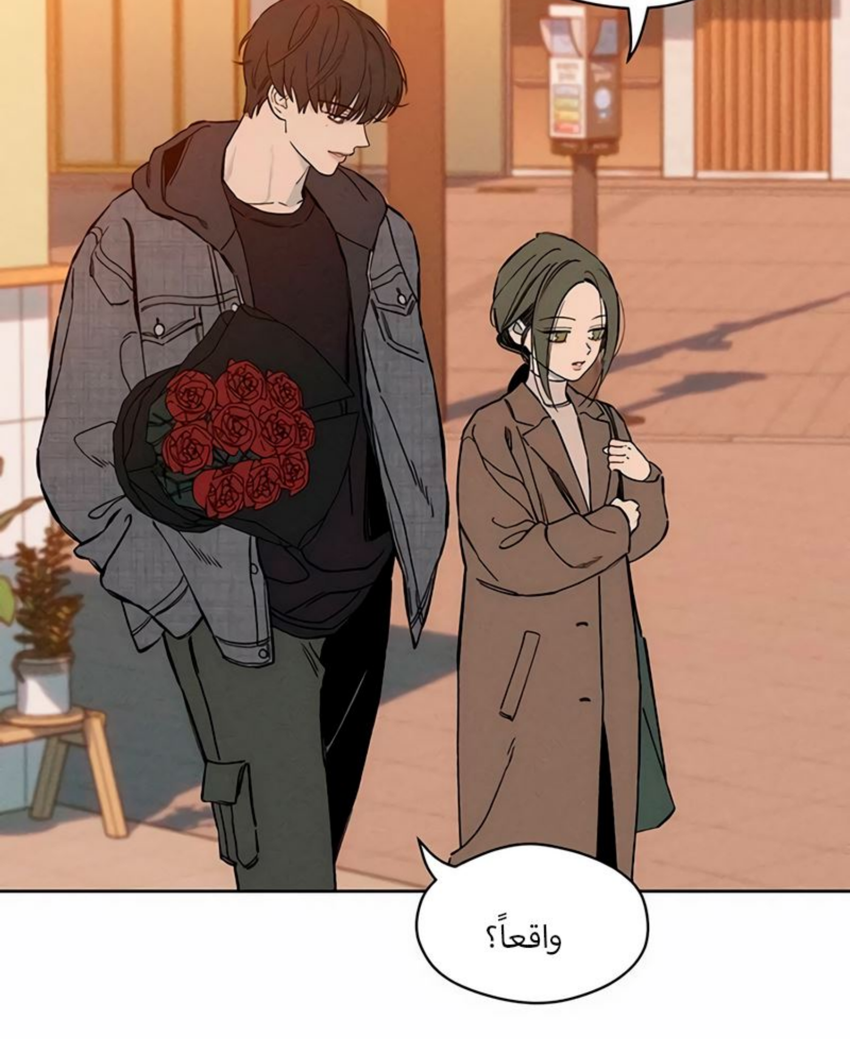

وقت خالی ندارم

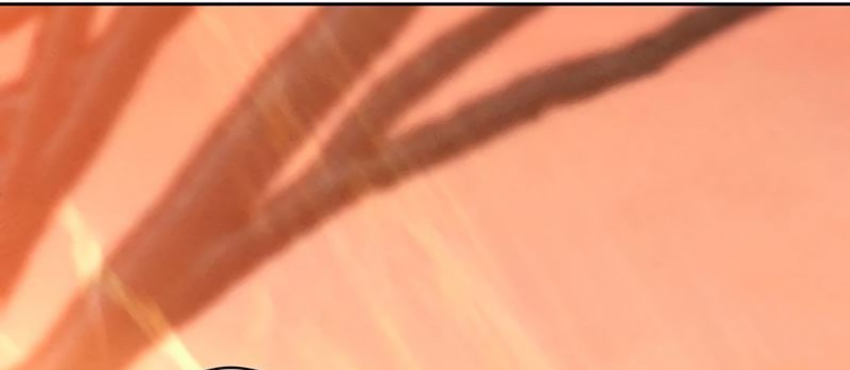


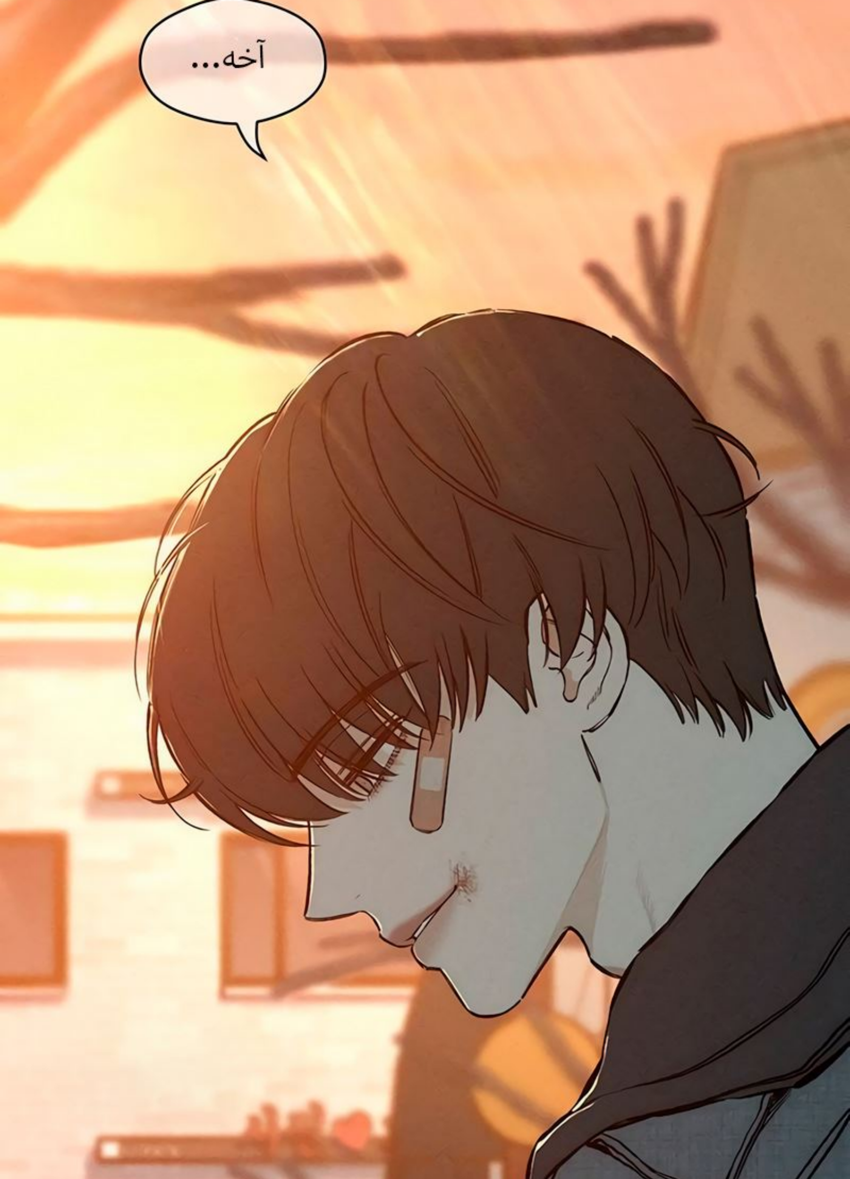


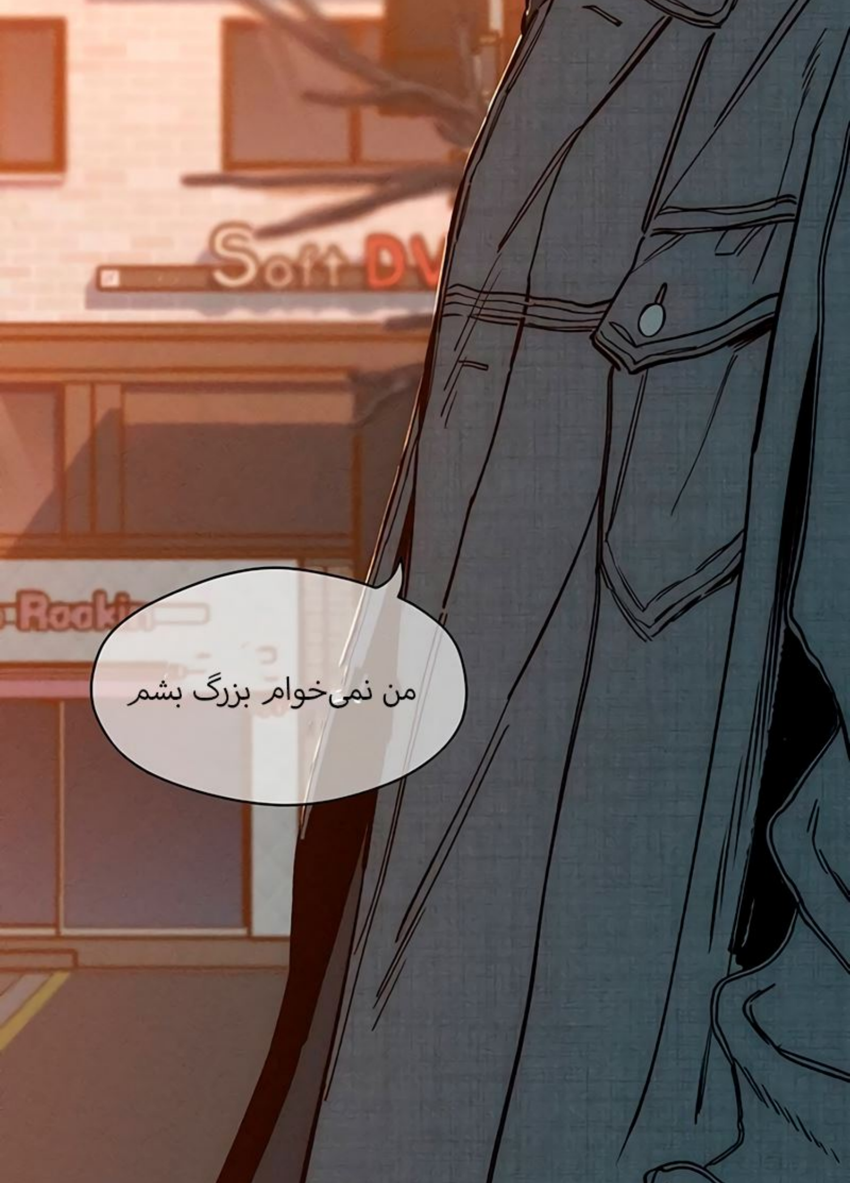

...ها؟
ما اون روز تو رستوران با هم آشنا شدیم
اره... یادمه

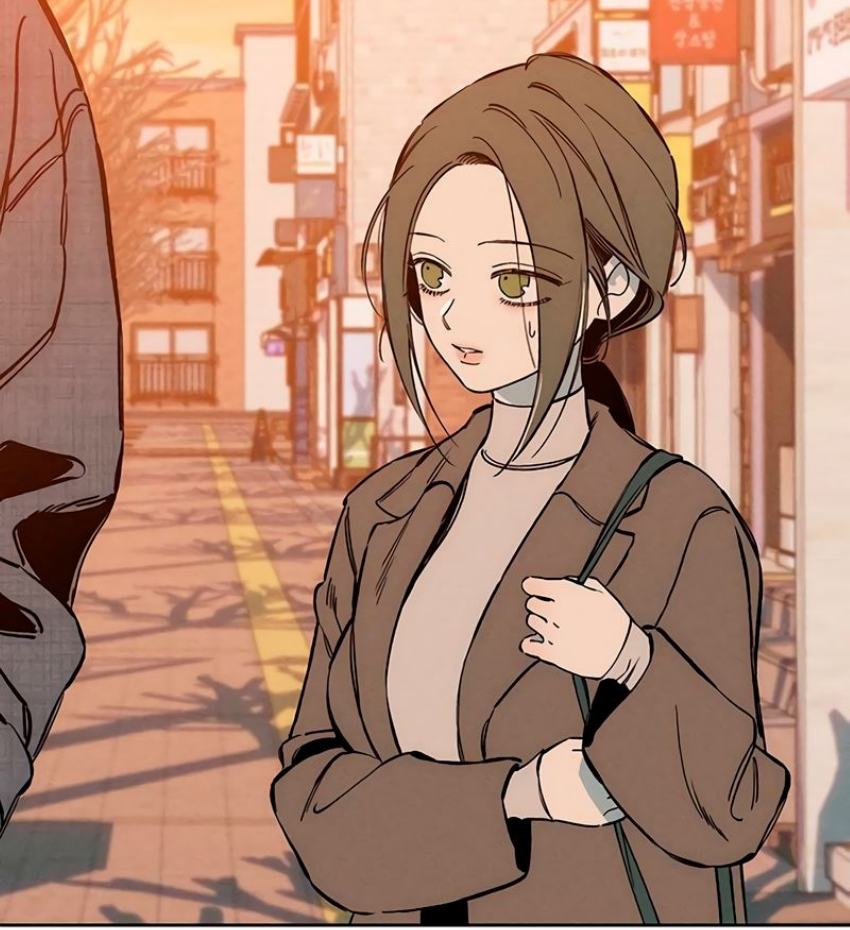

هنوز درست همدیگه رو نشناختیم، ولی تو خیلی سرت شلوغه
همه بزرگ‌ترها سرشون شلوغه



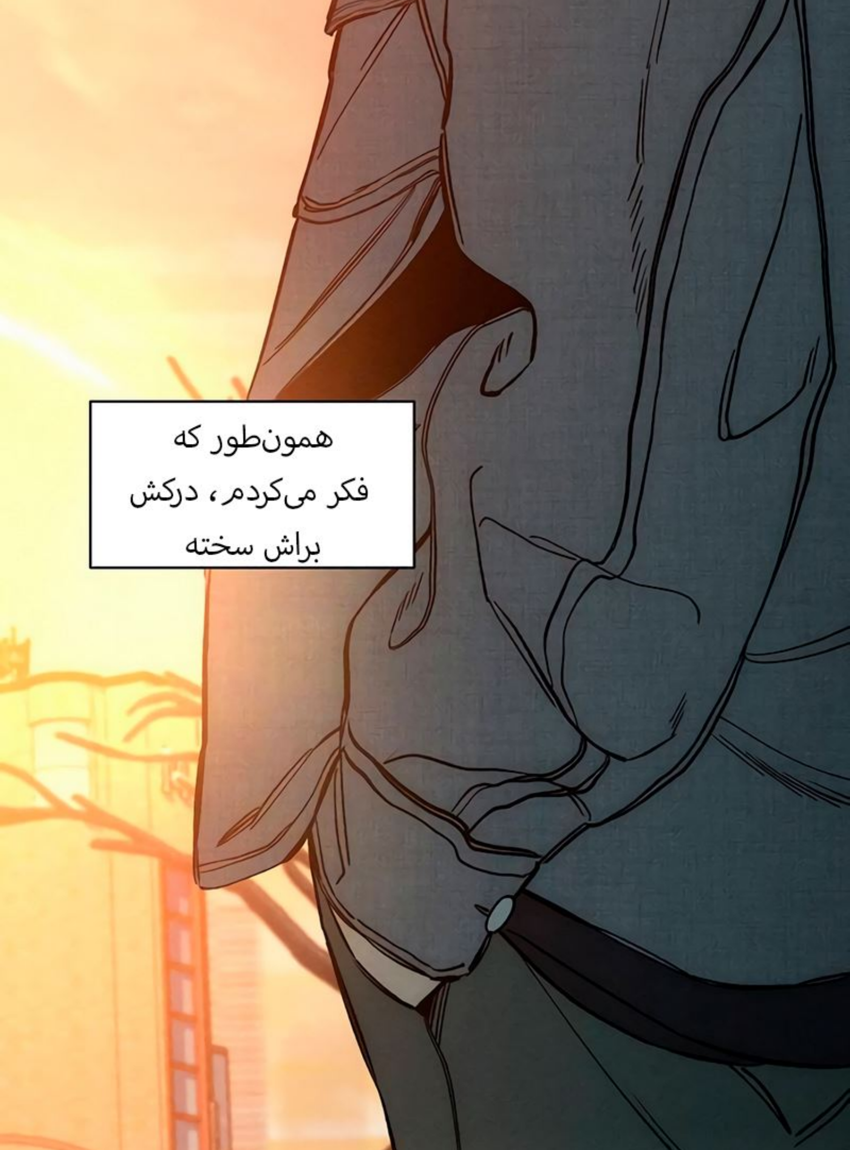




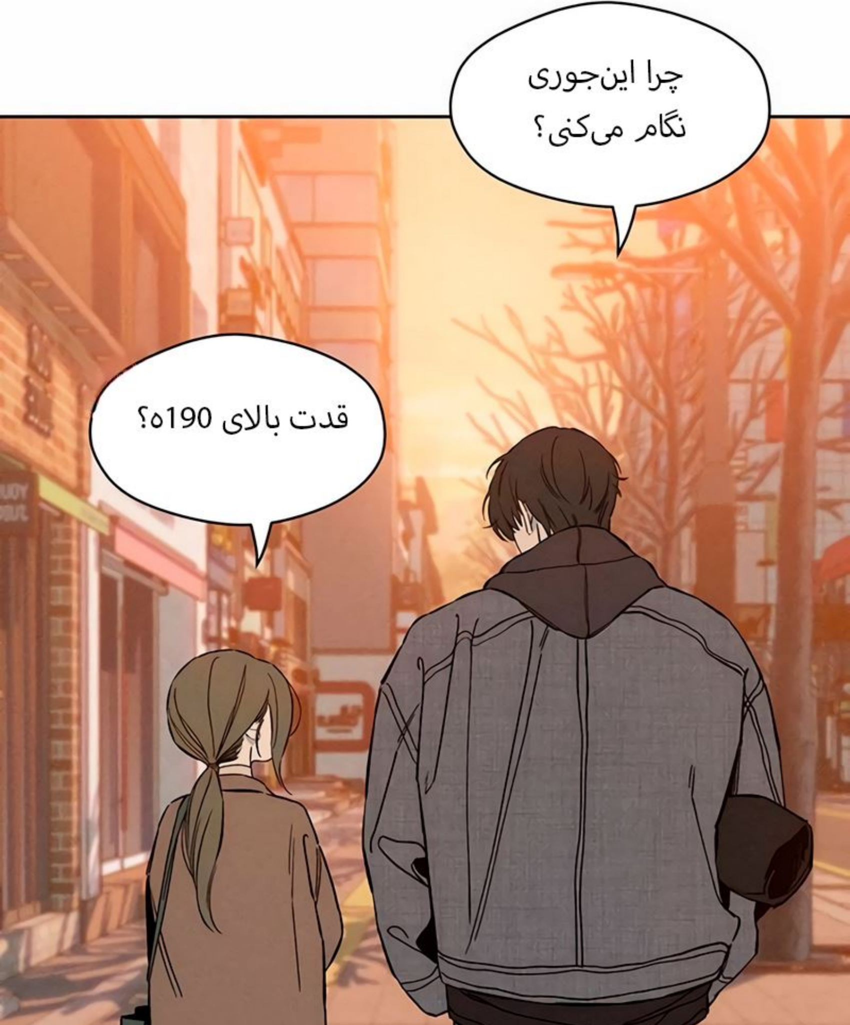

Soft DV
Rookie
من نمی‌خوام بزرگ بشم

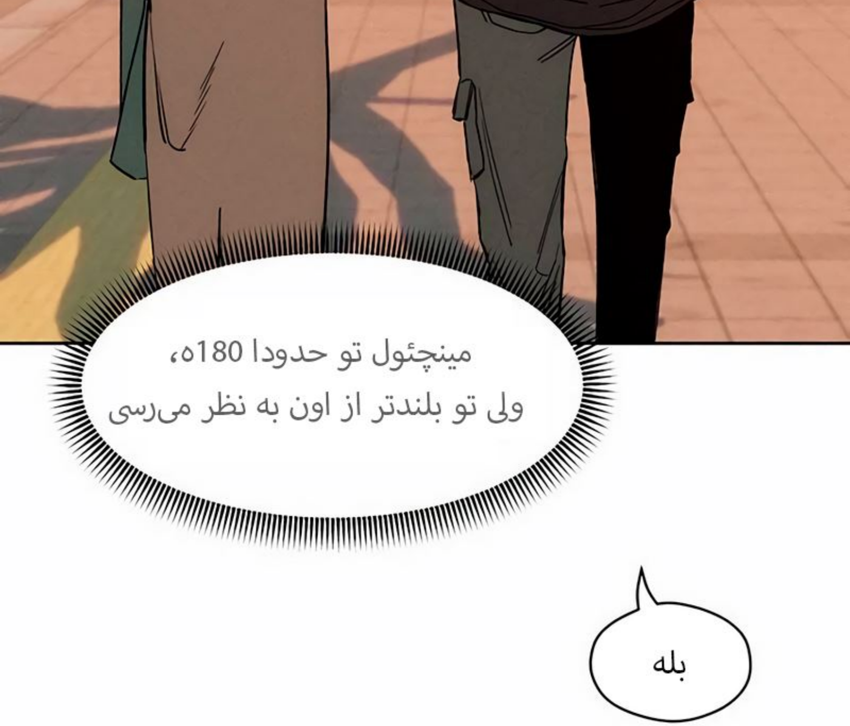


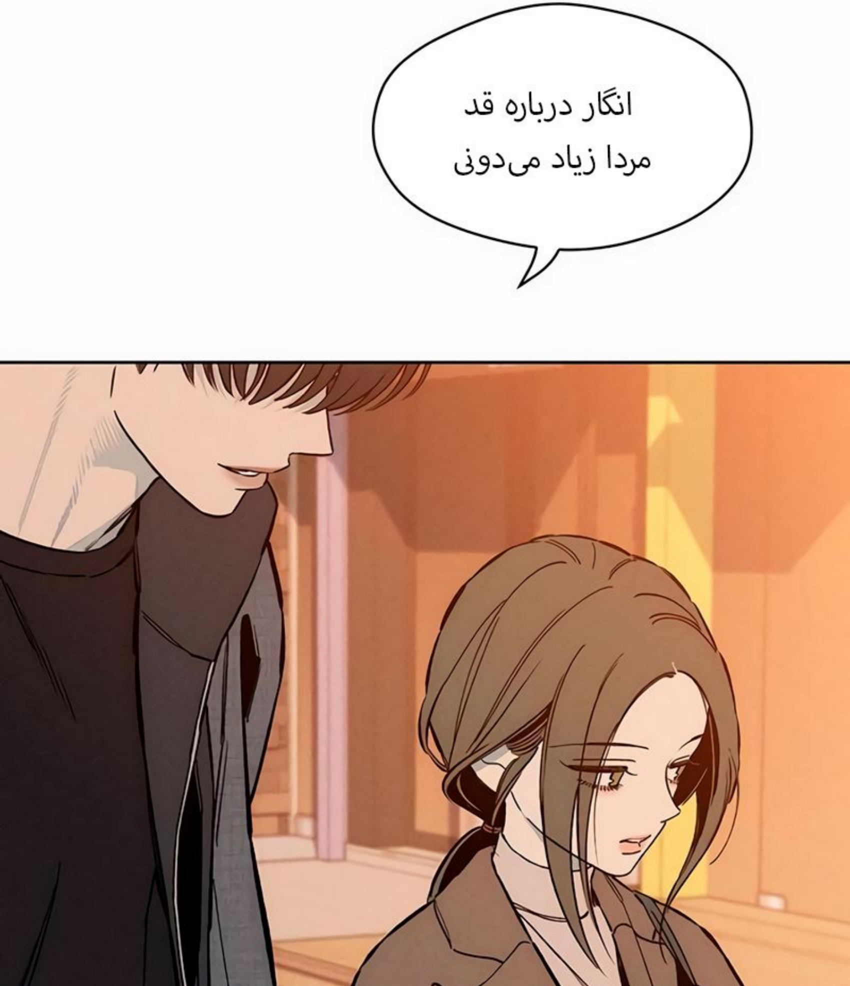
با نگاه به اون پسر
صورتش خیلی خسته‌ست...

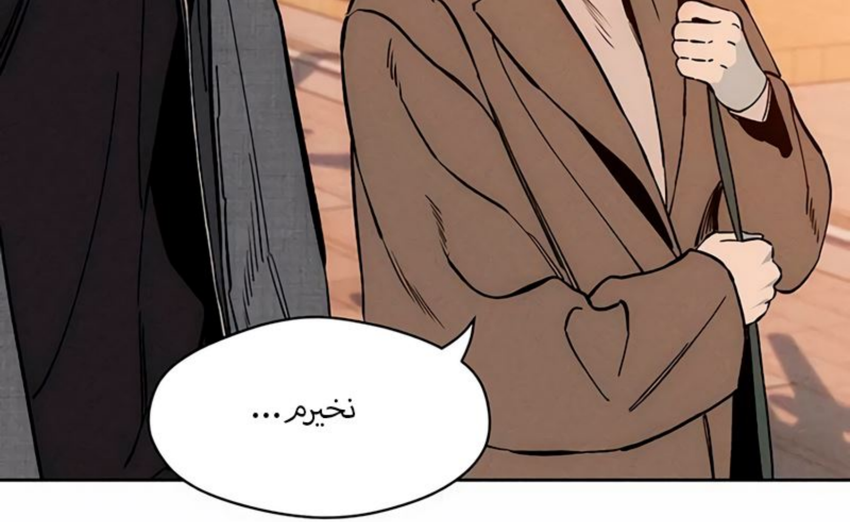

همون‌طور که
فکر می‌کردم، درکش
براش سخته

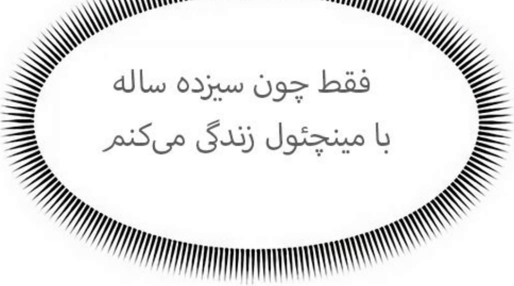
همه بچه‌های
امروزی اینجوری‌ان؟

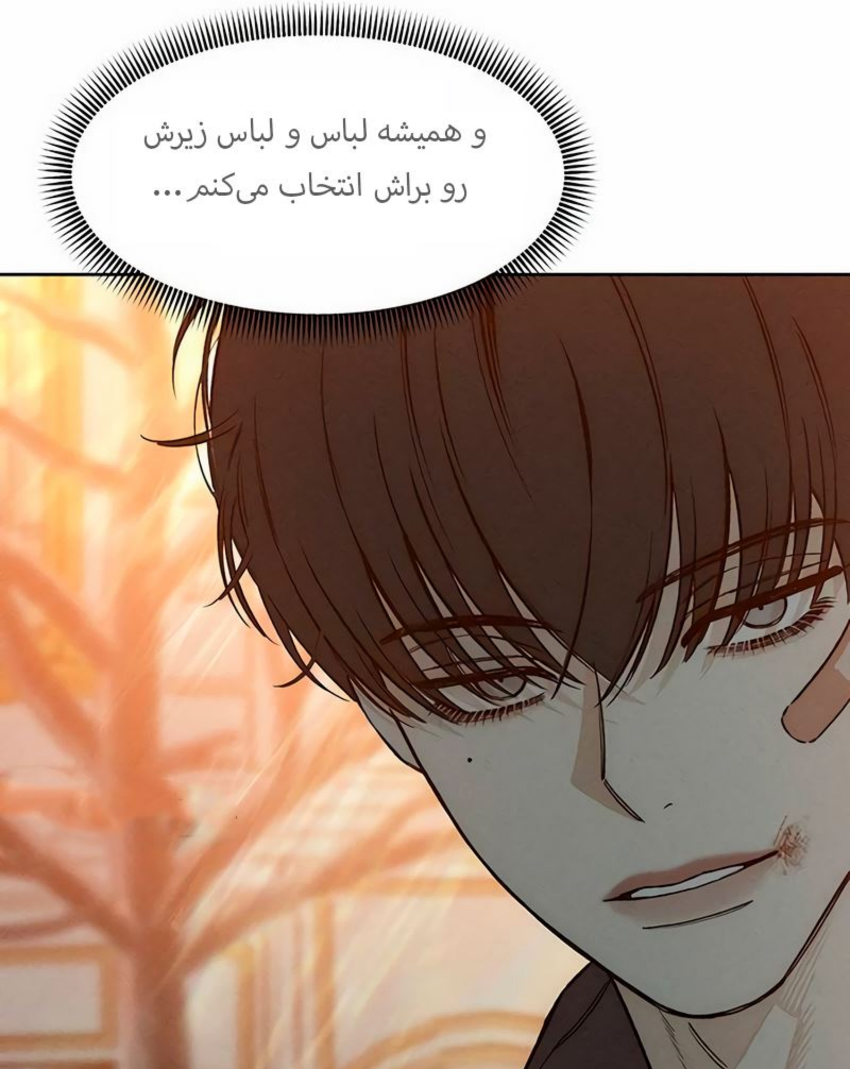

چرا این‌جوری
نگام می‌کنی؟
قدت بالای 190ه؟


مینچئول تو حدودا 180ه،
ولی تو بلندتر از اون به نظر می‌رسی
بله


انگار درباره قد مردا زیاد می‌دونی

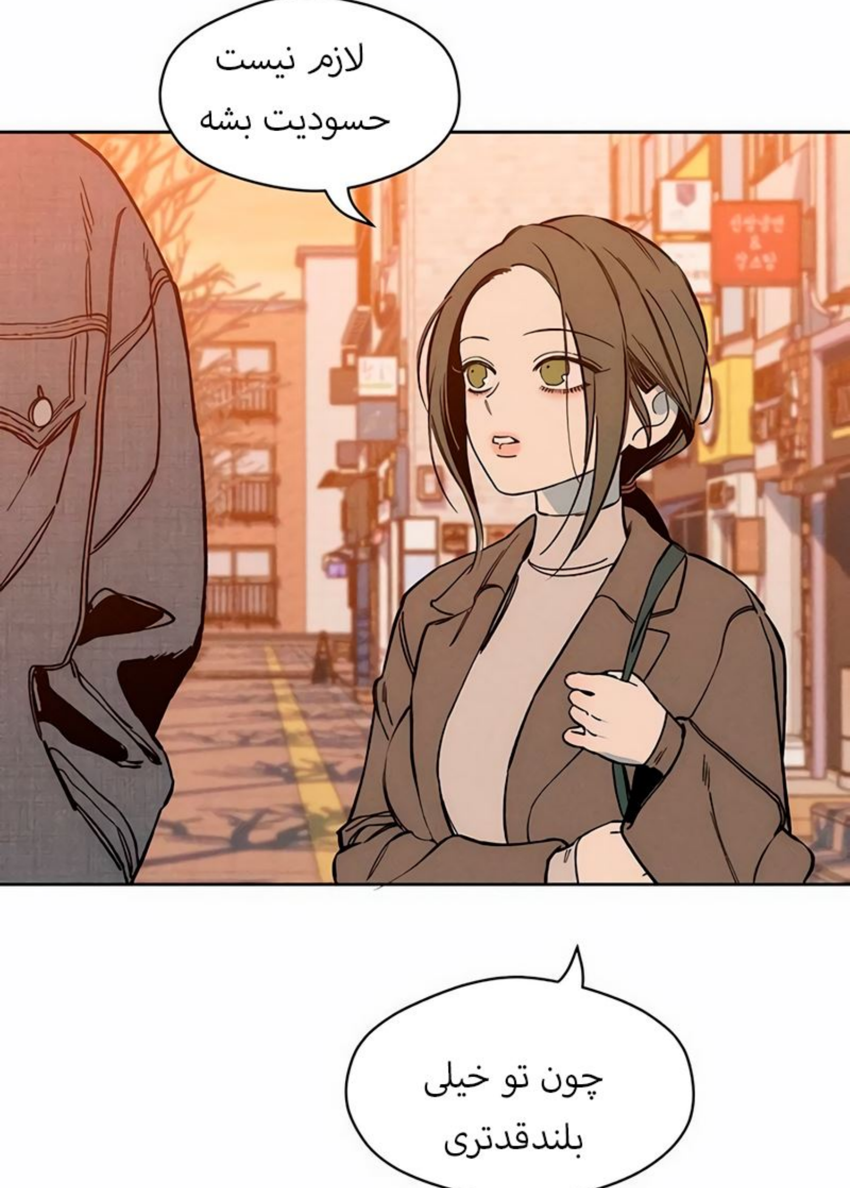


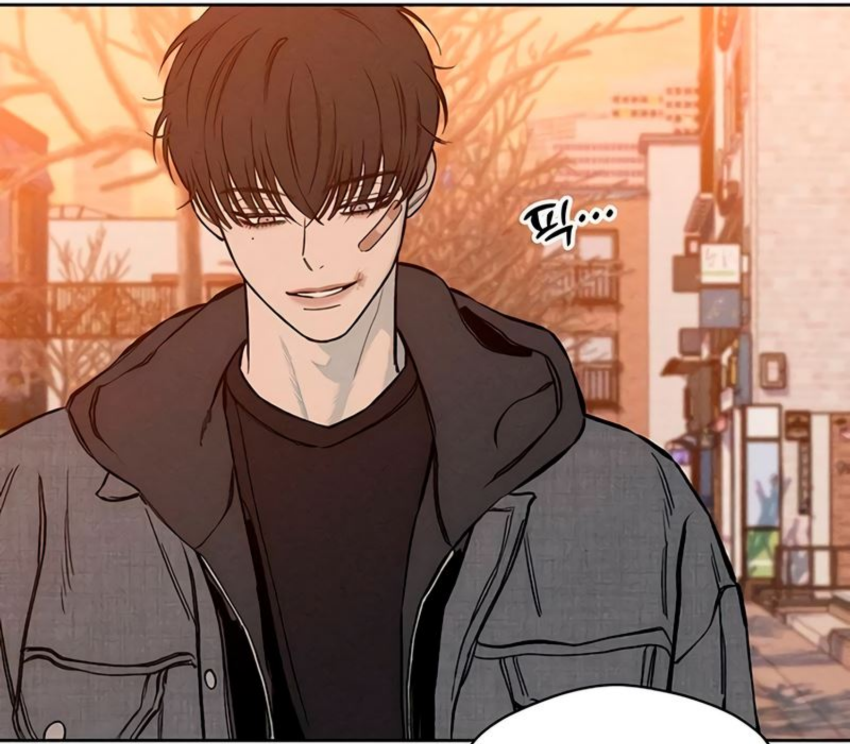

فقط چون سیزده ساله
با مینچئول زندگی می‌کنم


و همیشه لباس و لباس زیرش رو براش انتخاب می‌کنم...

ادیتور: مینچول برو بمیر

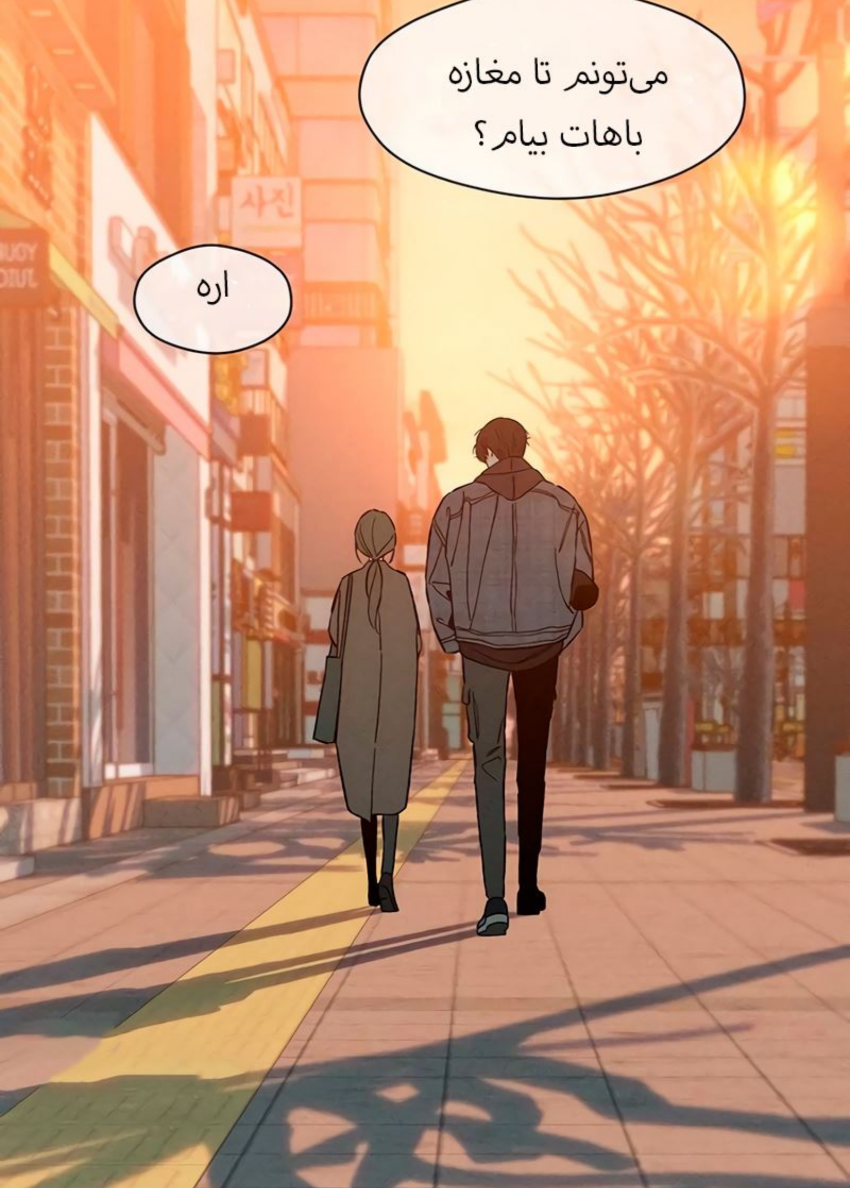
حسودیم می‌شه


لازم نیست حسودیت بشه
چون تو خیلی بلندقدتری


픽...

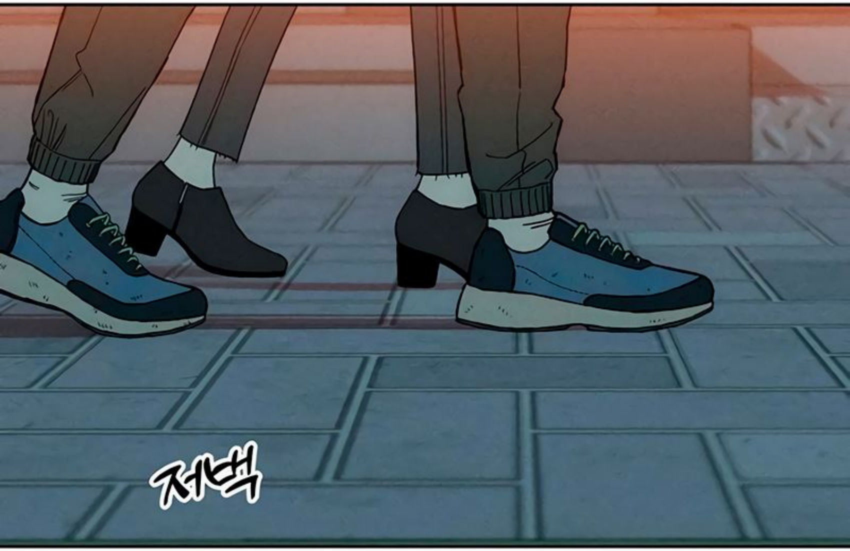
چیه؟ چرا می‌خندی؟

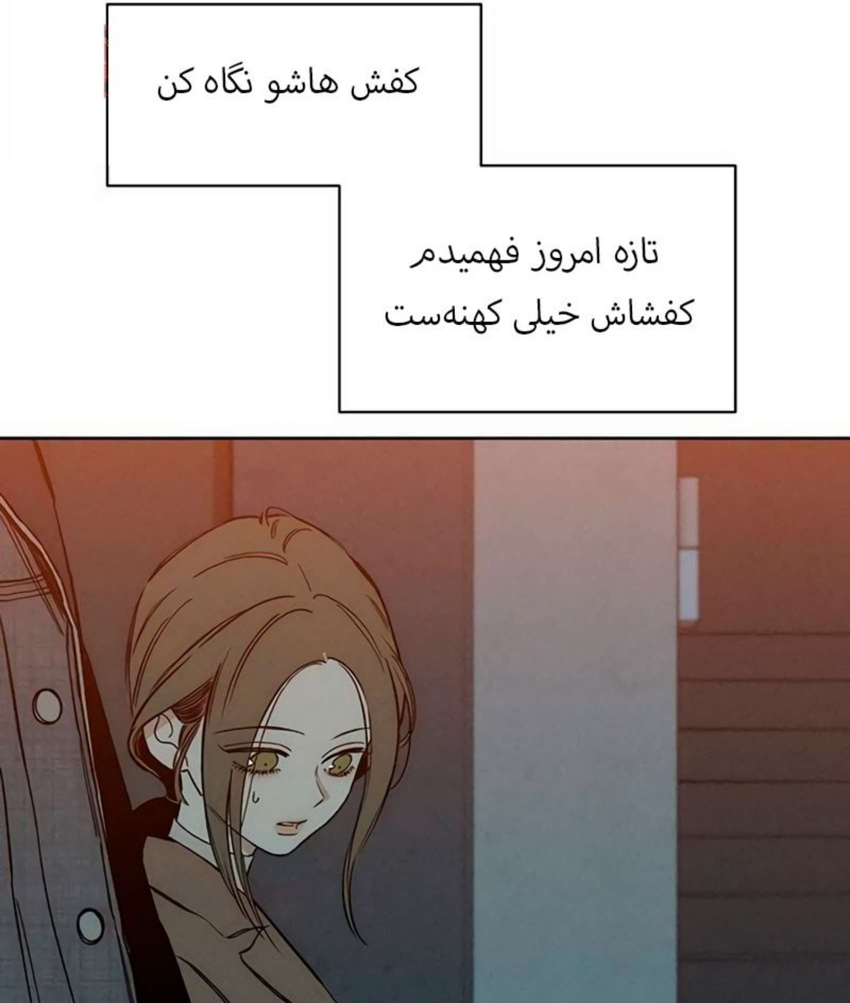
هیچی، فراموشش کن


می‌تونم تا مغازه باهات بیام؟
اره
사진

اسون بود
ساده لوح

نا هی سو...

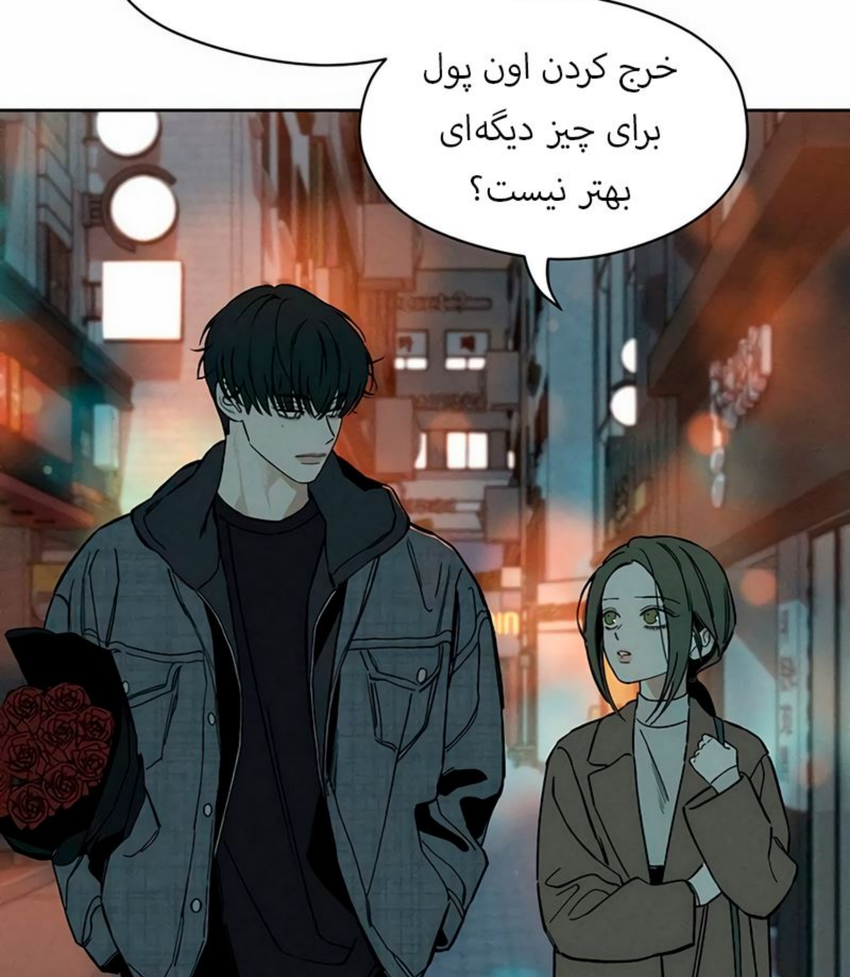


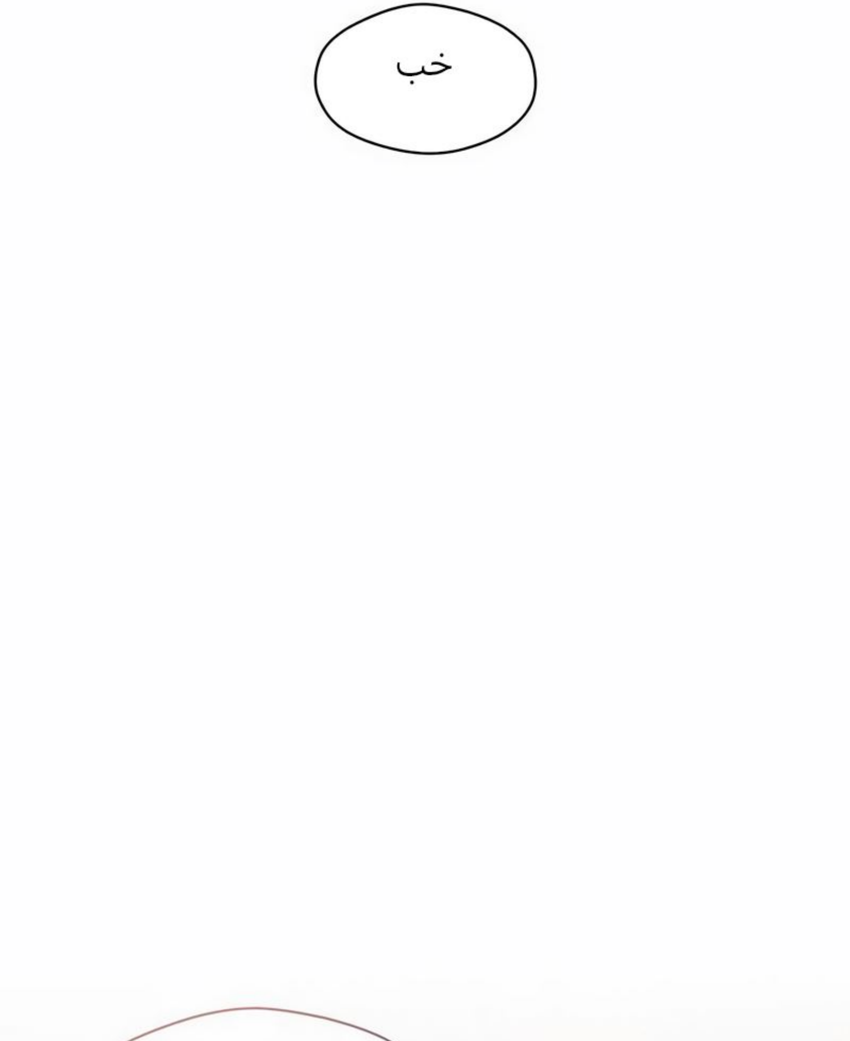

کفش هاشو نگاه کن
تازه امروز فهمیدم کفشاش خیلی کهنه‌ست

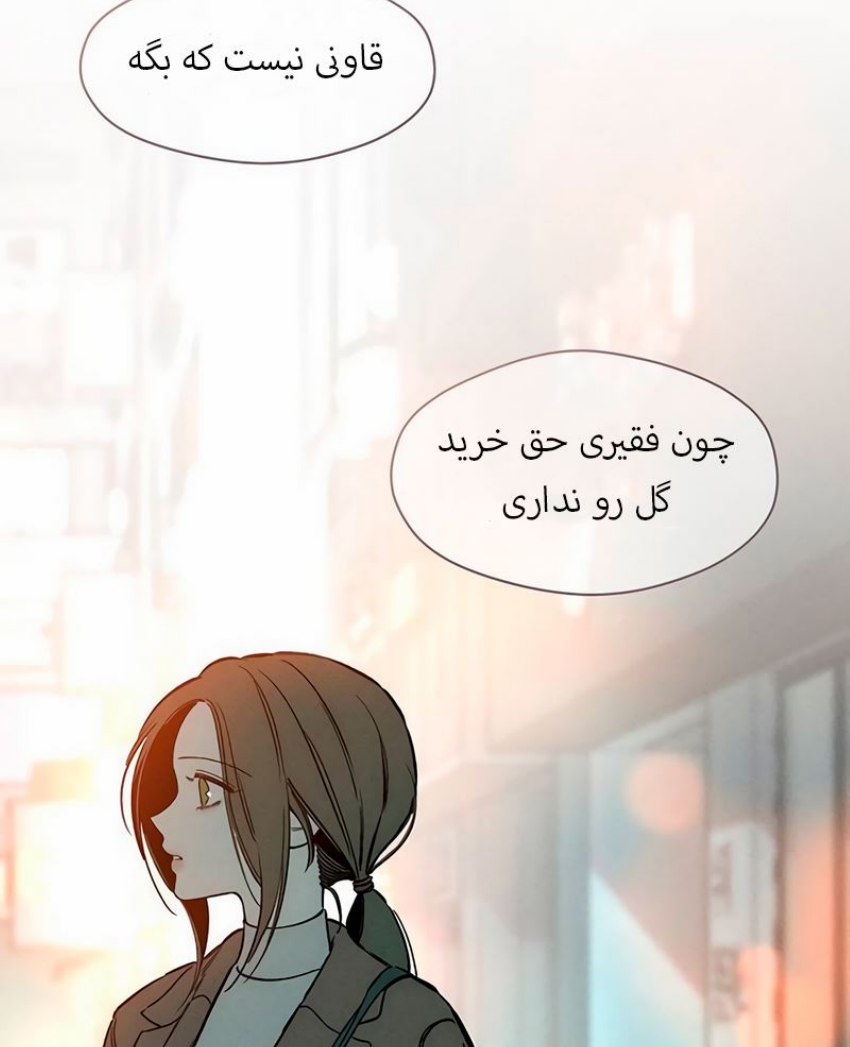
قیافه‌اش جوریه که با کفش کهنه هم خوب به نظر می‌رسه.

ولی اگه پول خرج می‌کنی،
بهتره چیزی بخری که به
درد بخوره مثل کفش، نه گل.

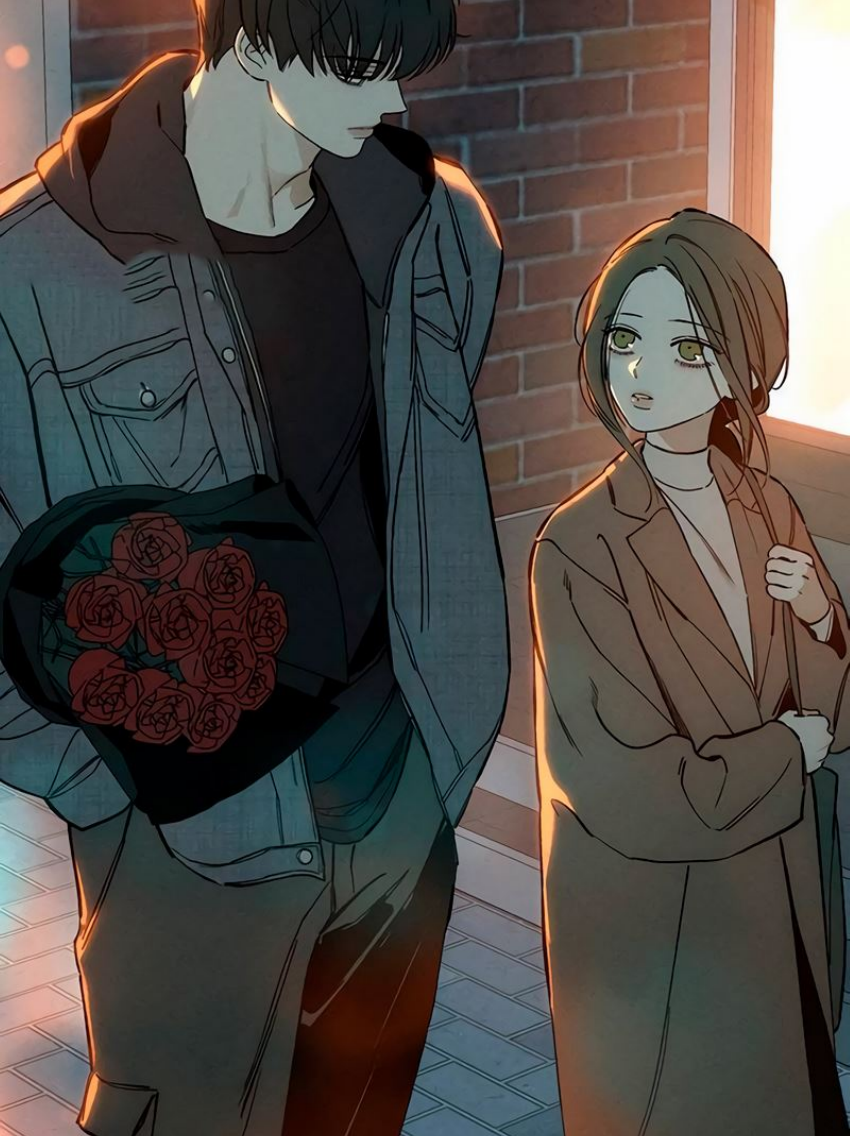
چطور می‌تونی هر
روز گل بخری؟


خرج کردن اون پول برای چیز دیگه‌ای بهتر نیست؟

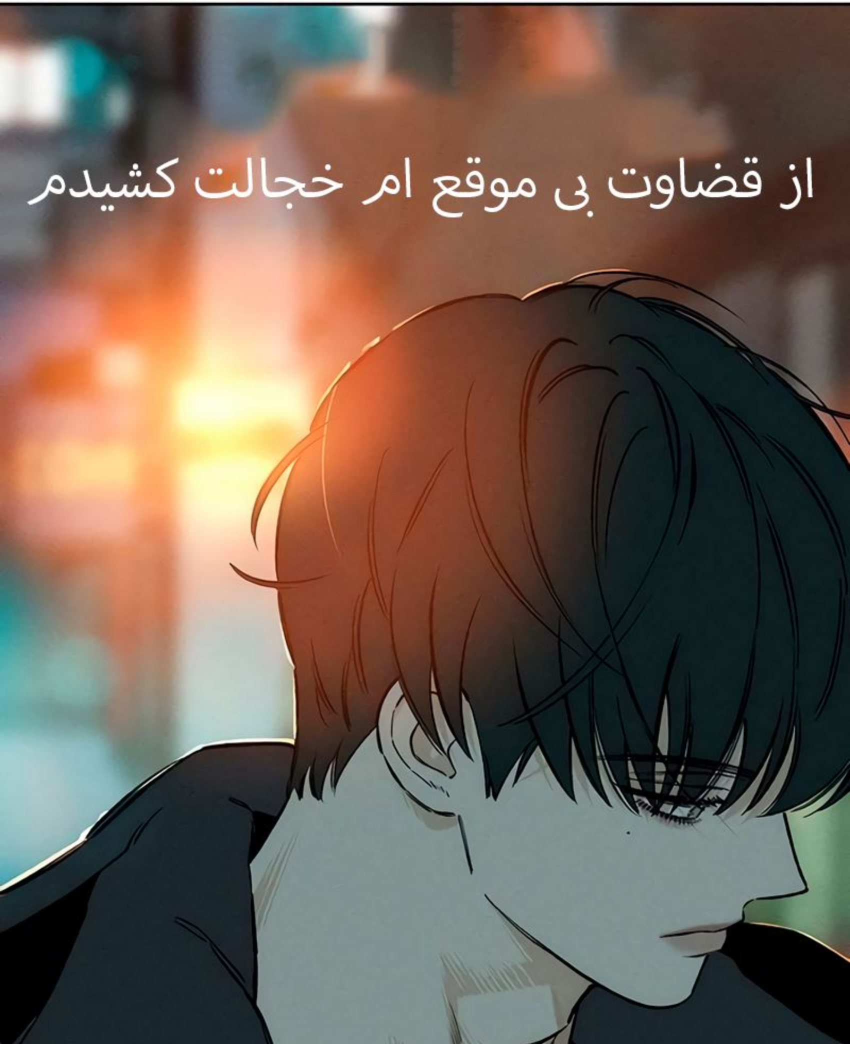


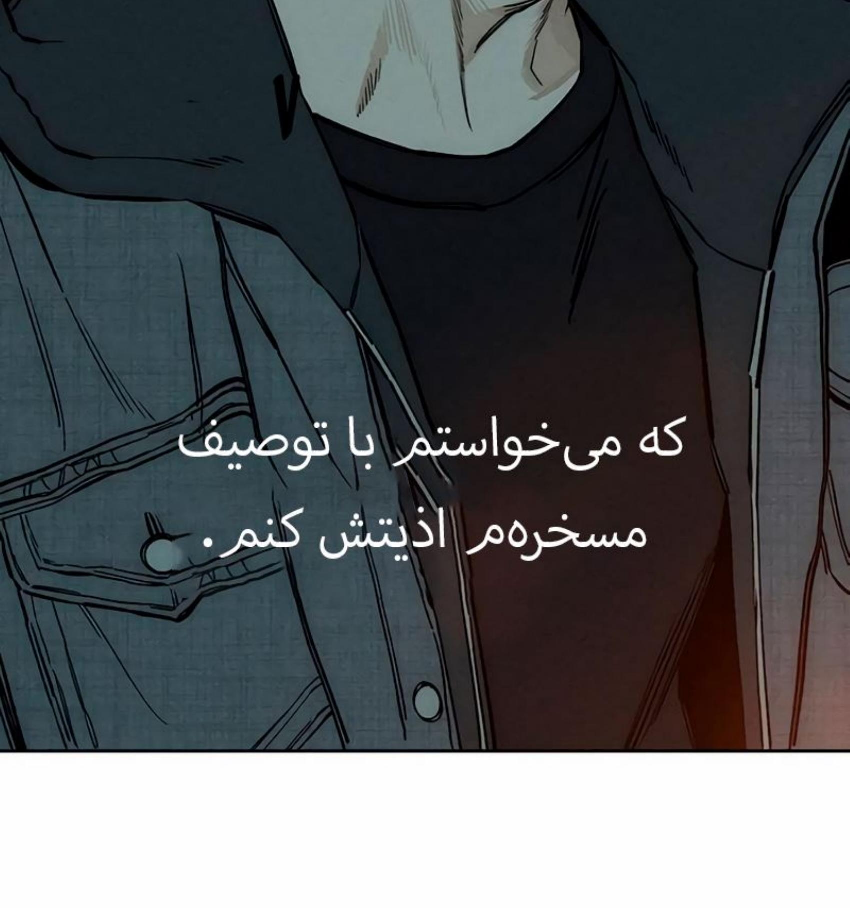

قاونی نیست که بگه
چون فقیری حق خرید گل رو نداری

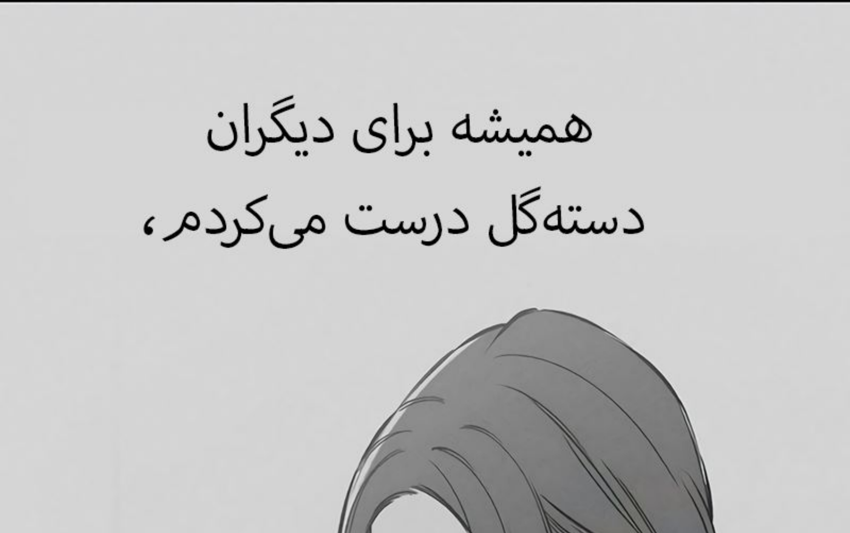
اون کلماتِ آروم و ملایم

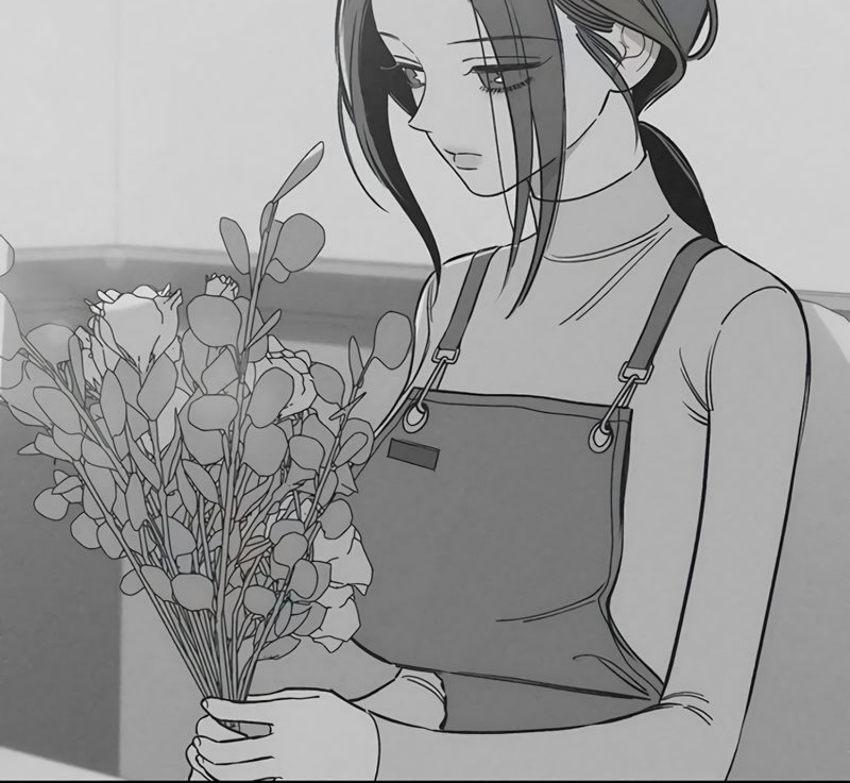


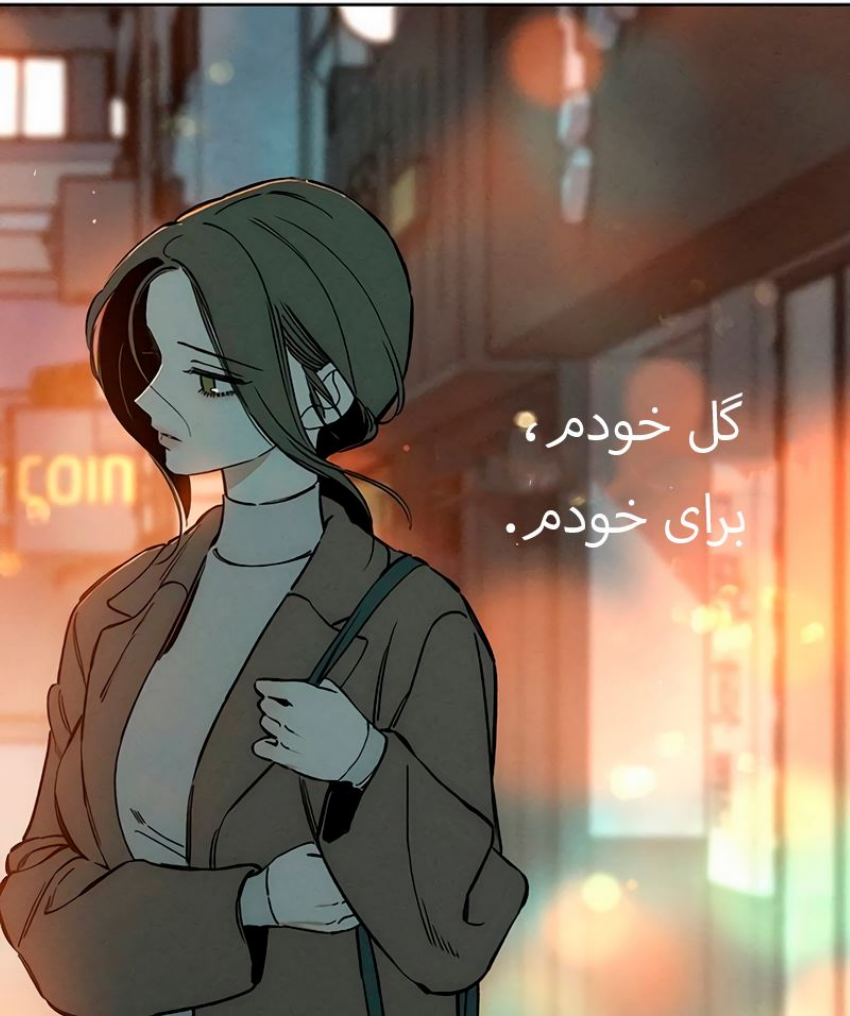
مثل رنگی تو دنیای بی‌رنگ شکفتند.

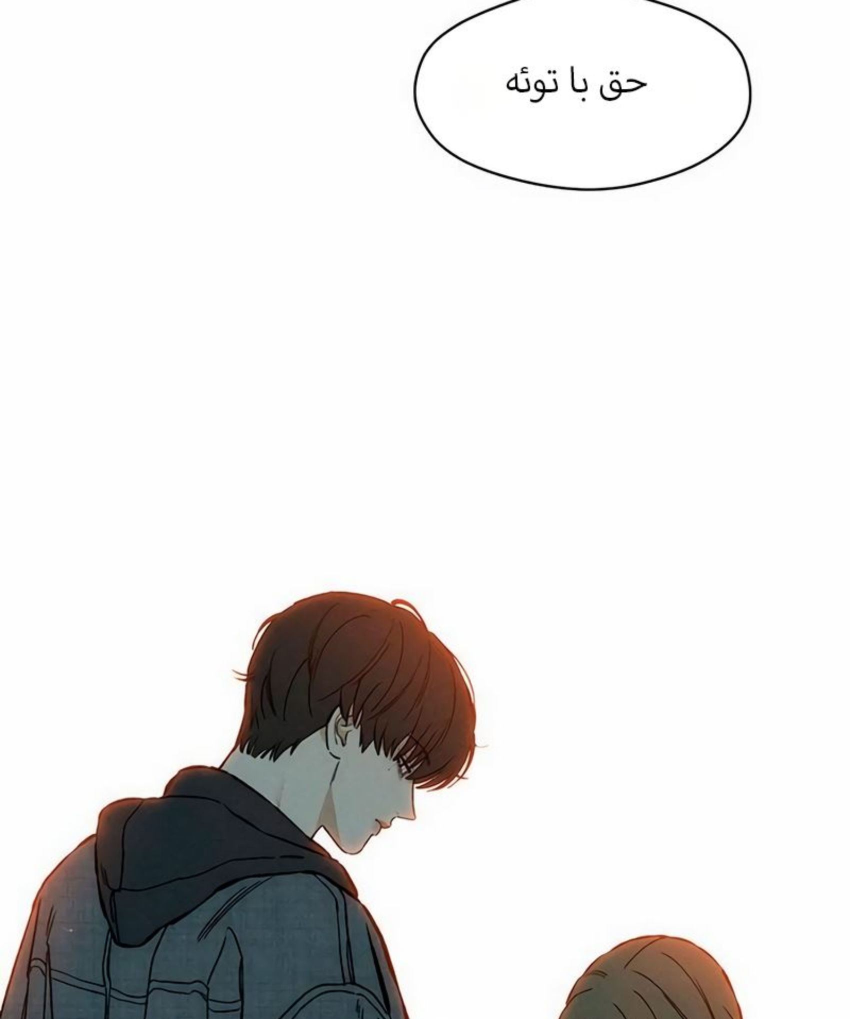

از قضاوت بی موقع ام خجالت کشیدم

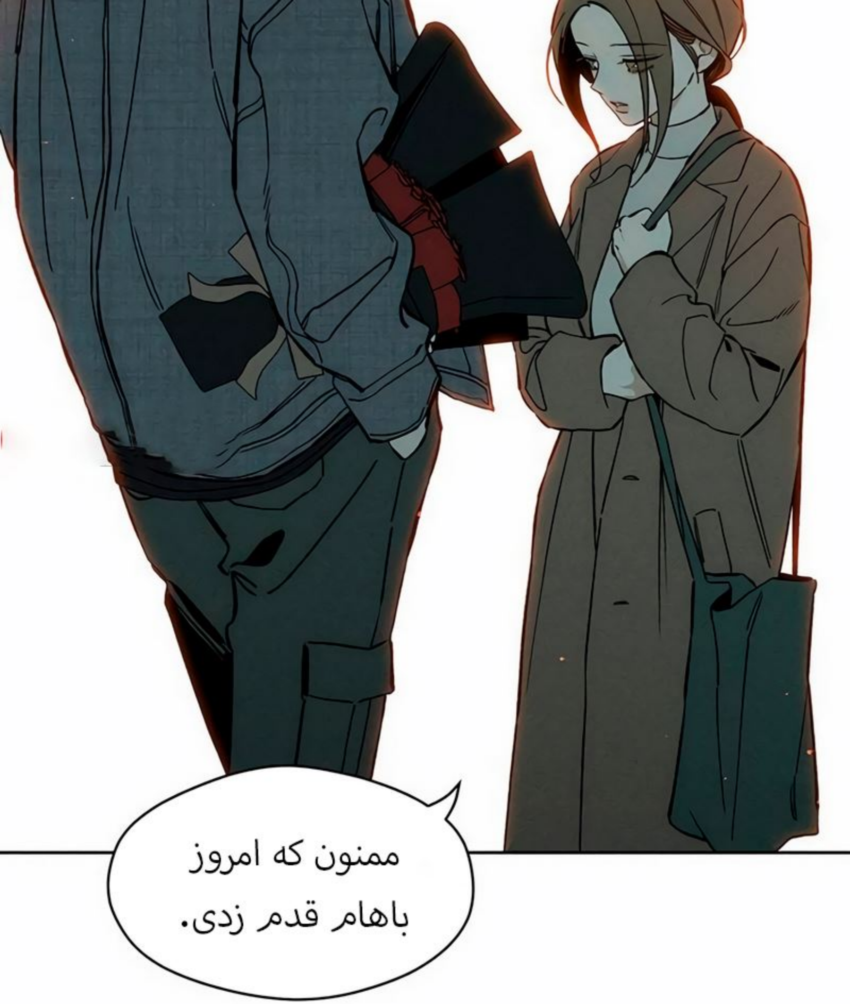

که می‌خواستم با توصیف
مسخره‌م اذیتش کنم.

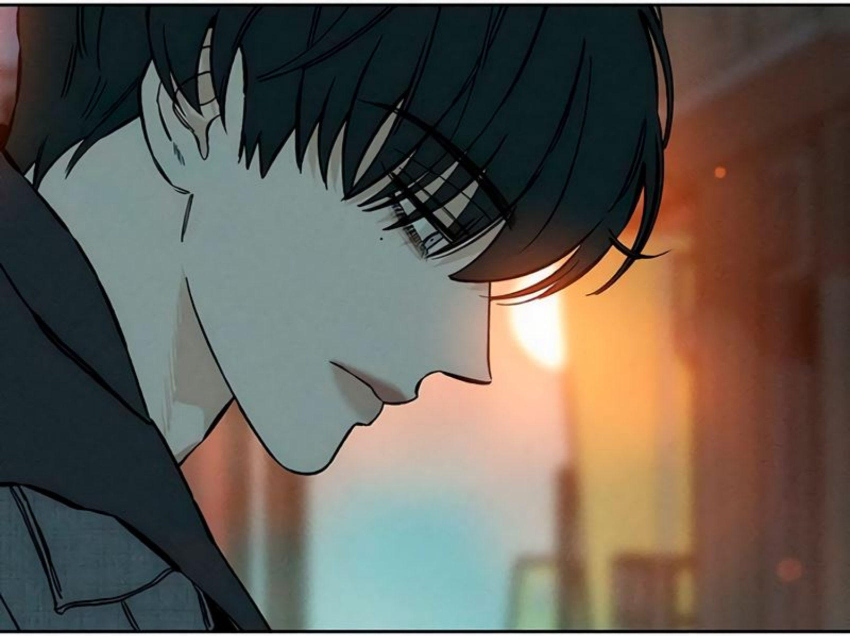

همیشه برای دیگران
دسته‌گل درست می‌کردم،


ولی هیچ‌وقت به خودم گل ندادم

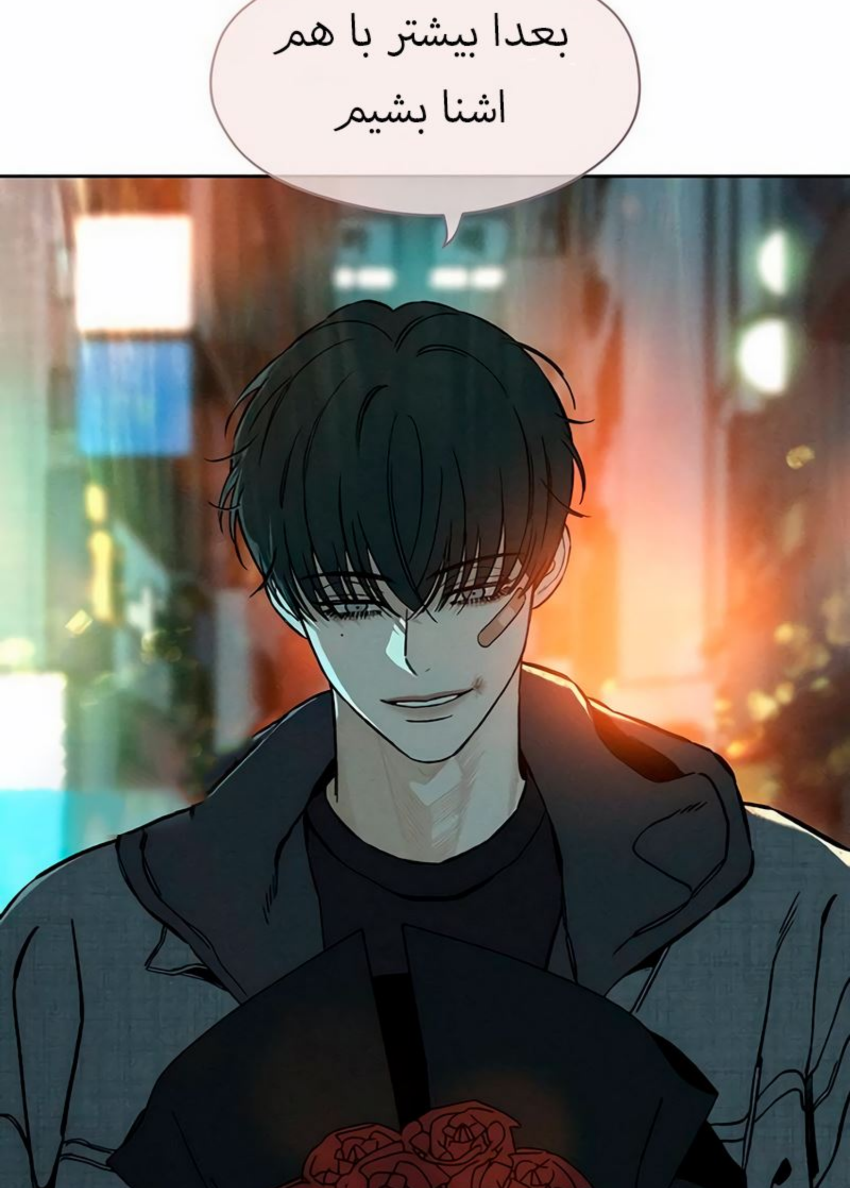

گل خودم،
برای خودم.
COIN

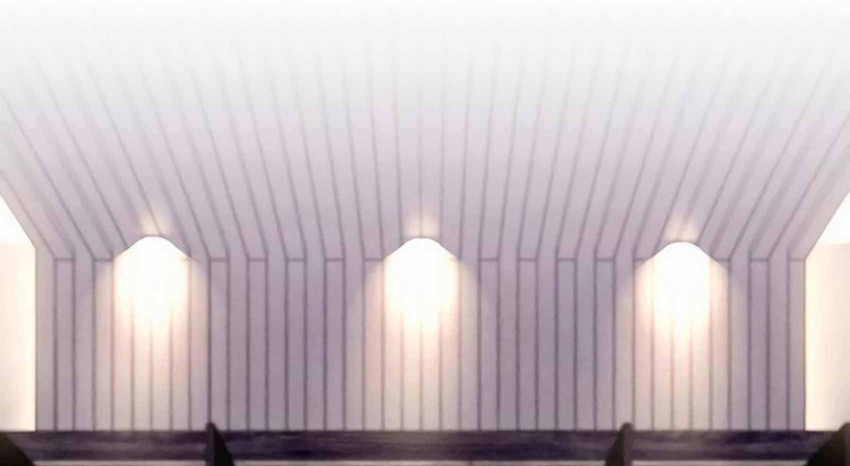



ممنون که امروز باهام قدم زدی.

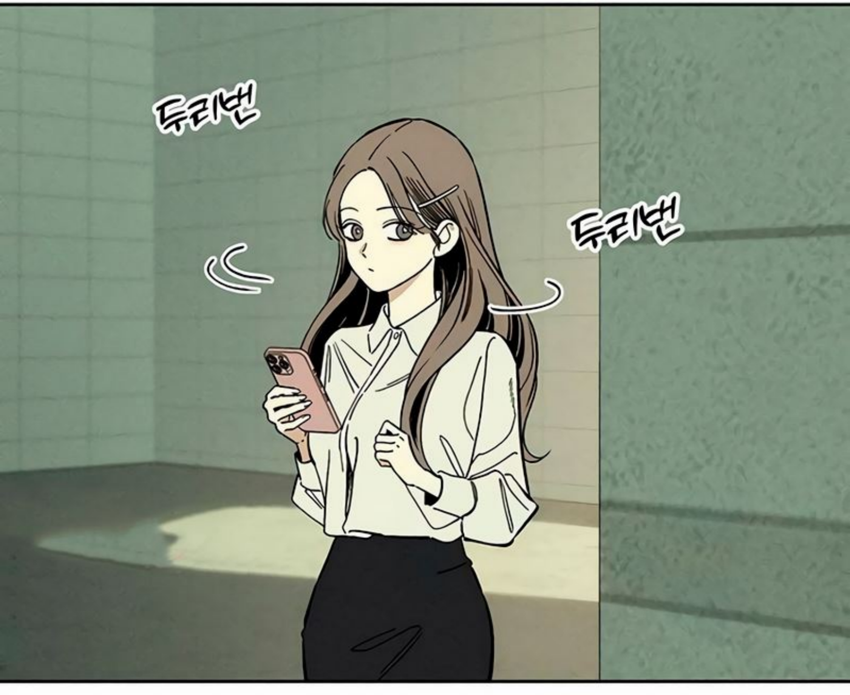


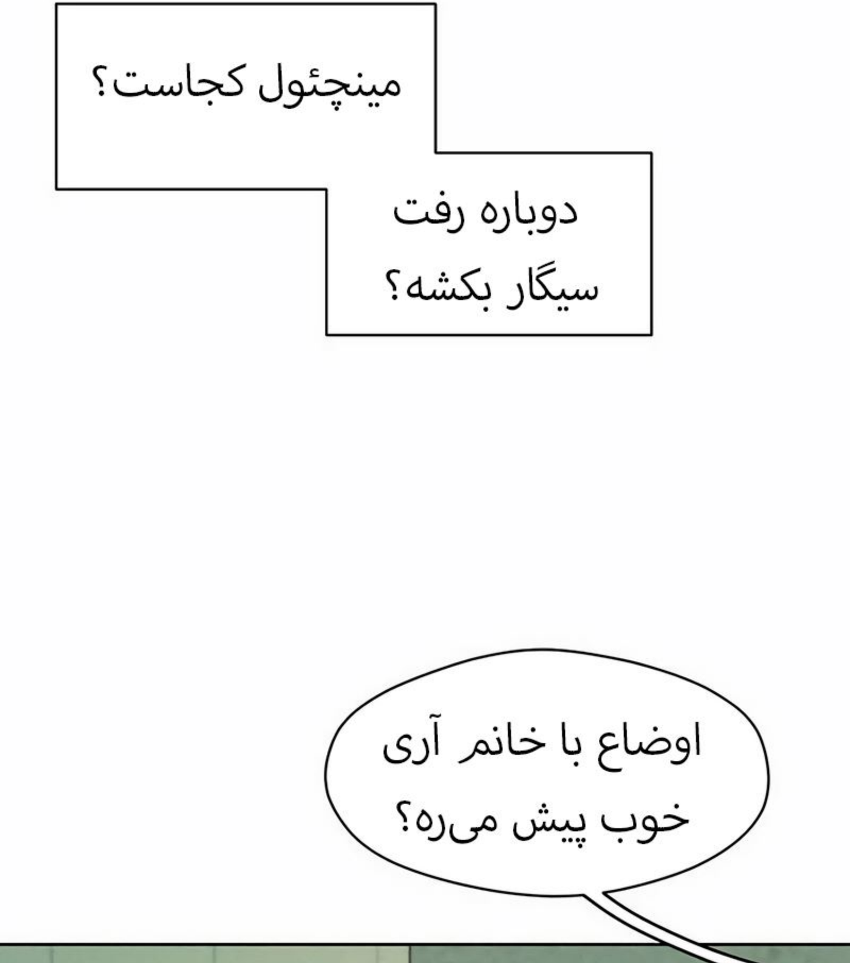
اگر مشکلی نداری

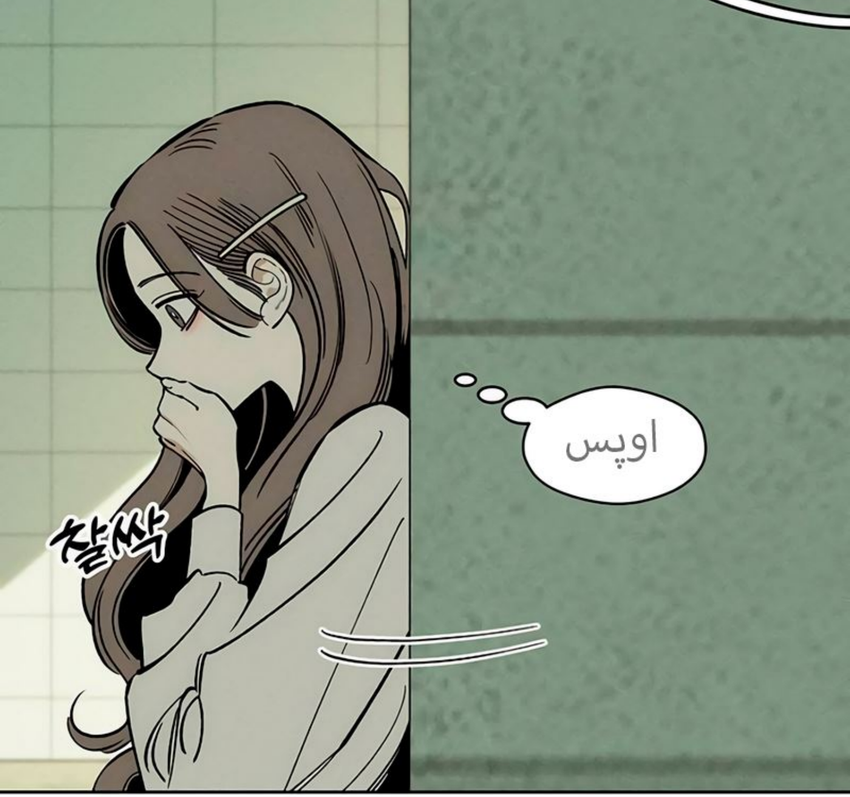

بعدا بیشتر با هم اشنا بشیم

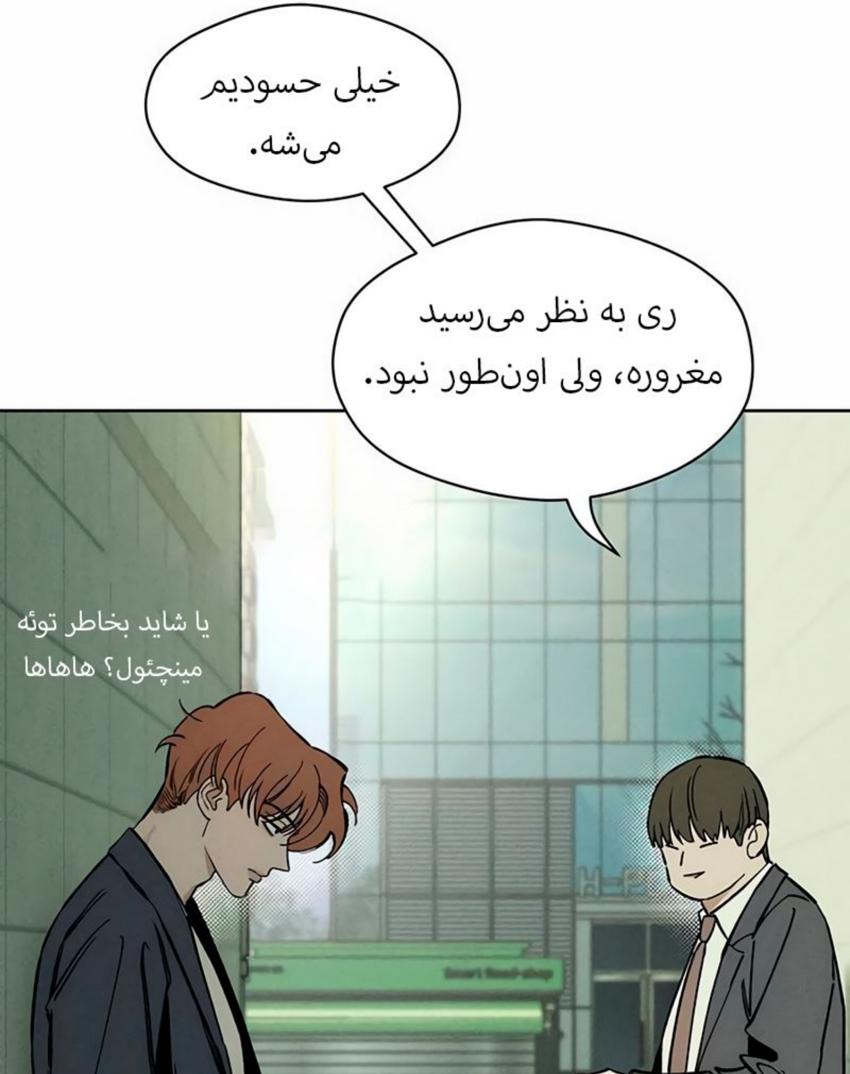


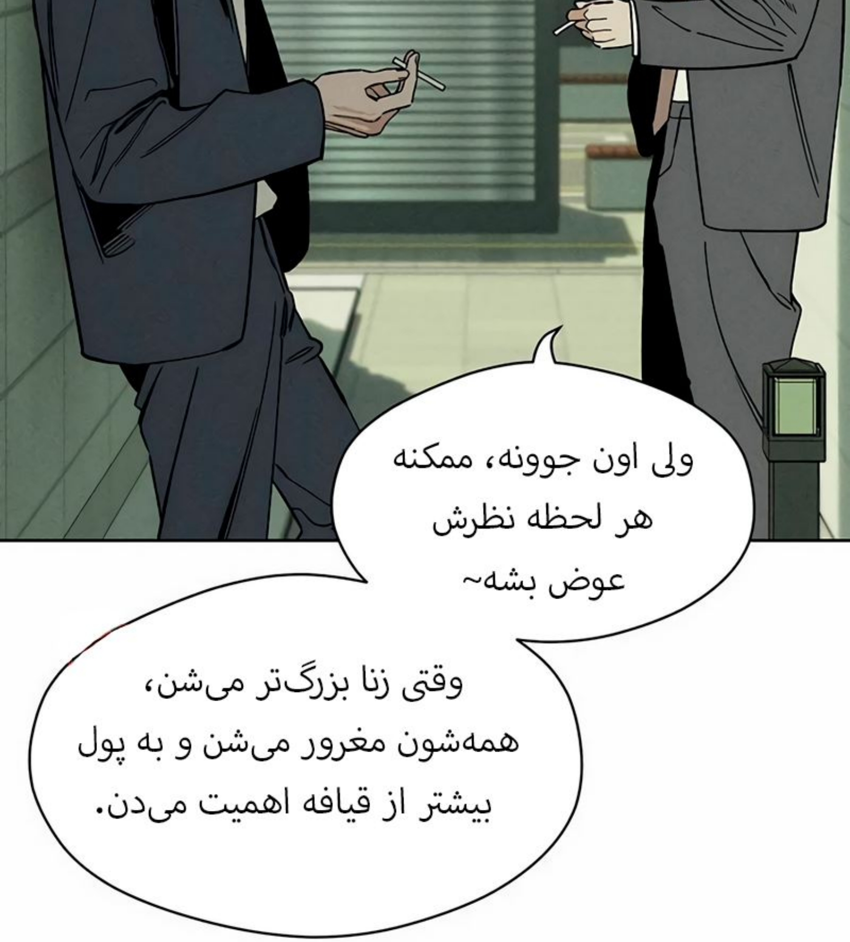
시든 꽃에 눈물을

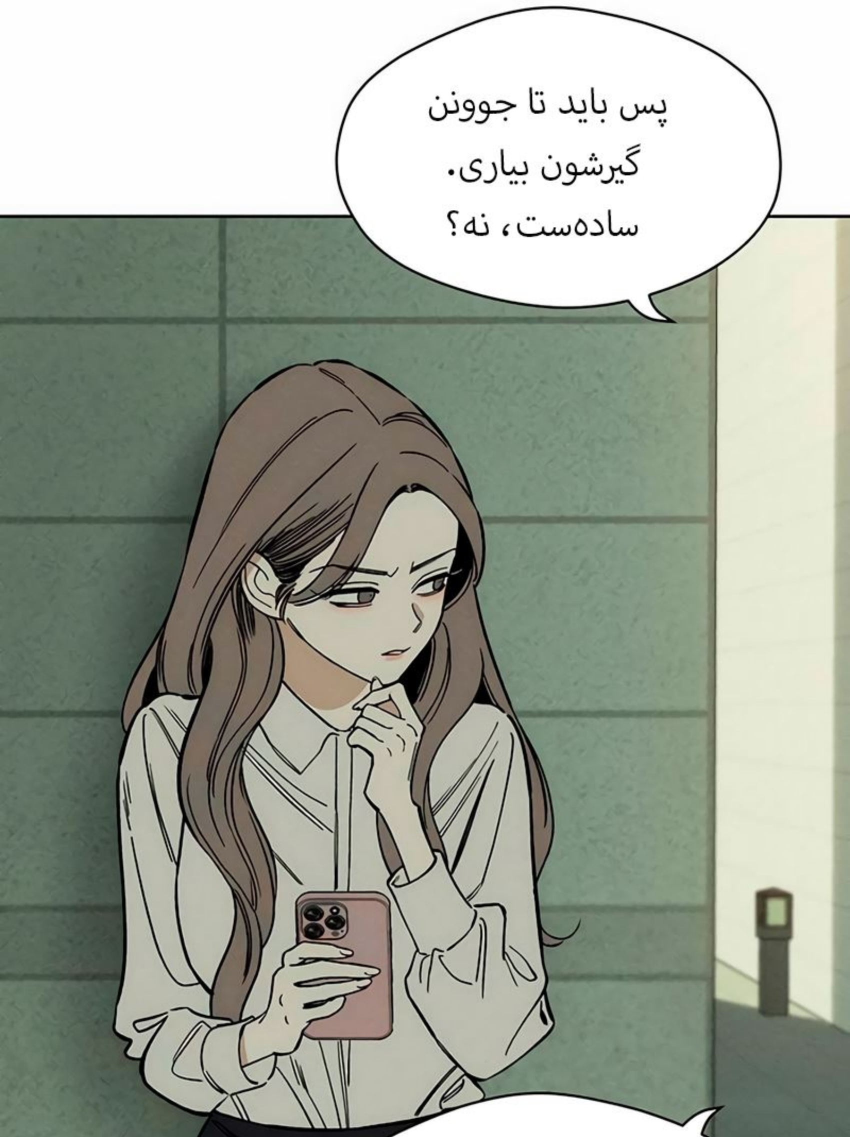

두리번
두리번


مینچئول کجاست؟
دوباره رفت سیگار بکشه؟
اوضاع با خانم آری خوب پیش می‌ره؟

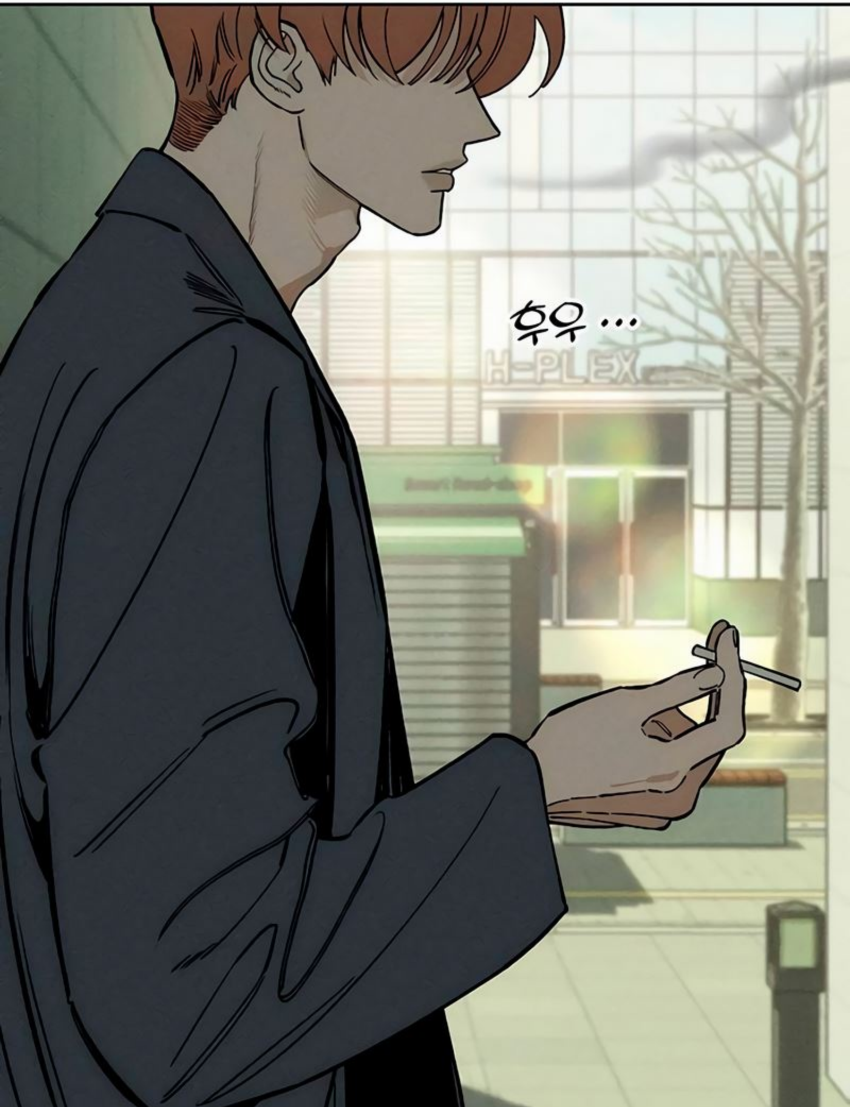

اوپس
찰싹

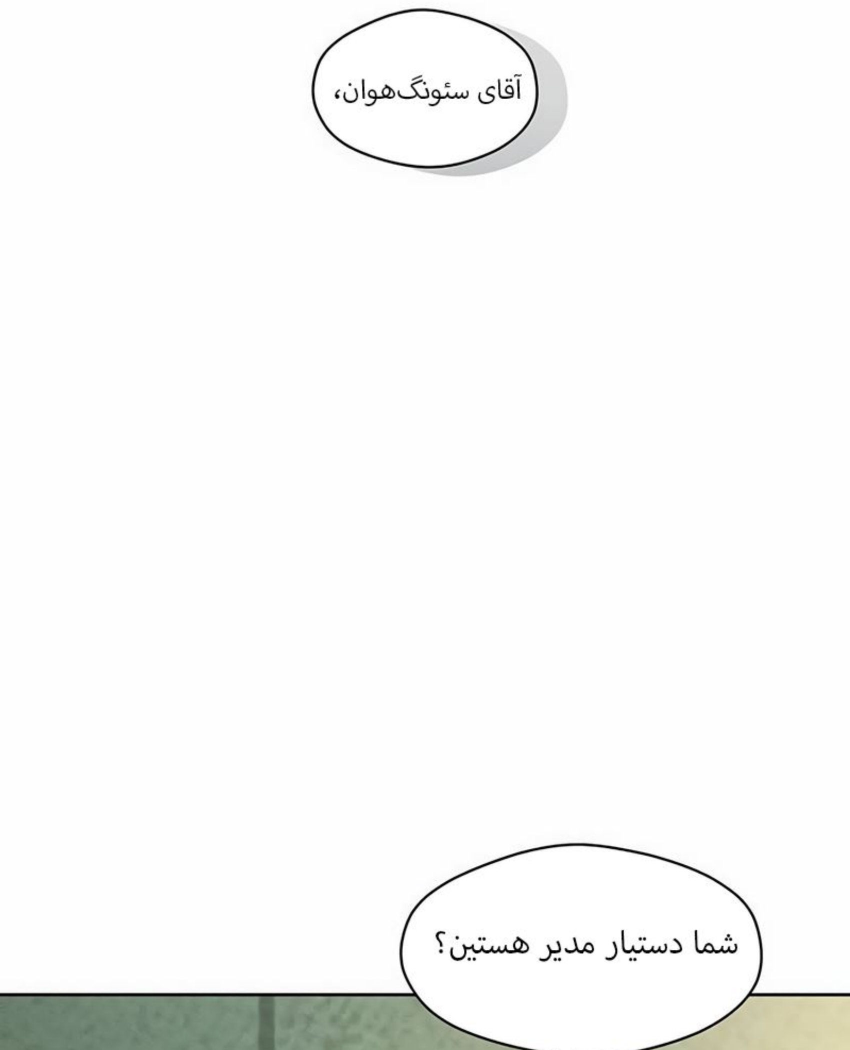

خیلی حسودیم
می‌شه.
ری به نظر می‌رسید
مغروره، ولی اون‌طور نبود.
یا شاید بخاطر توئه
مینچئول؟ هاهاها


ولی اون جوونه، ممکنه
هر لحظه نظرش
عوض بشه~
وقتی زنا بزرگ‌تر می‌شن،
همه‌شون مغرور می‌شن و به پول
بیشتر از قیافه اهمیت می‌دن.

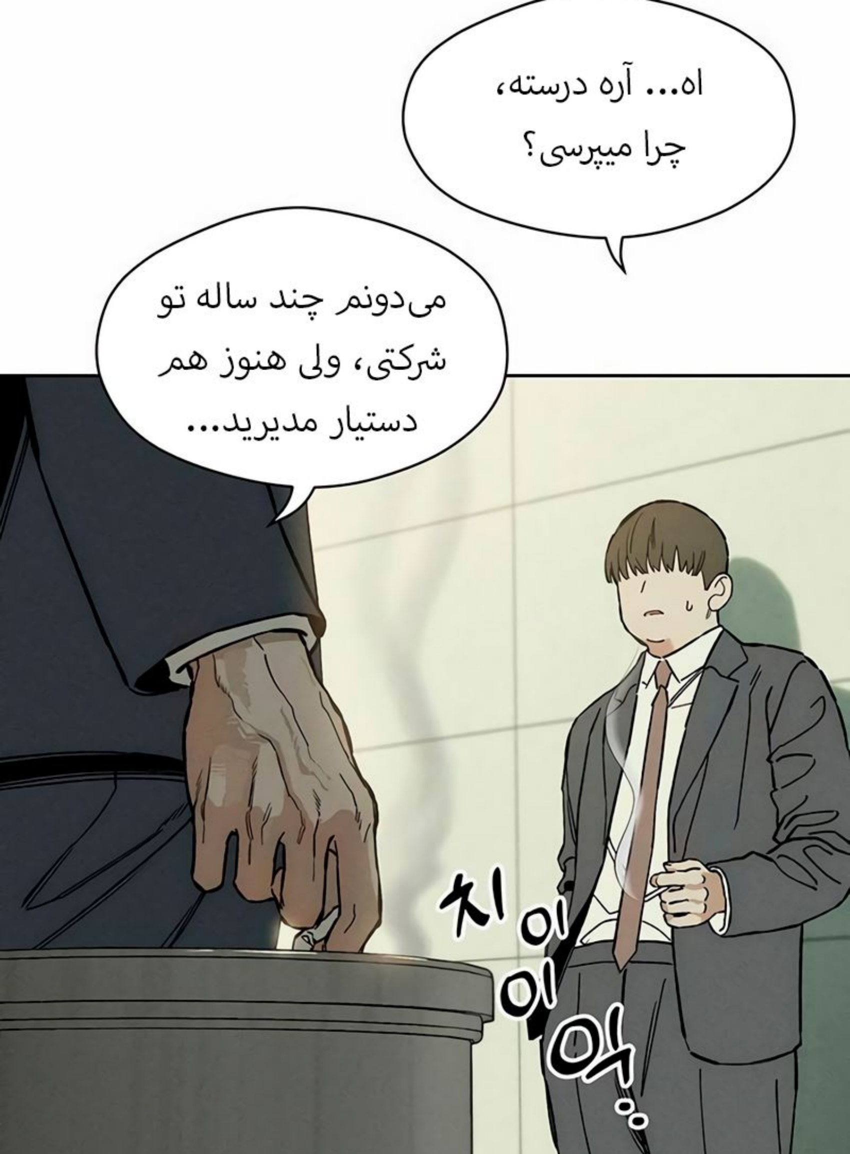

پس باید تا جوونن گیرشون بیاری. ساده‌ست، نه؟

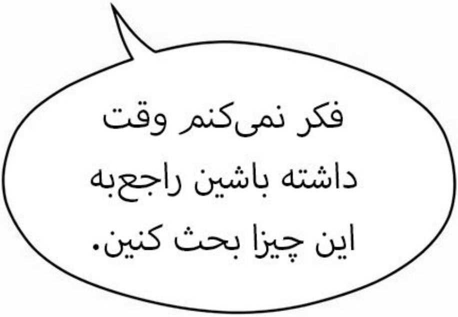
چون وقتی پاهاشو میده بالا، داره بهت اجازه میده که...
اوه... تا حالا...

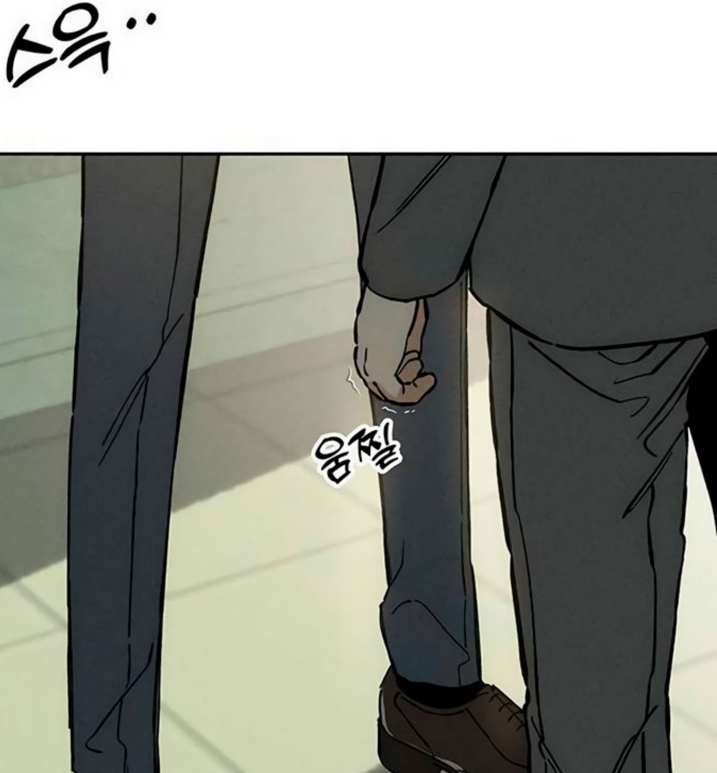

후우 ...
H-PLEX

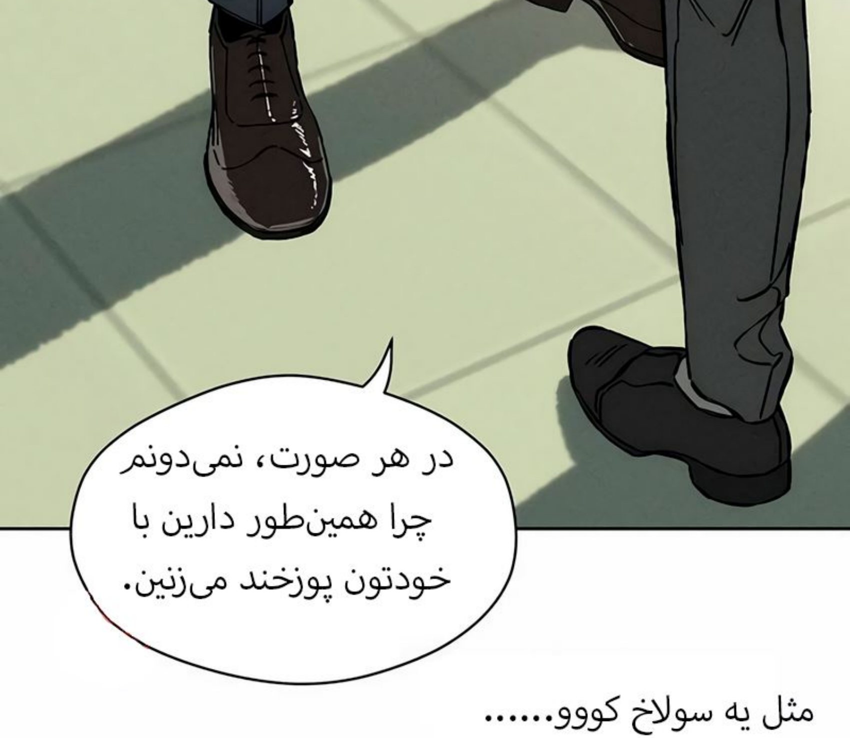

آقای سئونگ‌هوان،
شما دستیار مدیر هستین؟

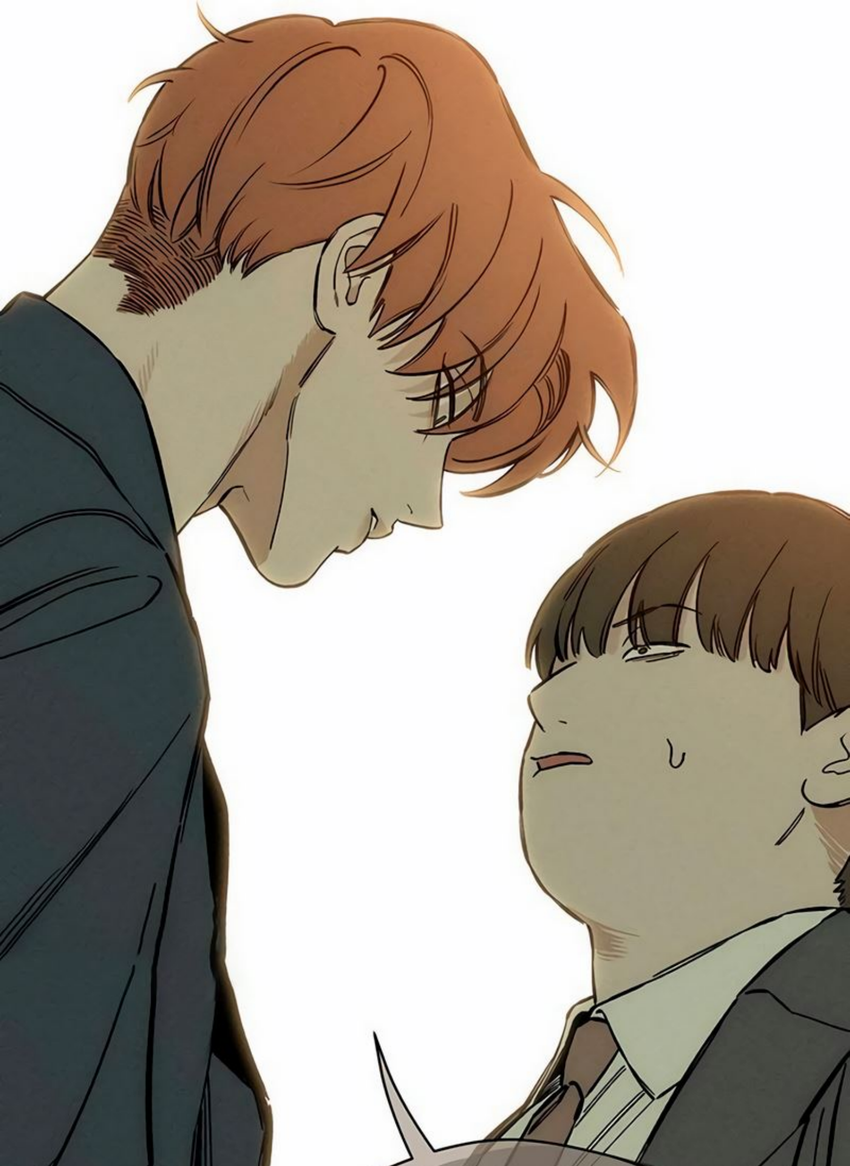
꾹 꾹

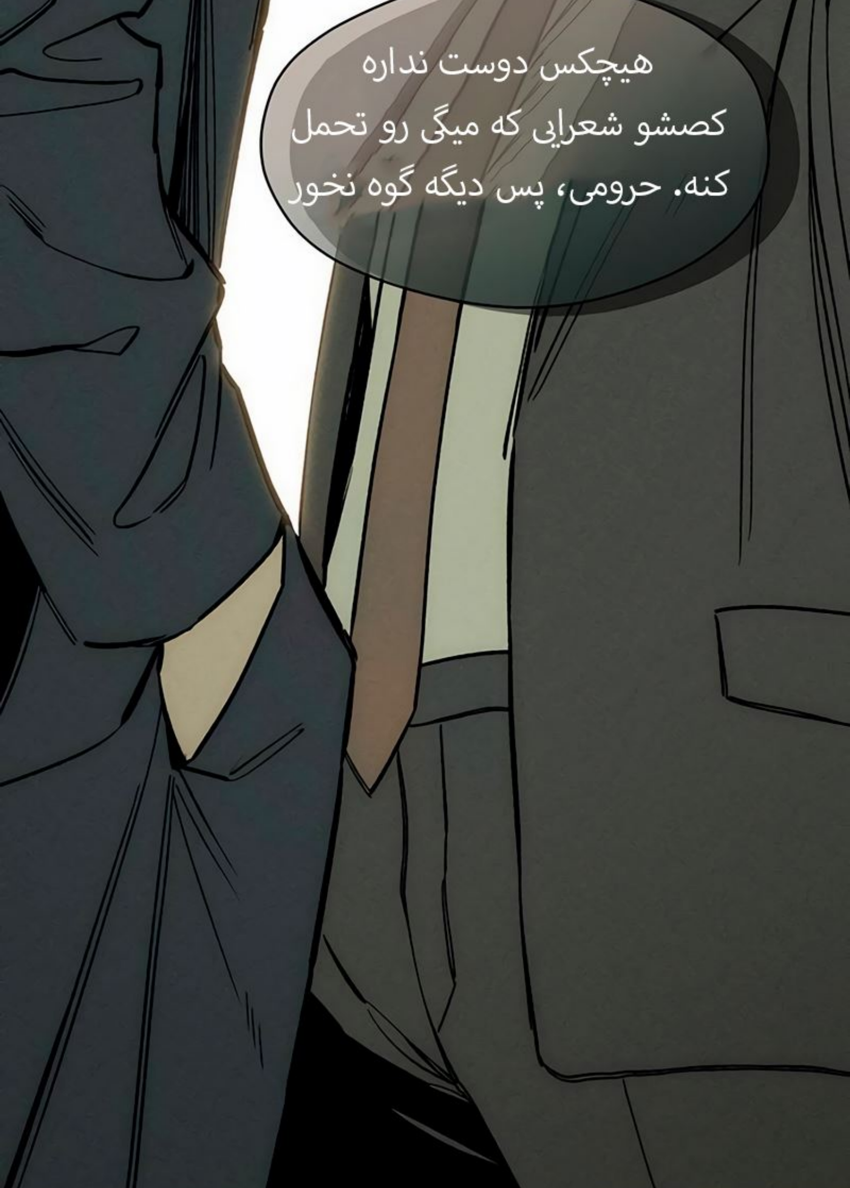

اه... آره درسته، چرا میپرسی؟
می‌دونم چند ساله تو شرکتی، ولی هنوز هم دستیار مدیرید...
치이이익..

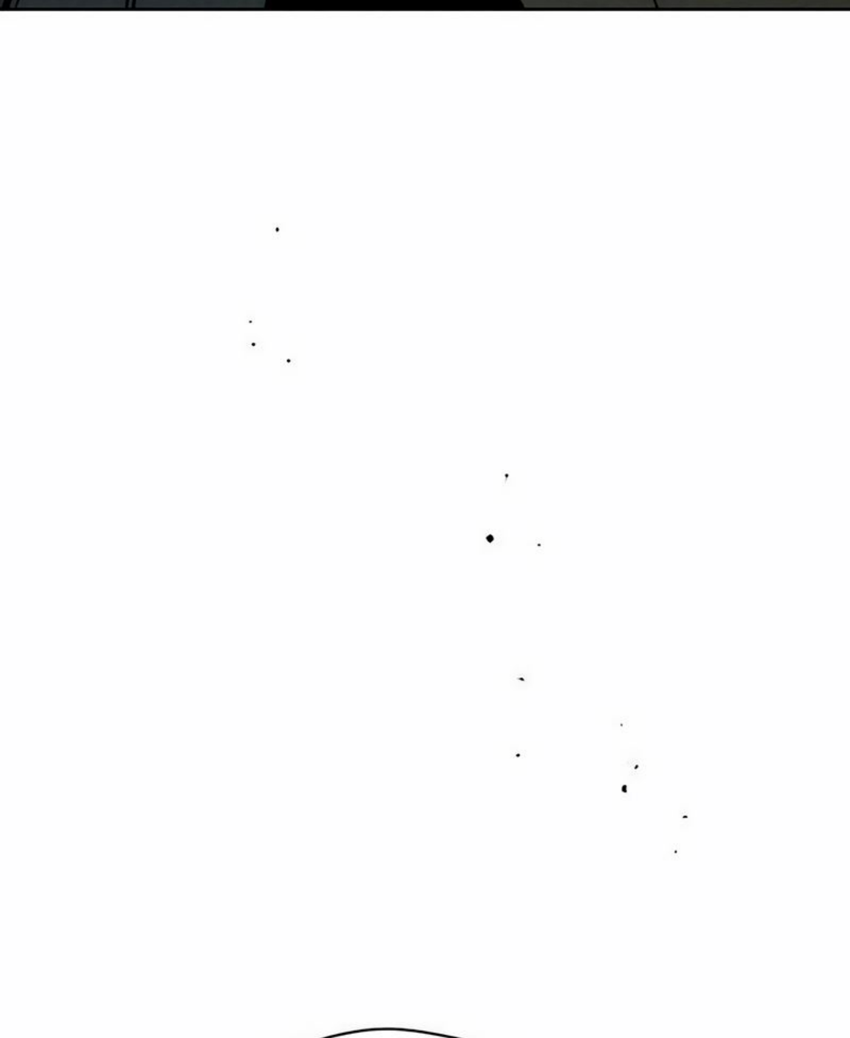

فکر نمی‌کنم وقت داشته باشین راجع‌به این چیزا بحث کنین.

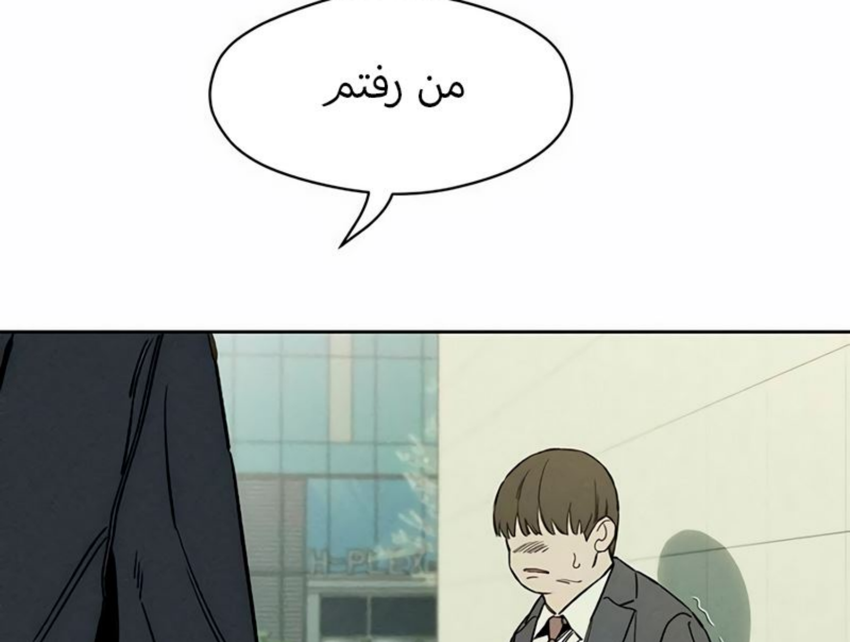

스윽‥
움찔!

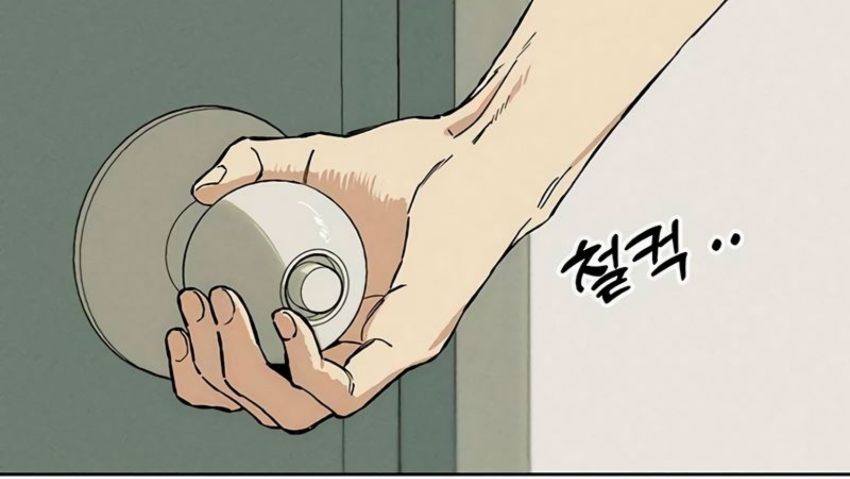

در هر صورت، نمی‌دونم چرا همین‌طور دارین با خودتون پوزخند می‌زنین.
مثل یه سولاخ کووو......




هیچکس دوست نداره
کصشو شعرایی که میگی رو تحمل
کنه. حرومی، پس دیگه گوه نخور

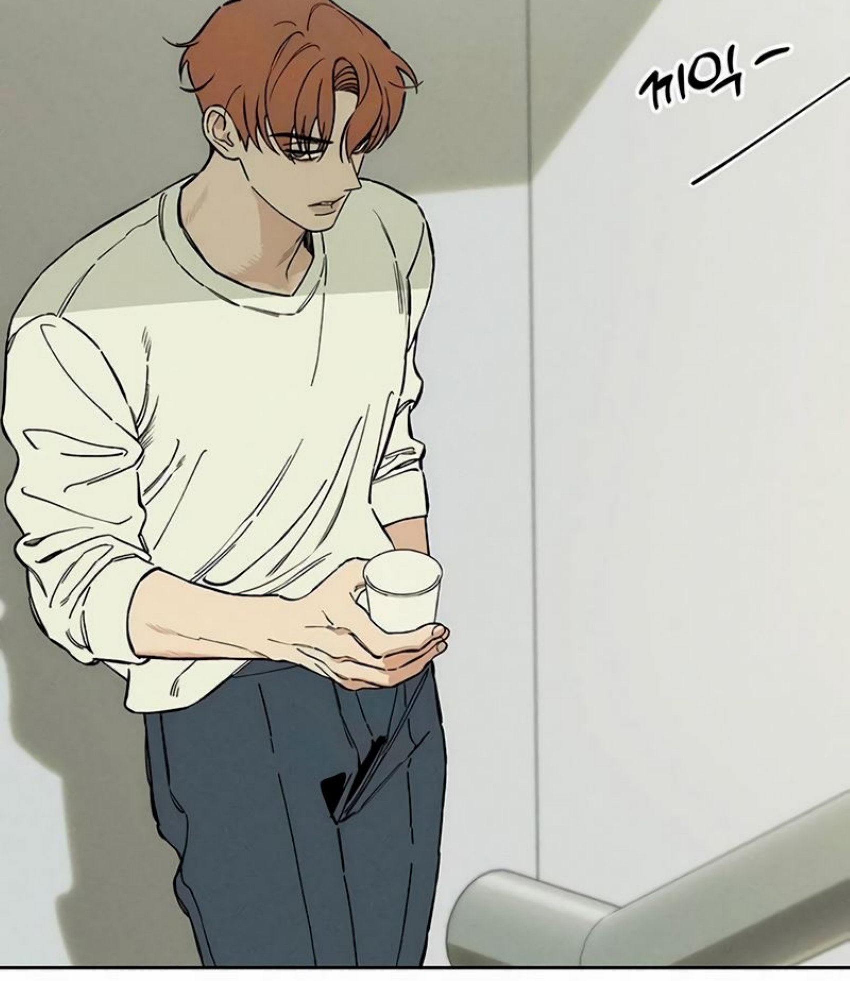


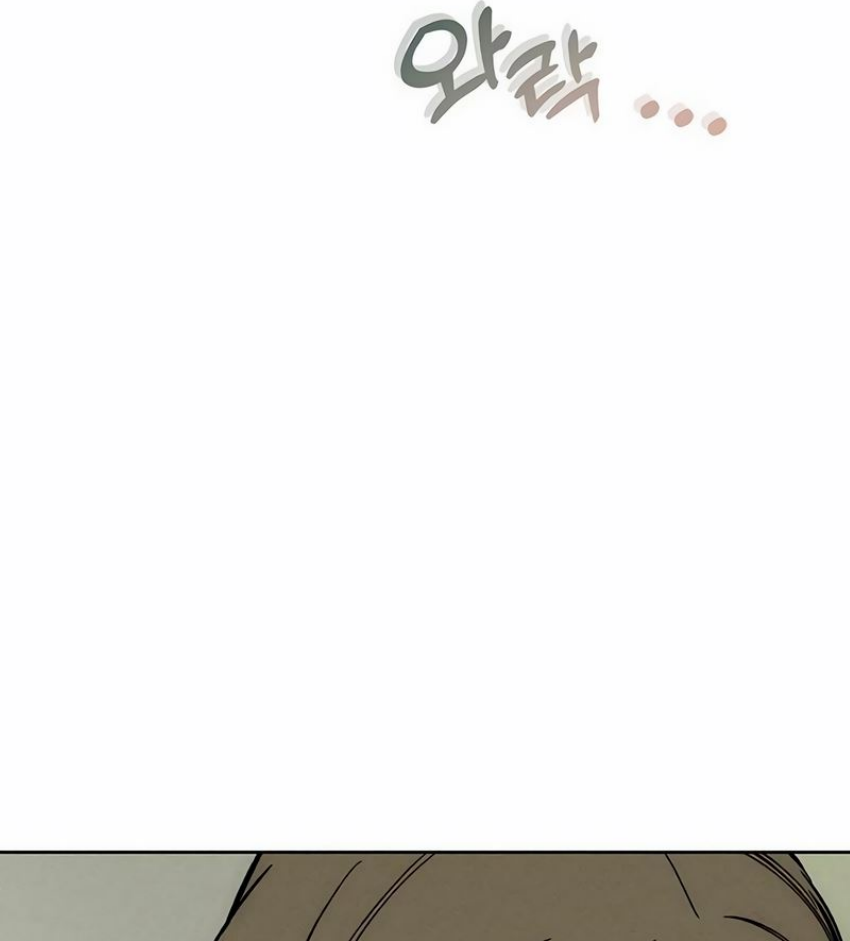


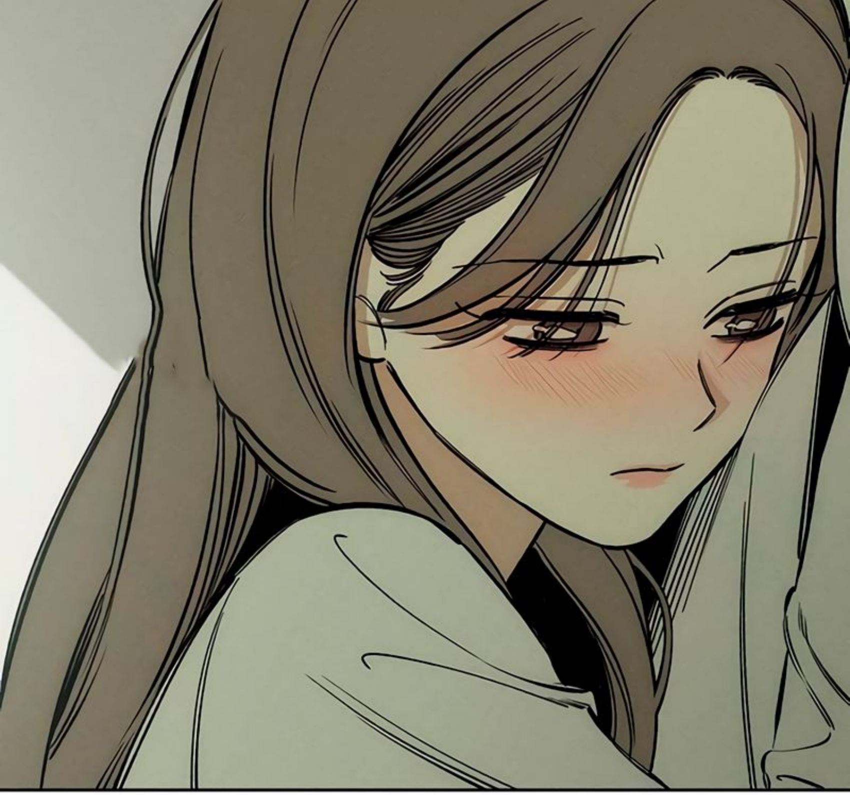


ادم باحاليه

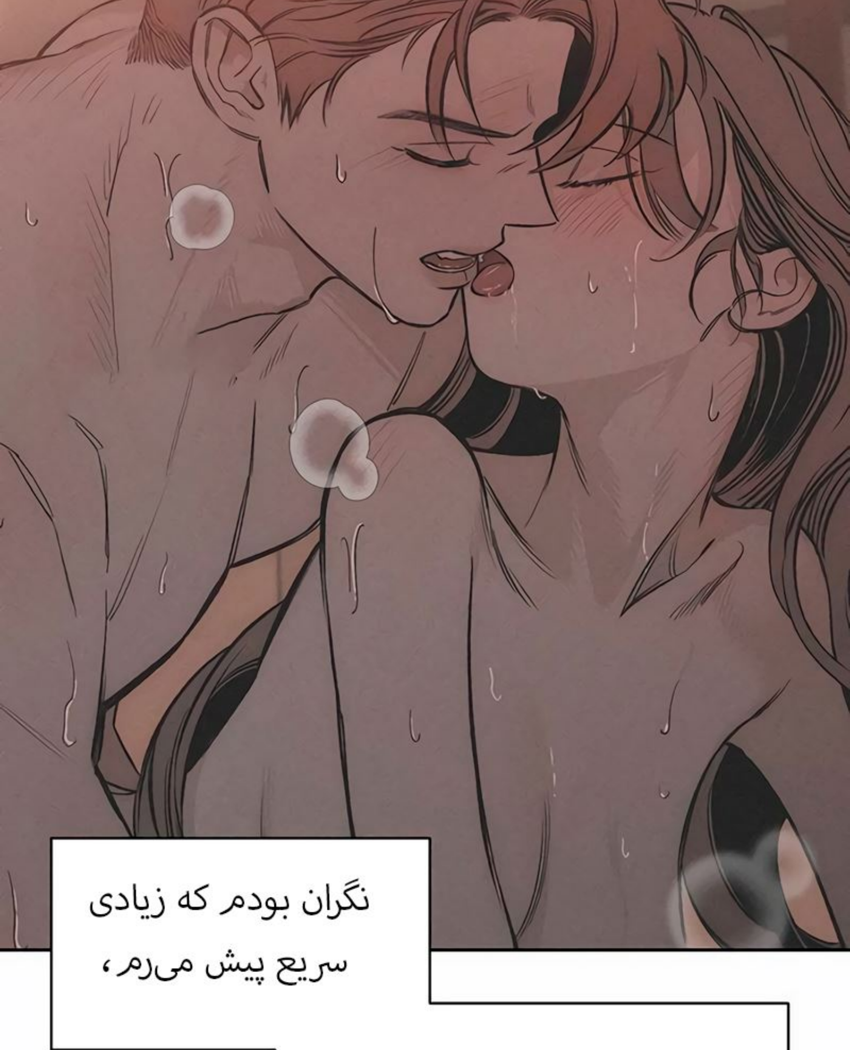
کسی که فقط تو بارها و
کلاب ها با زن‌ها برخورد داشته،
داره به من درس مخ زنی میده





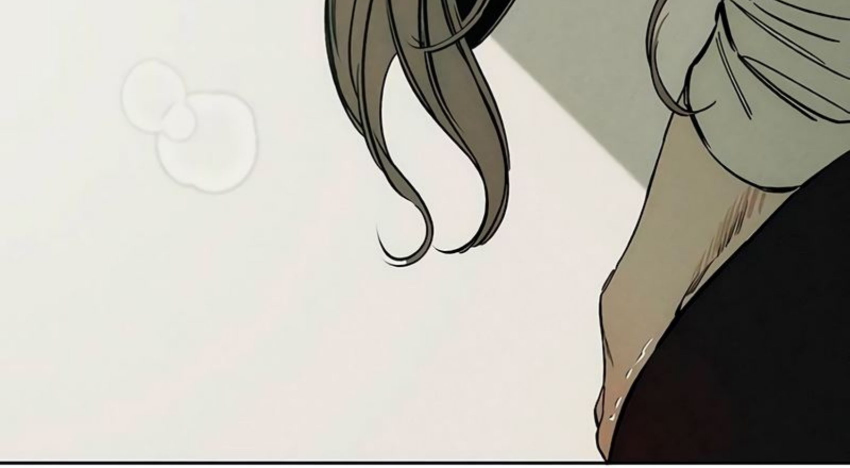


راستشو بخواهی،
مطمئن نبودم...

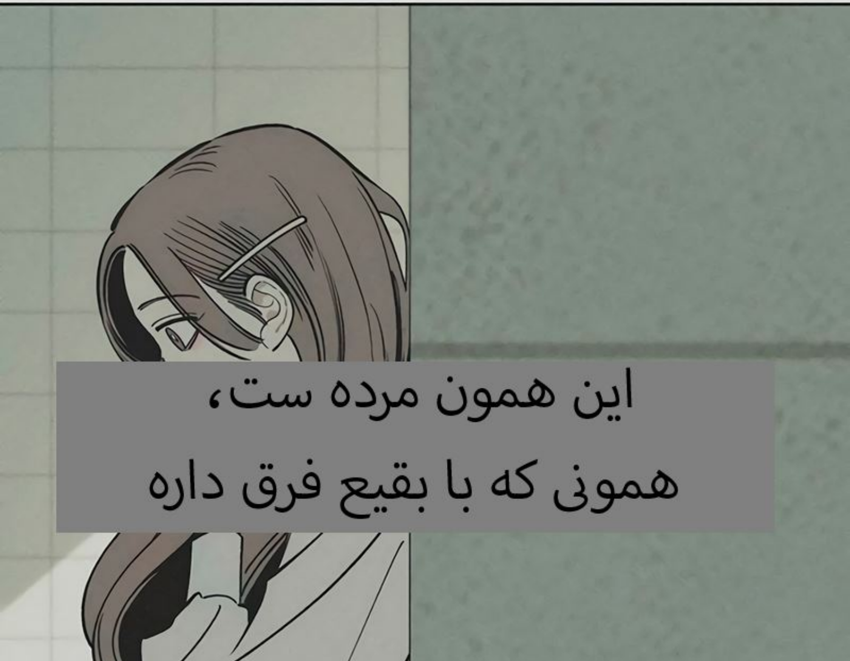

نگران بودم که زیادی
سریع پیش می‌رم،

شنیده بودم مردا وقتی برای اولین بار باهات سکس می‌کنند، بعدش ولت میکنند و میرن

خیلی دو دل بودم...

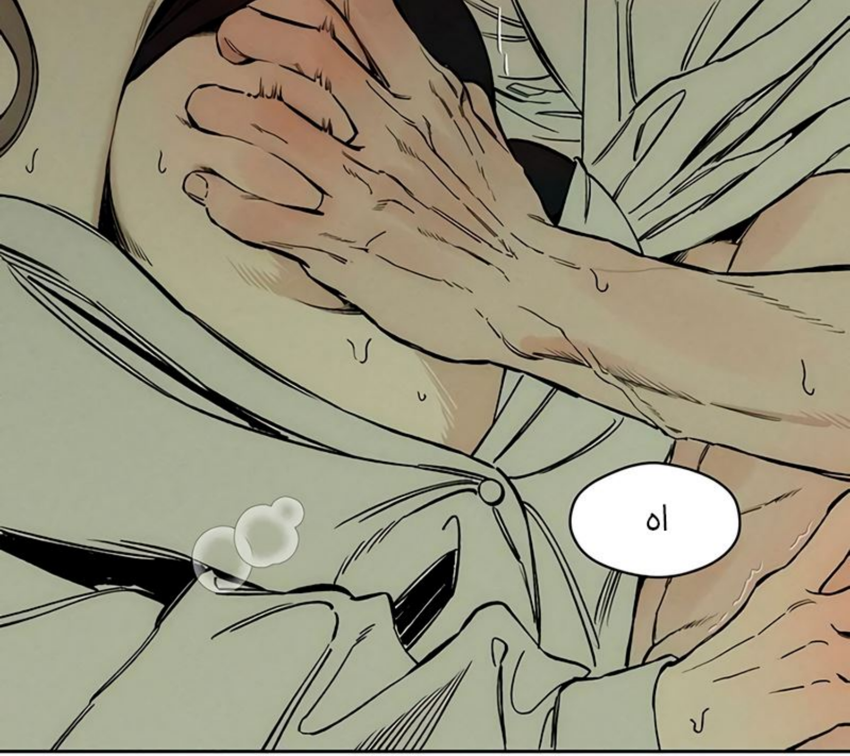


ولی یک
حسی داشتم


این همون مرده ست،
همونی که با بقیع فرق داره

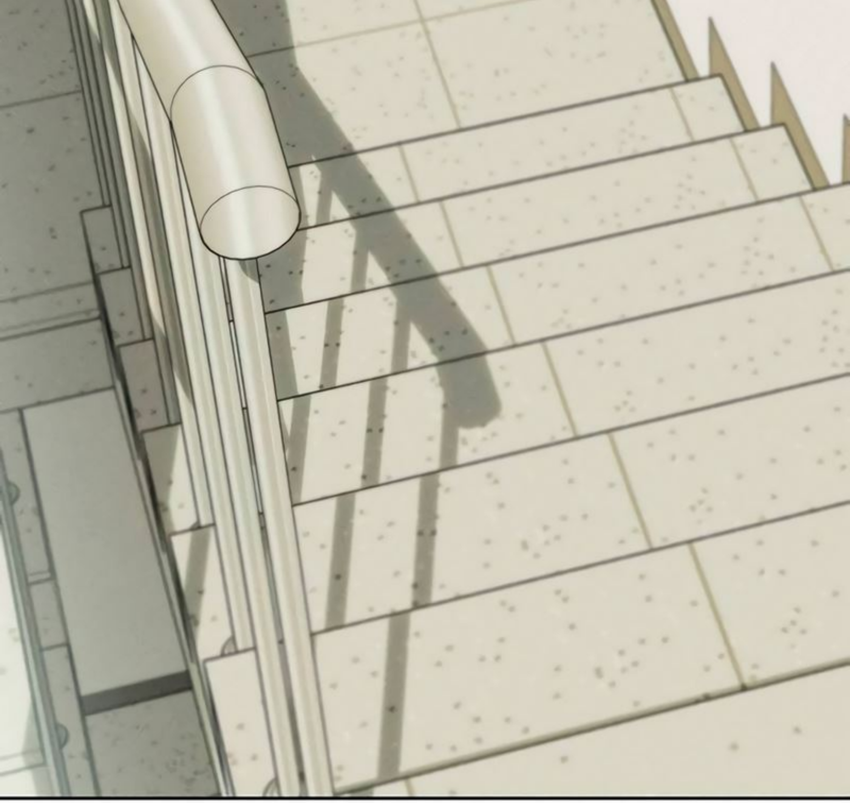
این مرد واقعاً خاصه
همون مردیه که میخواهم

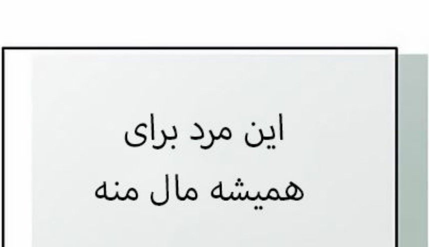
ادیتور: اناناس

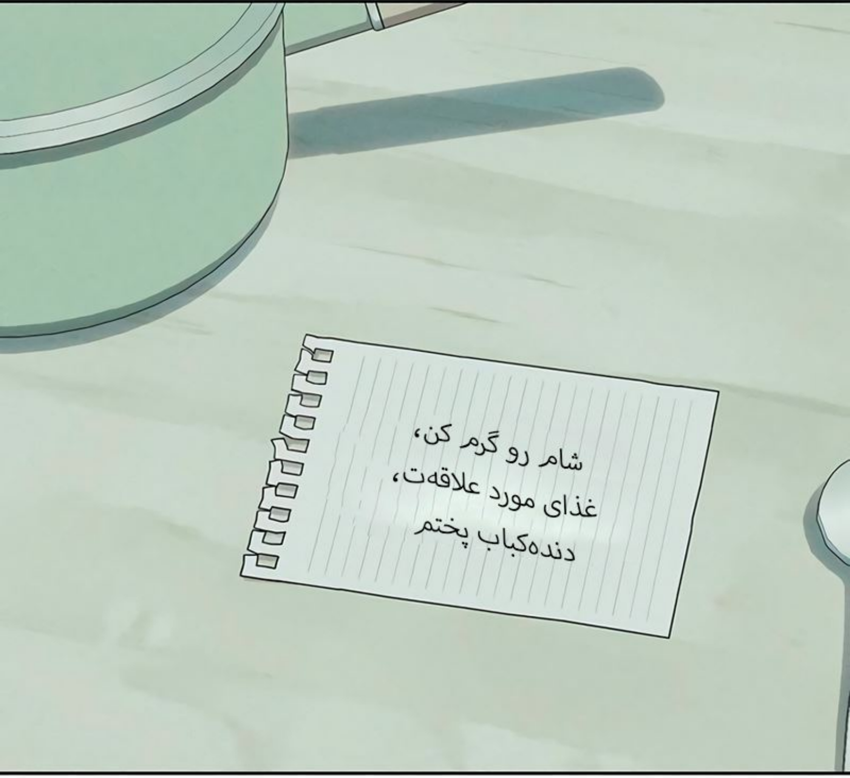


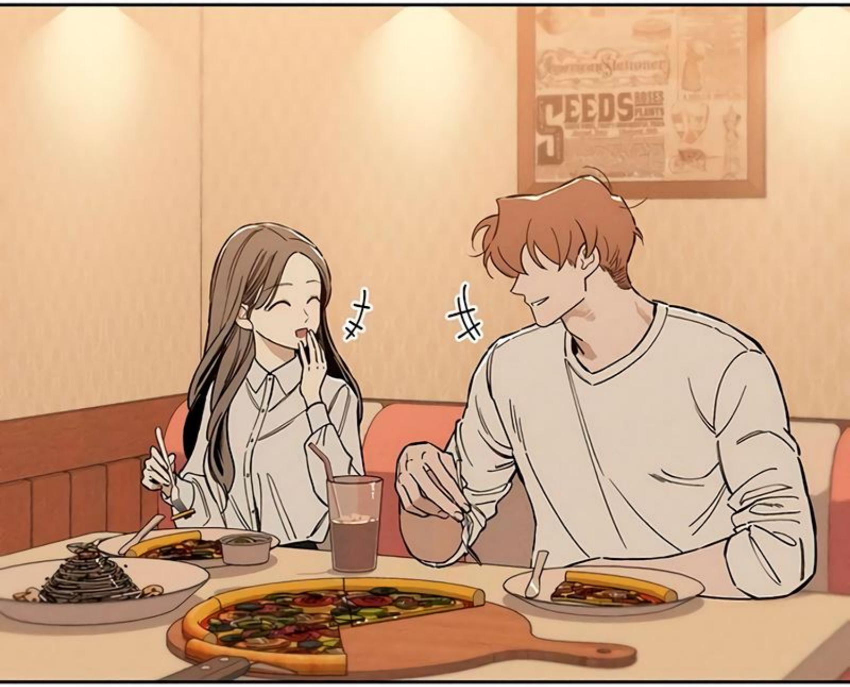
دوستش دارم

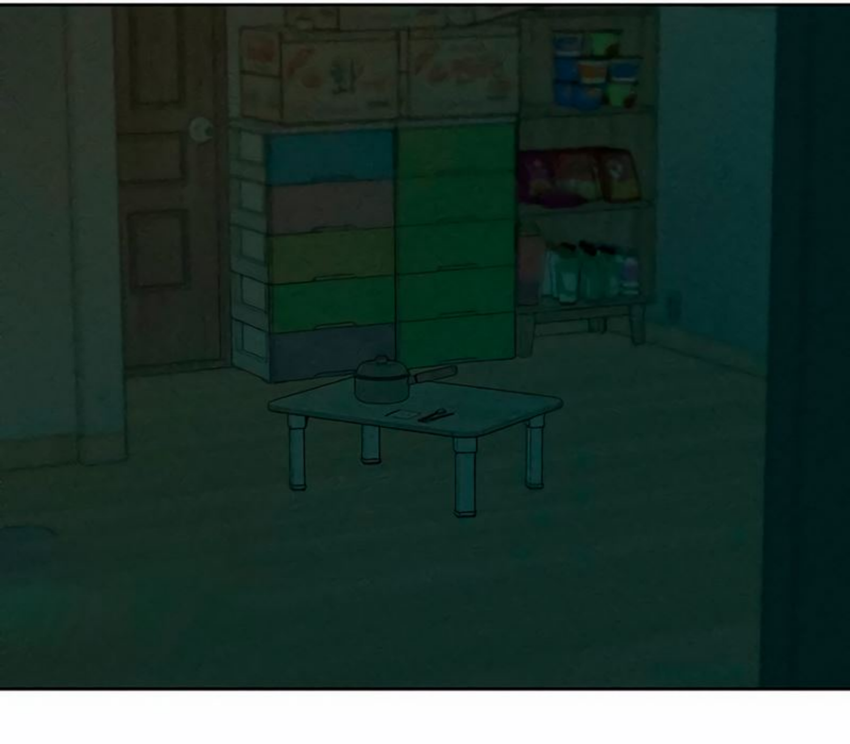
هیچ‌وقت نمی‌ذارم بره.



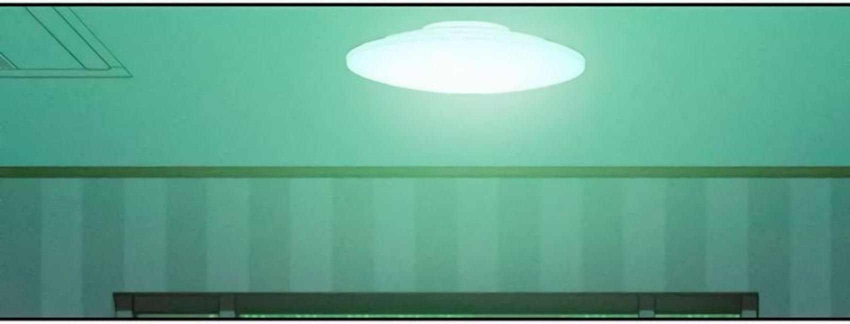

این مرد برای
همیشه مال منه

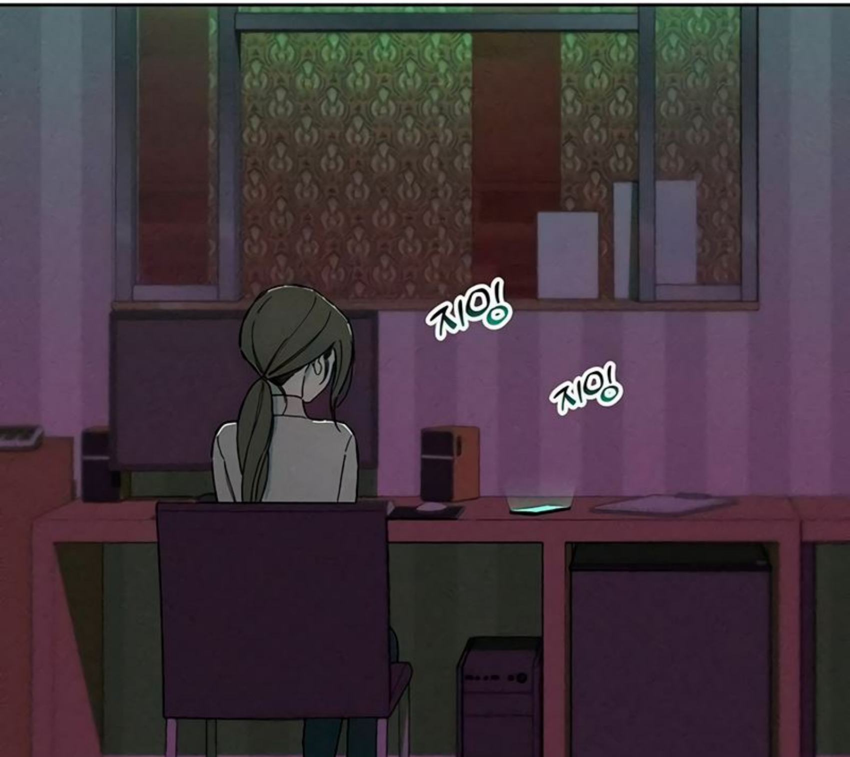

شام رو گرم کن،
غذای مورد علاقه‌ت،
دنده‌کباب پختم

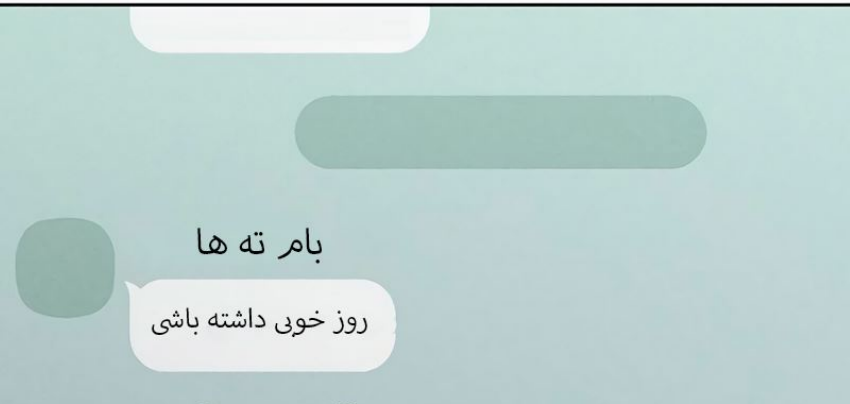

American Stationer
SEEDS
ROSES
PLANTS

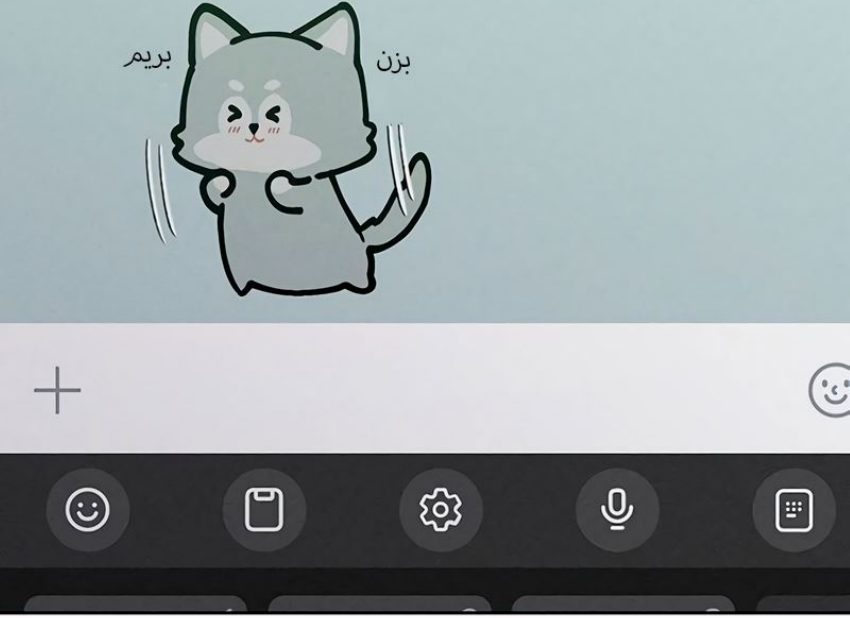


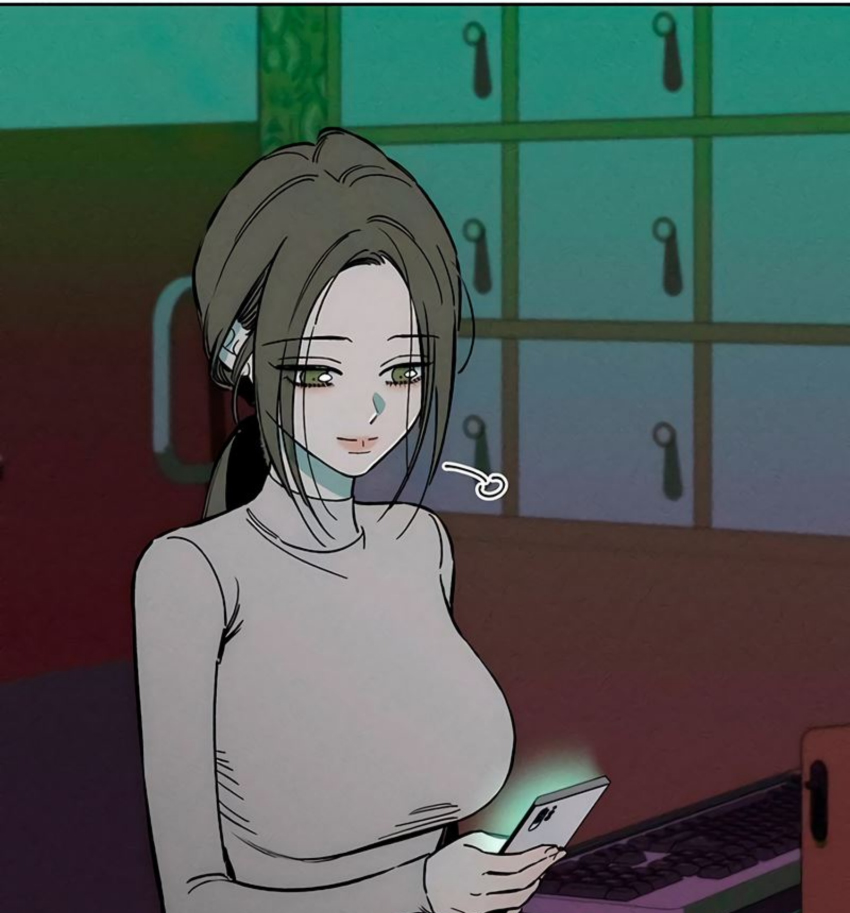
ادیتور: دلم خیلی برای هی سو میسوزه
واقعا مظلوم تر از این زن ندیدم





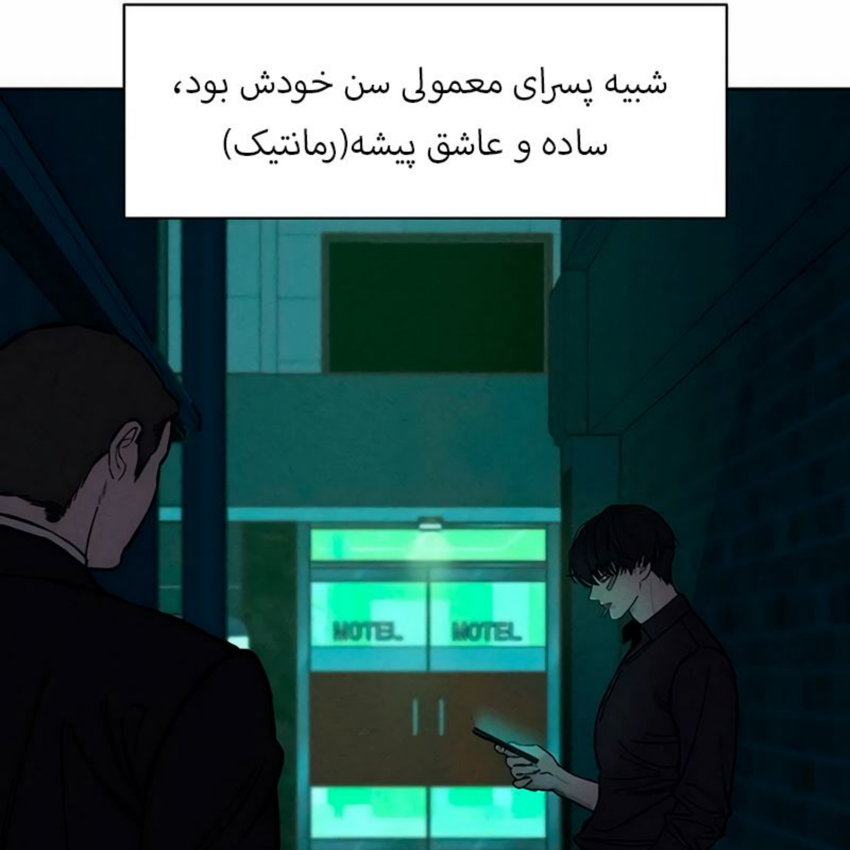

بام ته ها
روز خوبی داشته باشی



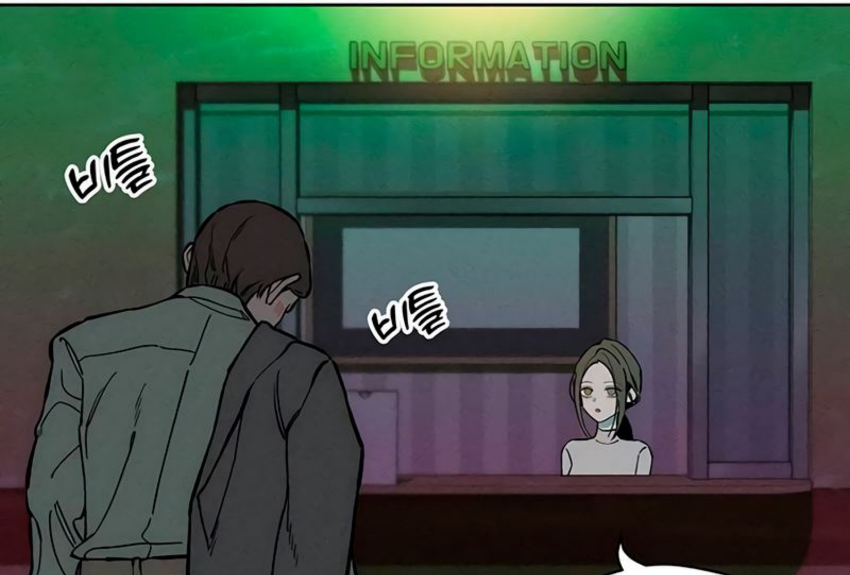


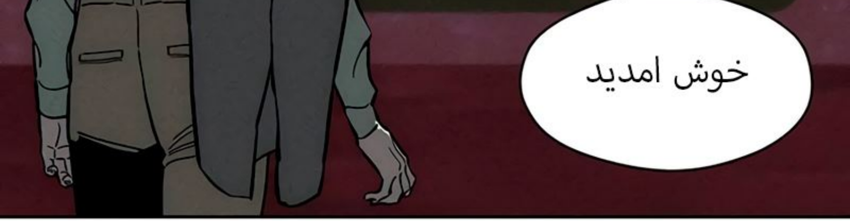
اون بچه...

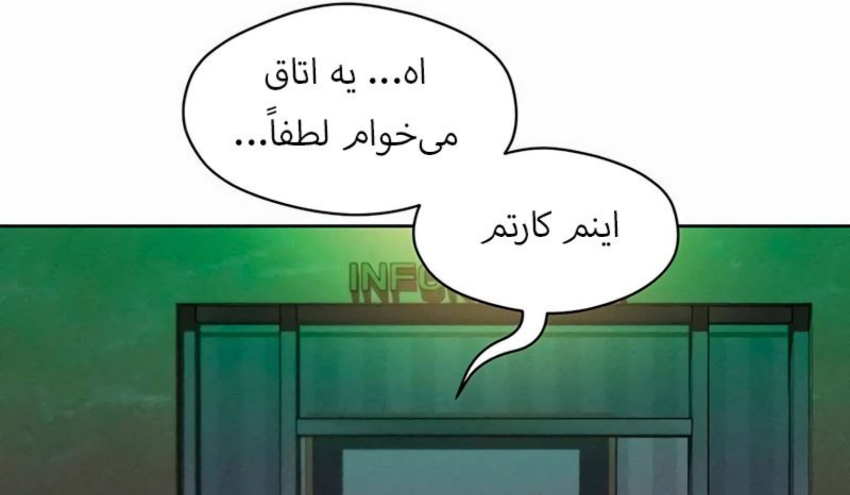
یه حس تازگی و پاکی داشت، هنوز
جوون بود و بی‌تجربه از دنیا.

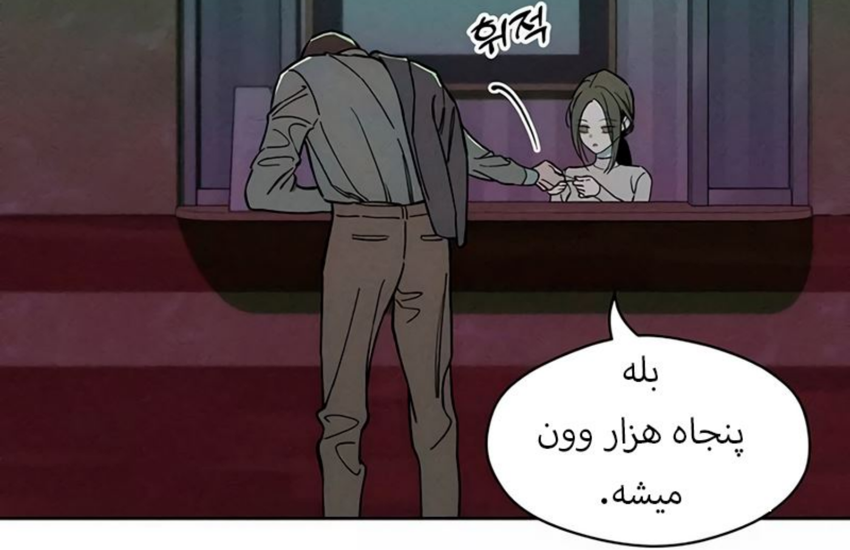

شبیه پسرای معمولی سن خودش بود،
ساده و عاشق پیشه(رمانتیک)
MOTEL
MOTEL

کسی که می‌دونه چطور
خودشو دوست داشته باشه

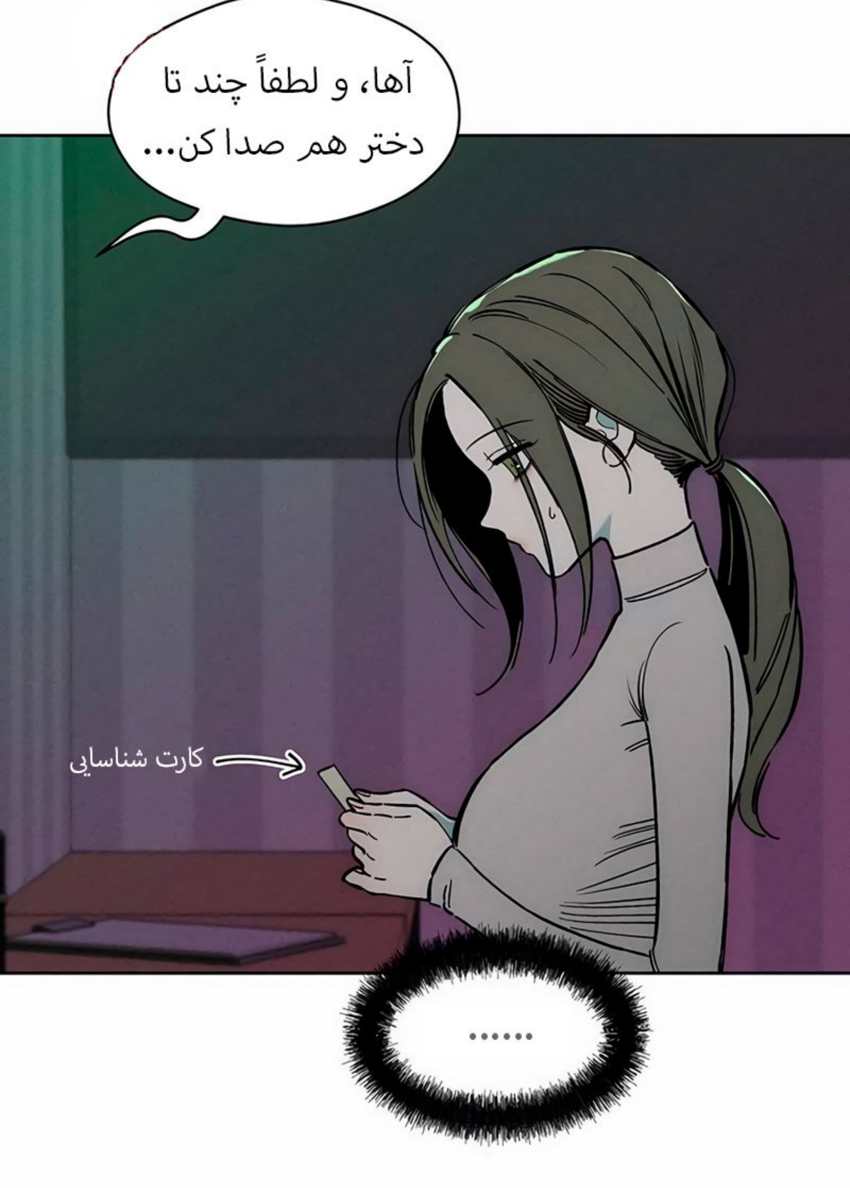

INFORMATION
비틀
비틀

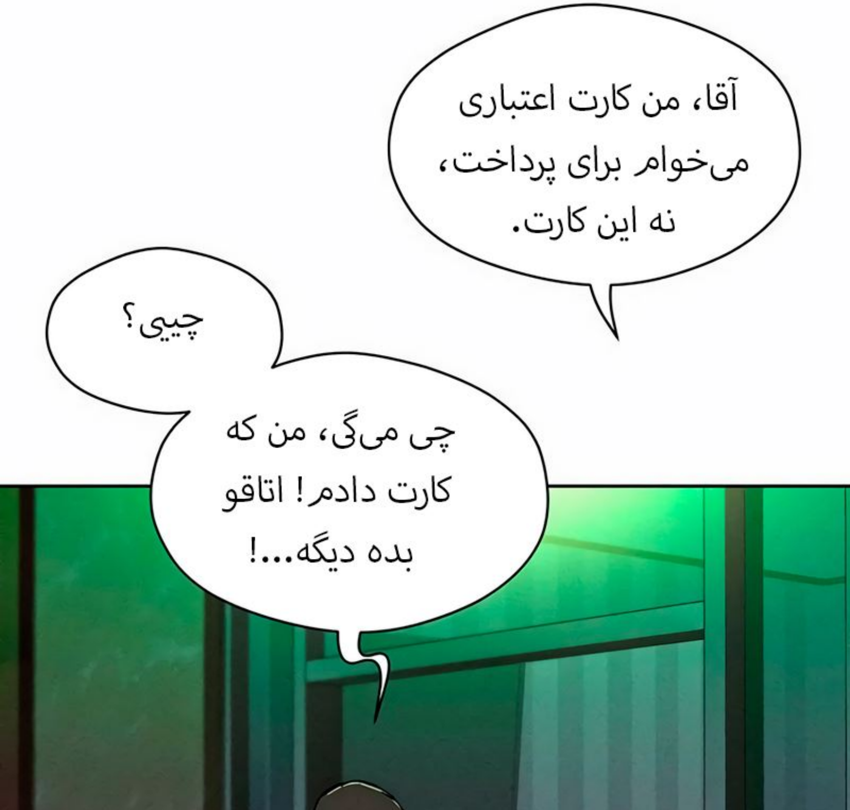


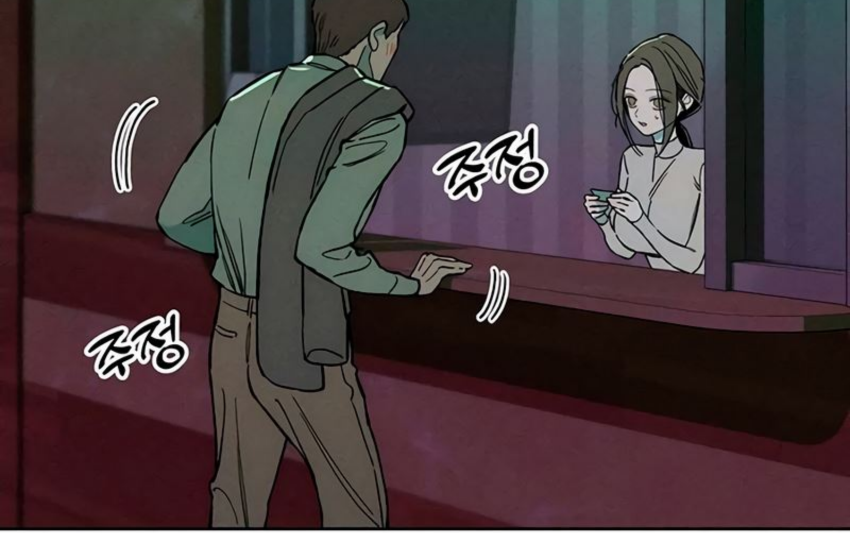

اه... یه اتاق
می‌خوام لطفاً...
اینم کارتم

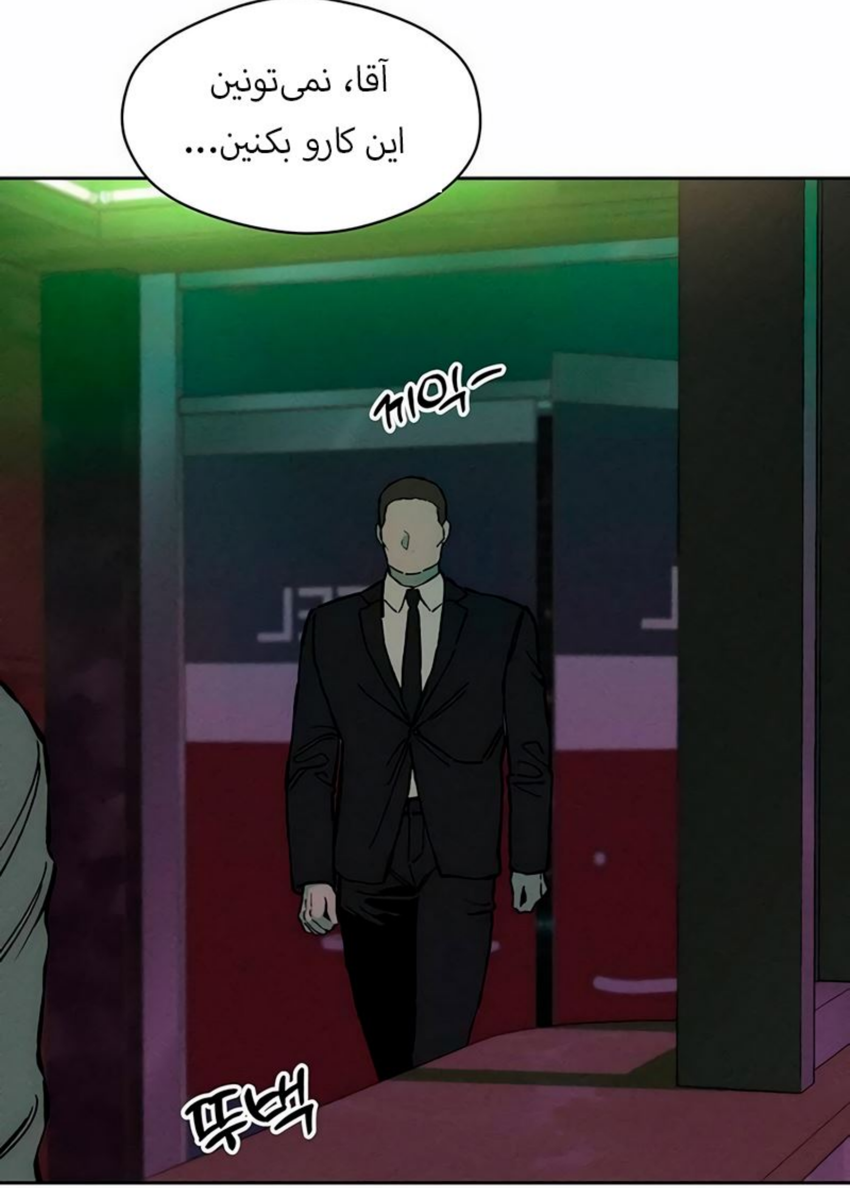

휘적
بله
پنجاه هزار وون
میشه.

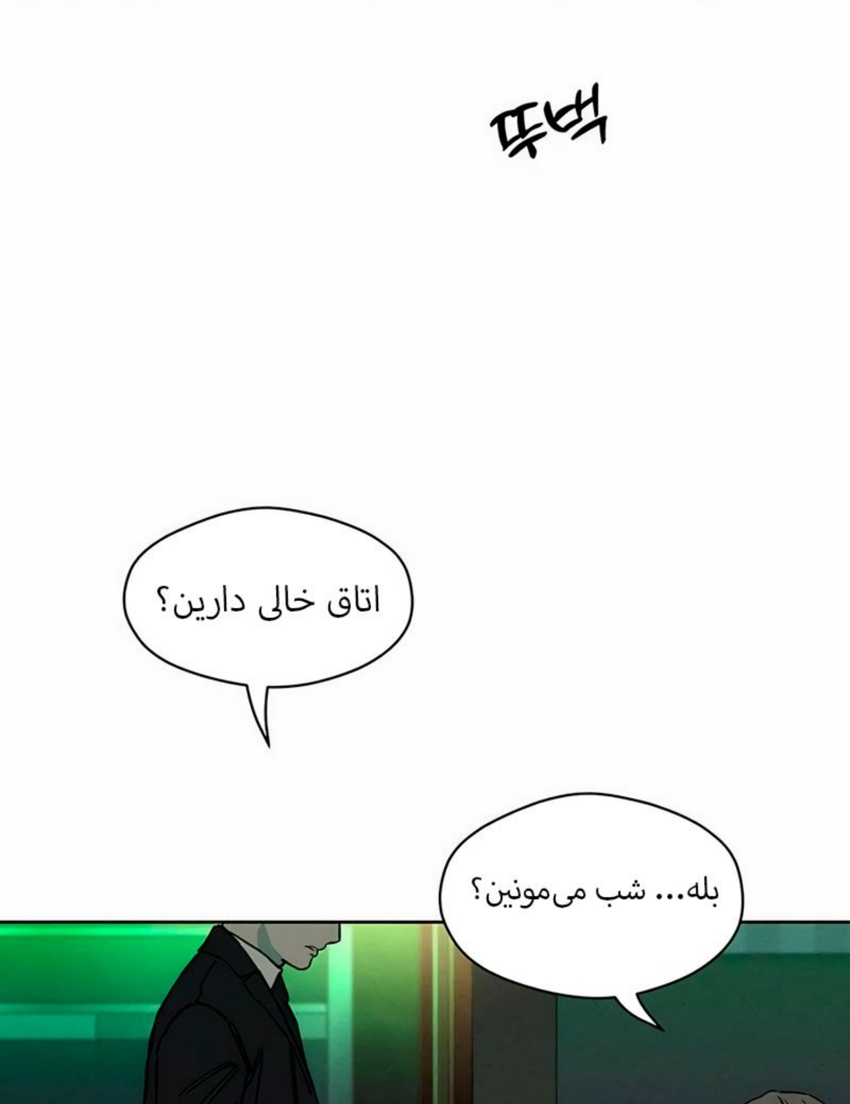
ادیتور: حدود 40 دلار یا 4 میلیون تومن

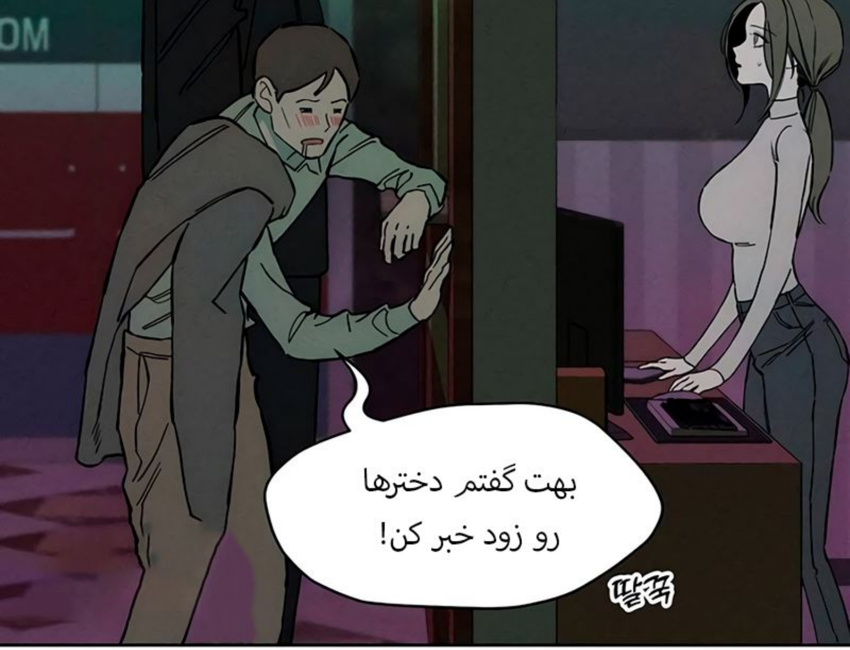

آها، و لطفاً چند تا دختر هم صدا کن...
کارت شناسایی
......

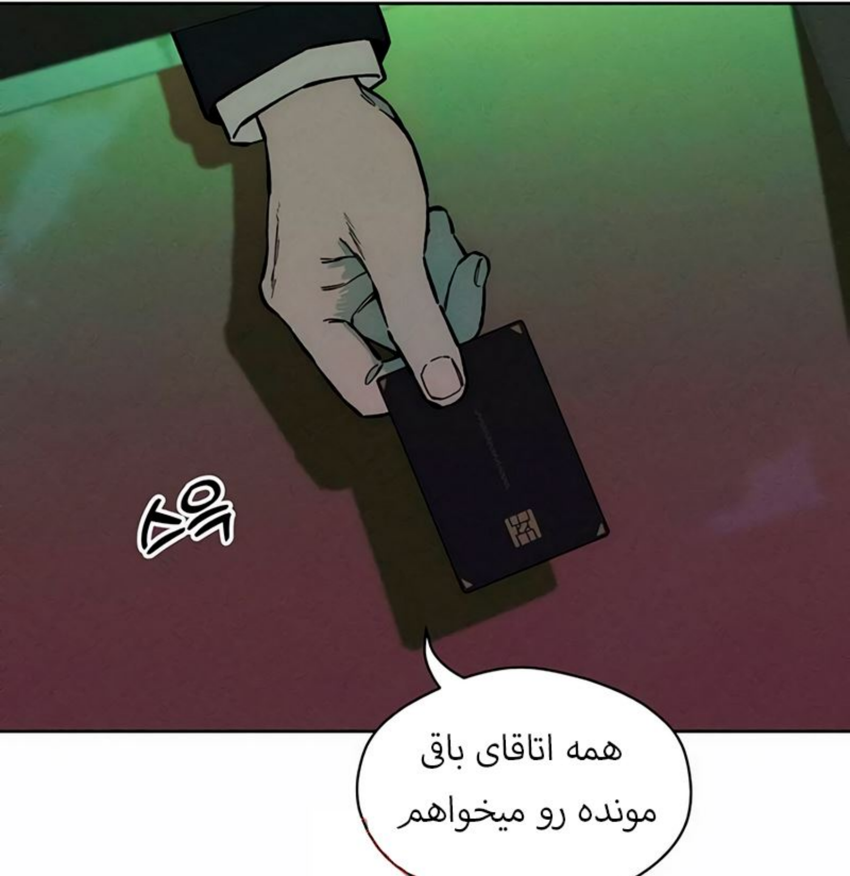

آقا، من کارت اعتباری می‌خوام برای پرداخت، نه این کارت.
چیی؟
چی می‌گی، من که کارت دادم! اتاقو بده دیگه...!

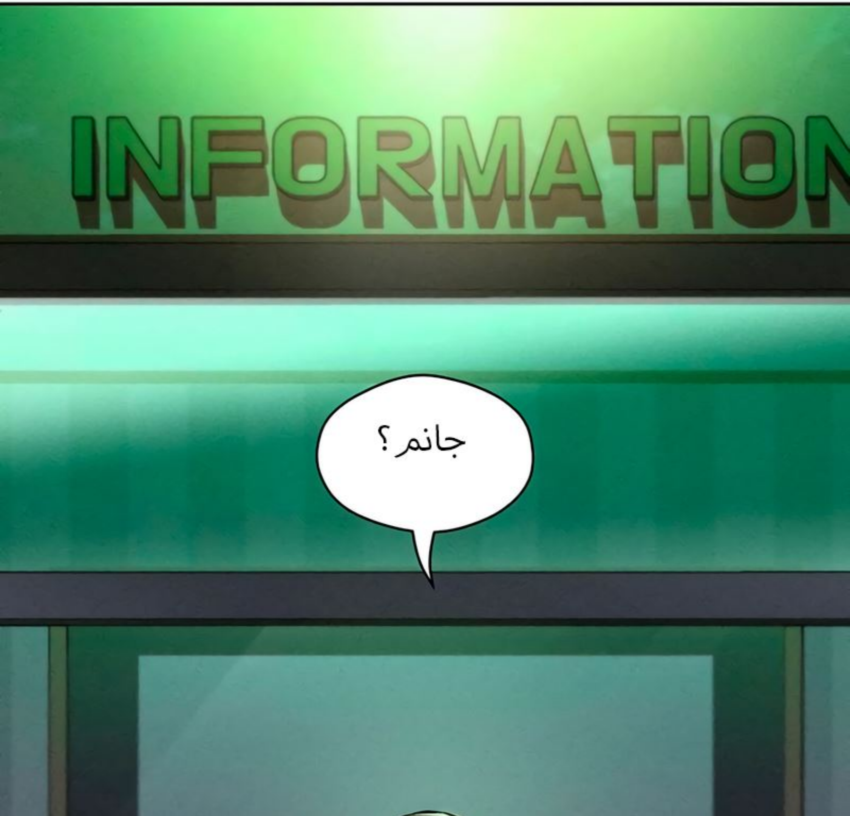


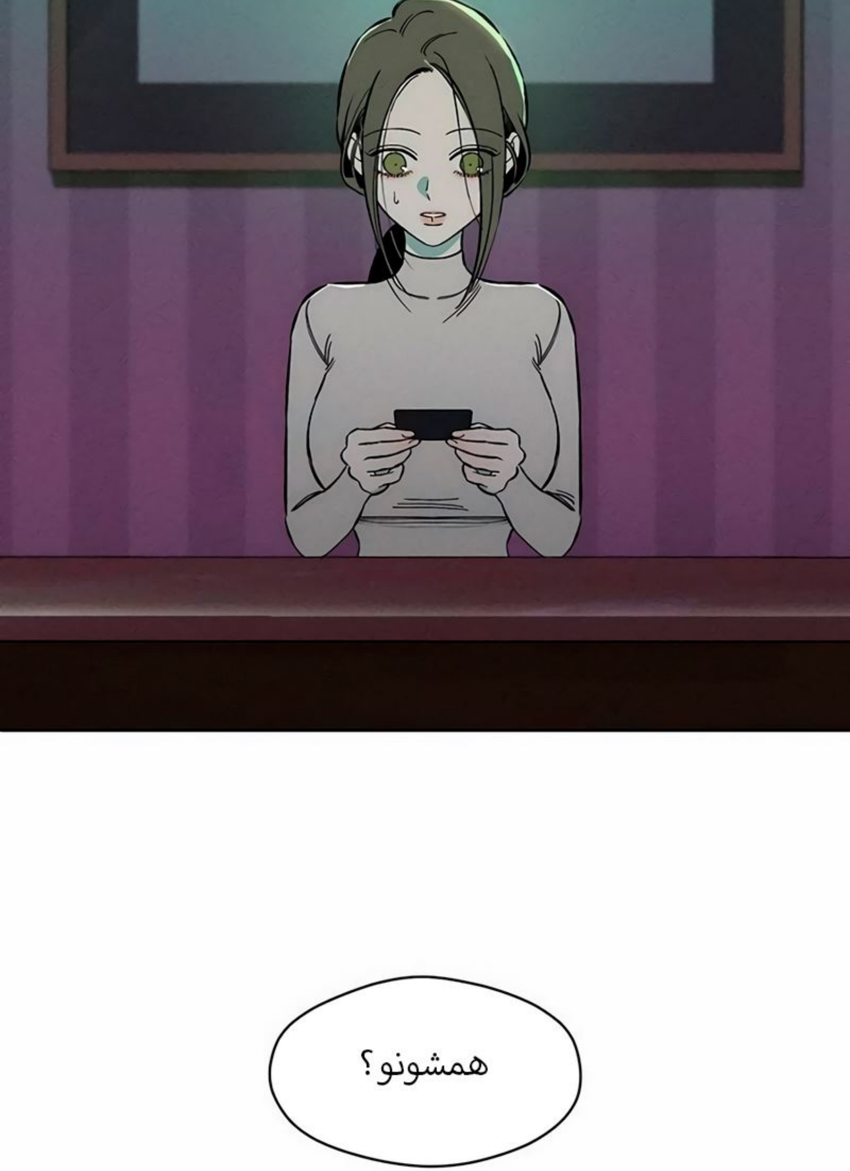

آقا، نمی‌تونین
این کارو بکنین...
끼익—
뚜벅

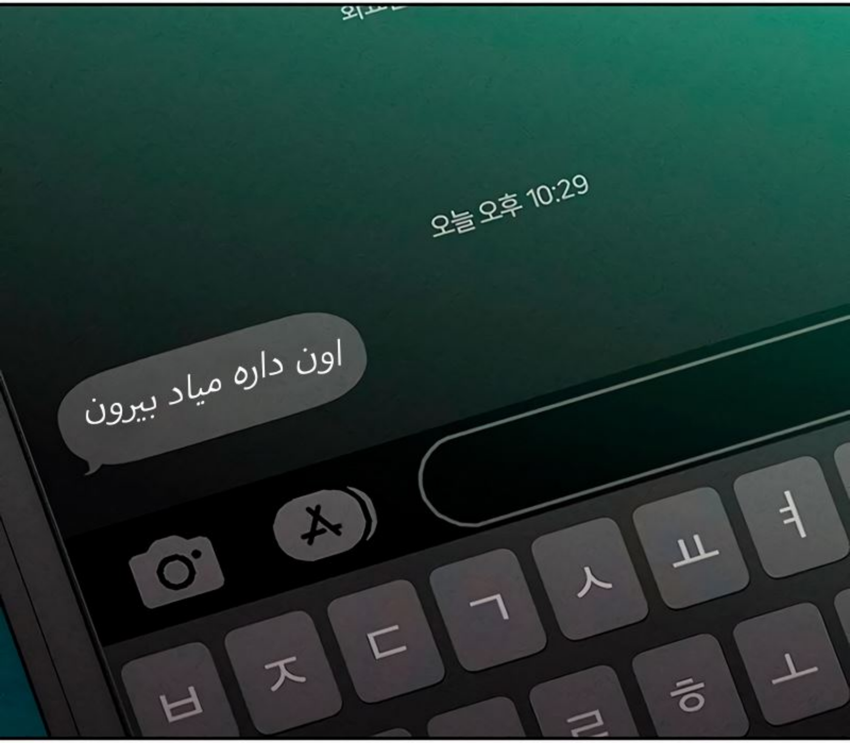

뚜벅
اتاق خالی دارین؟
بله... شب می‌مونین؟

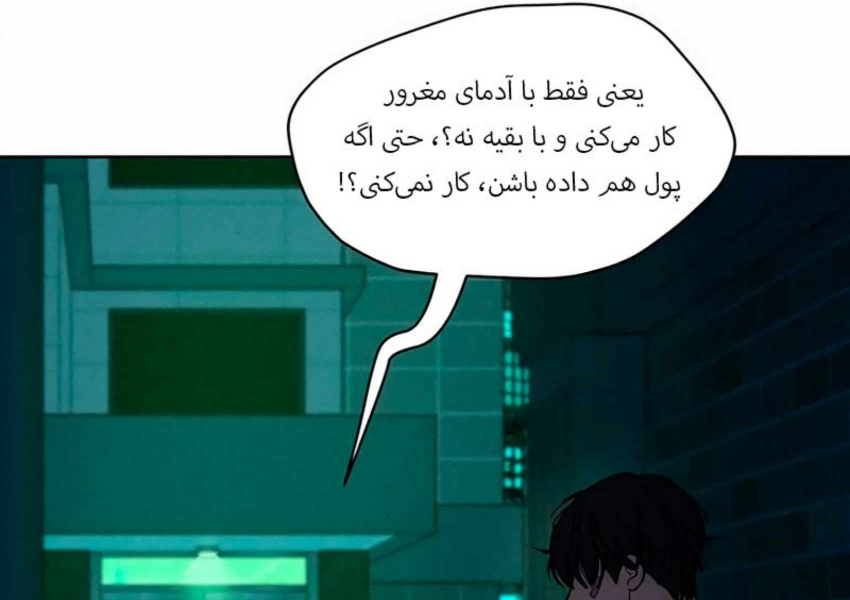

OM
بهت گفتم دخترها
رو زود خبر کن!
딸꾹

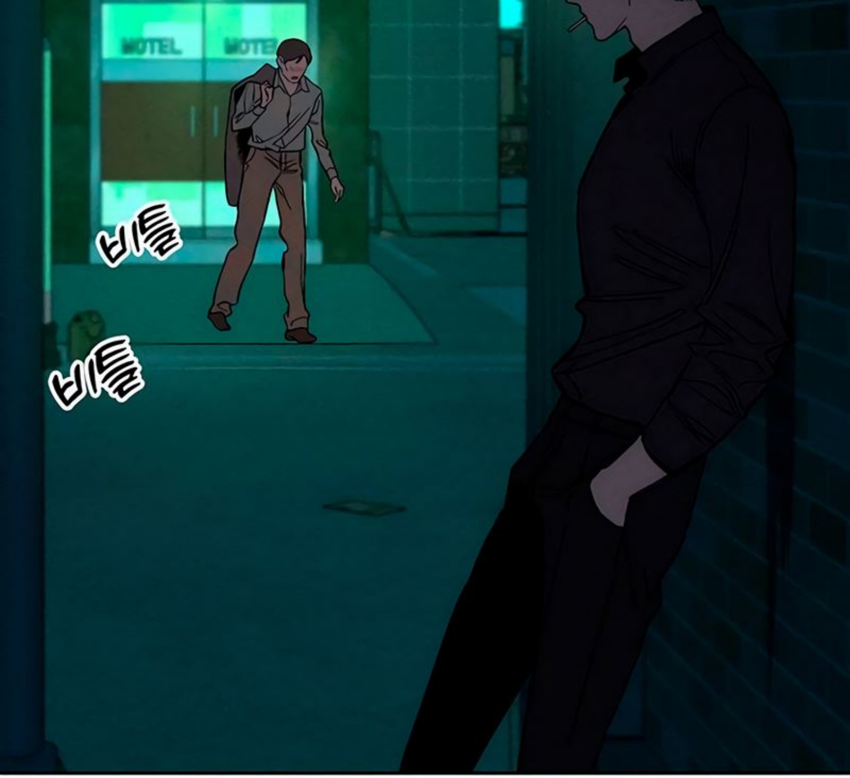

스윽
همه اتاقای باقی مونده رو میخواهم


INFORMATION
جانم؟

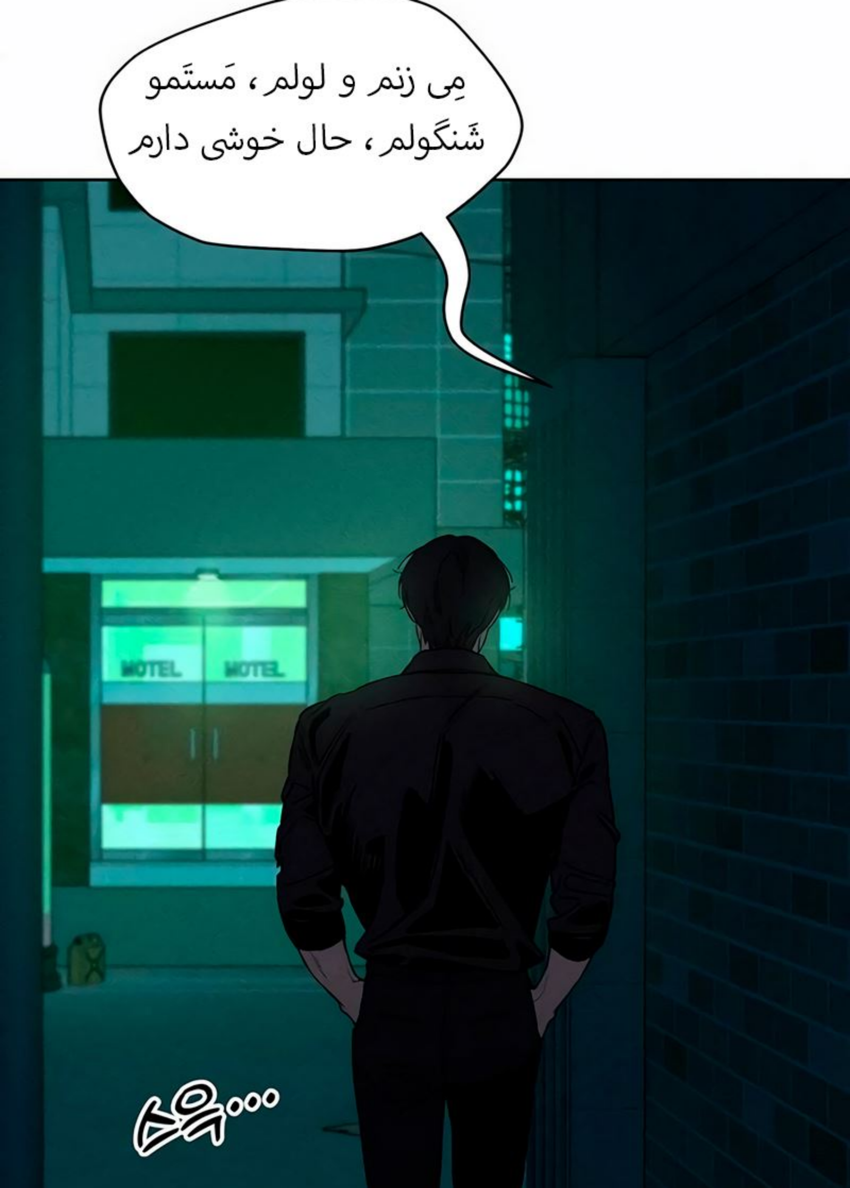


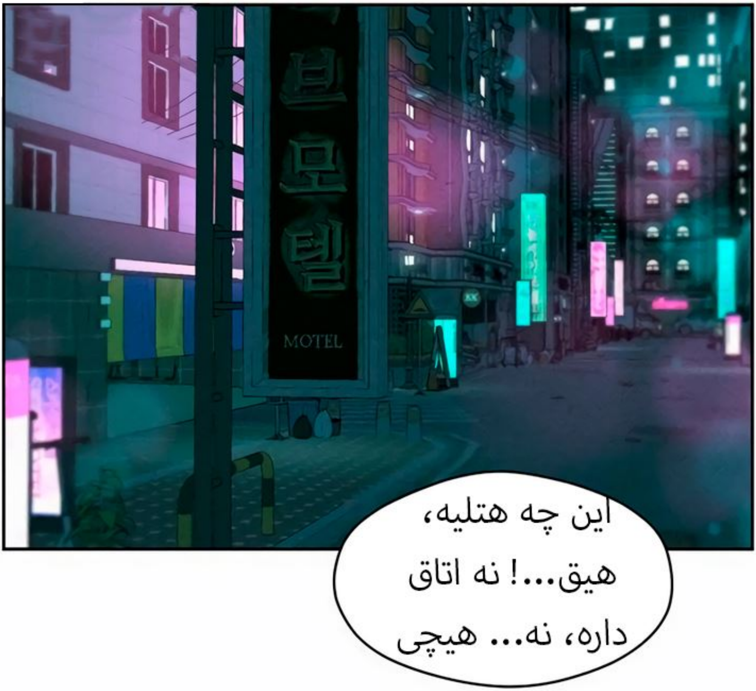

오늘 오후 10:29
اون داره میاد بیرون
ㅂ ㅈ ㄷ ㄱ ㅅ ㅛ ㅕ
ㅎ ㅗ

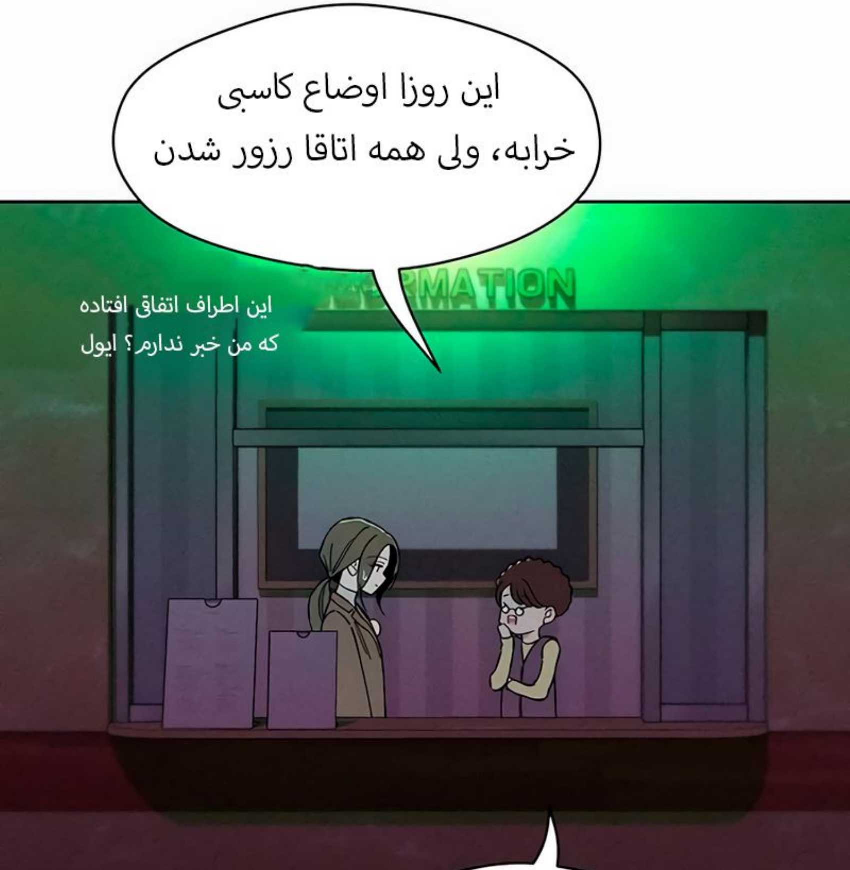

یعنی فقط با آدمای مغرور کار می‌کنی و با بقیه نه؟، حتی اگه پول هم داده باشن، کار نمی‌کنی؟!

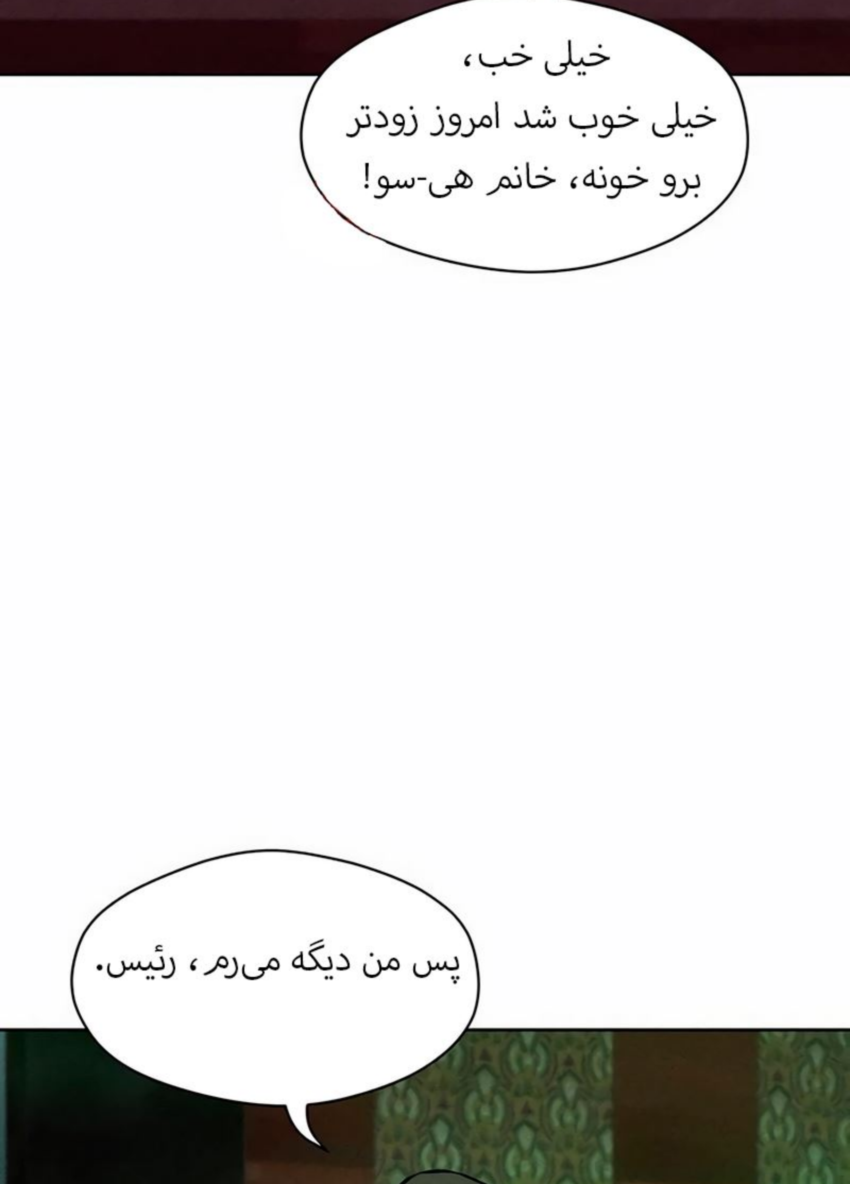

MOTEL
MOTEL
비틀
비틀

ادیتور: مست سگه محلش ندید

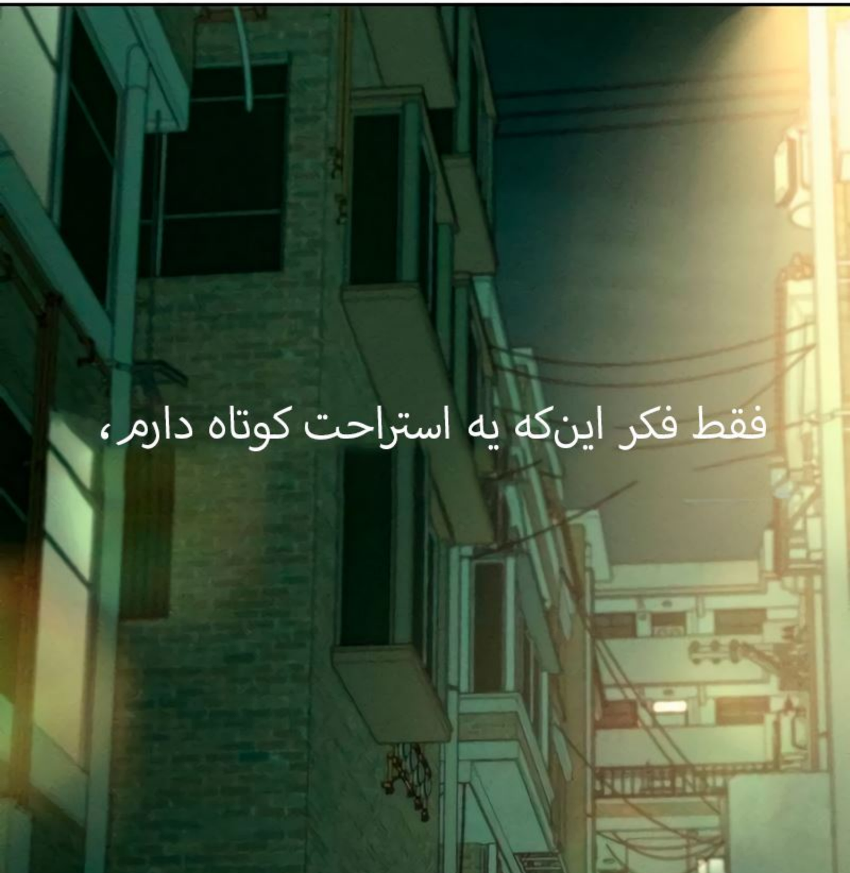

مِی زنم و لولم ، مَستَمو شَنگولم ، حال خوشی دارم
MOTEL
MOTEL


MOTEL
این چه هتلیه،
هیق...! نه اتاق
داره، نه... هیچی

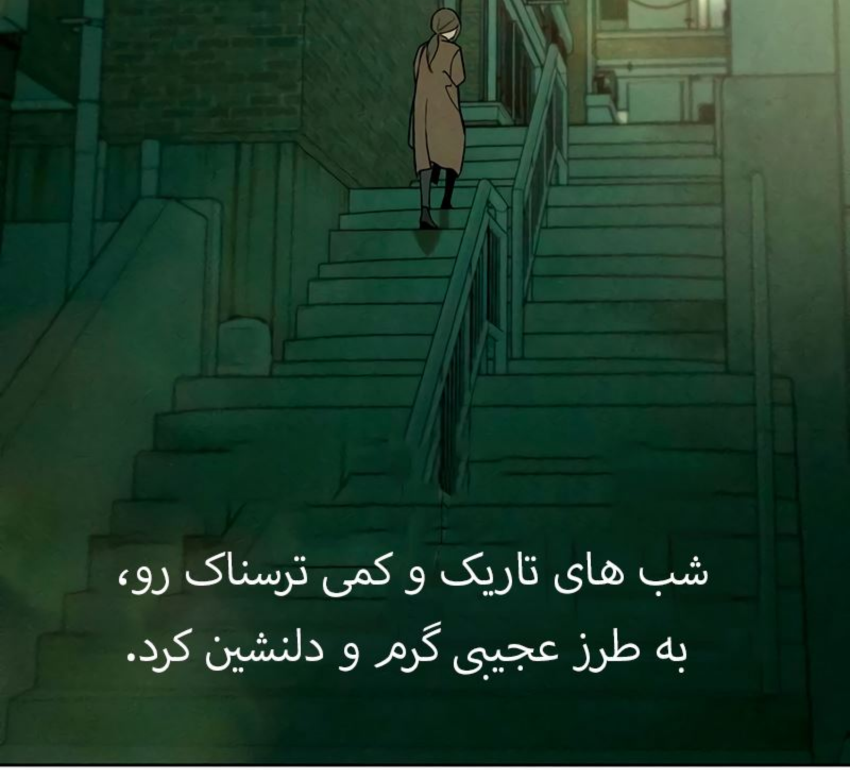

این روزا اوضاع کاسبی خرابه، ولی همه اتاقا رزور شدن
RMATION
این اطراف اتفاق افتاده که من خبر ندارم؟ ایول

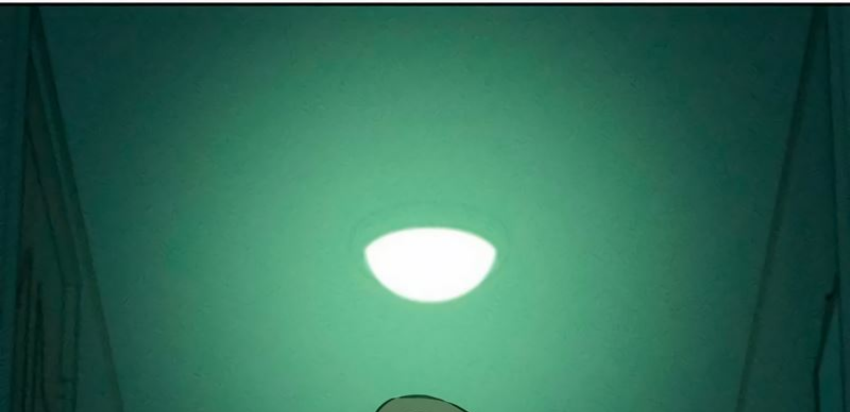

خیلی خب،
خیلی خوب شد امروز زودتر برو خونه، خانم هی-سو!
پس من دیگه می‌رم، رئیس.

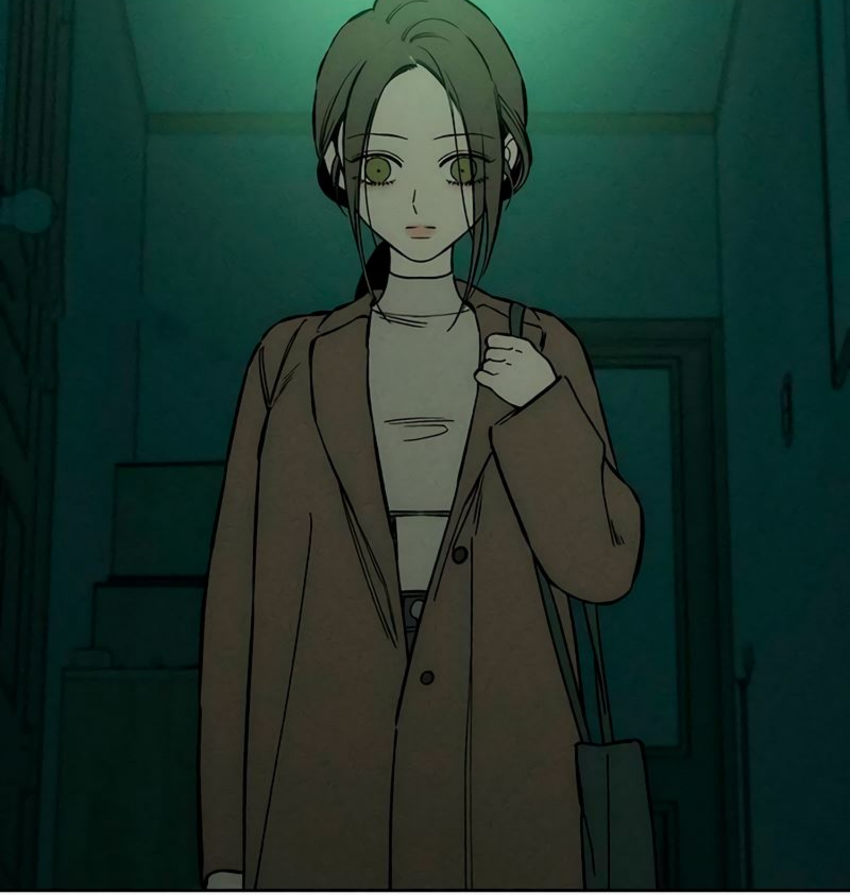
نمی‌دونم چرا، اما اون روز
واقعاً خوش‌شانس بودم.



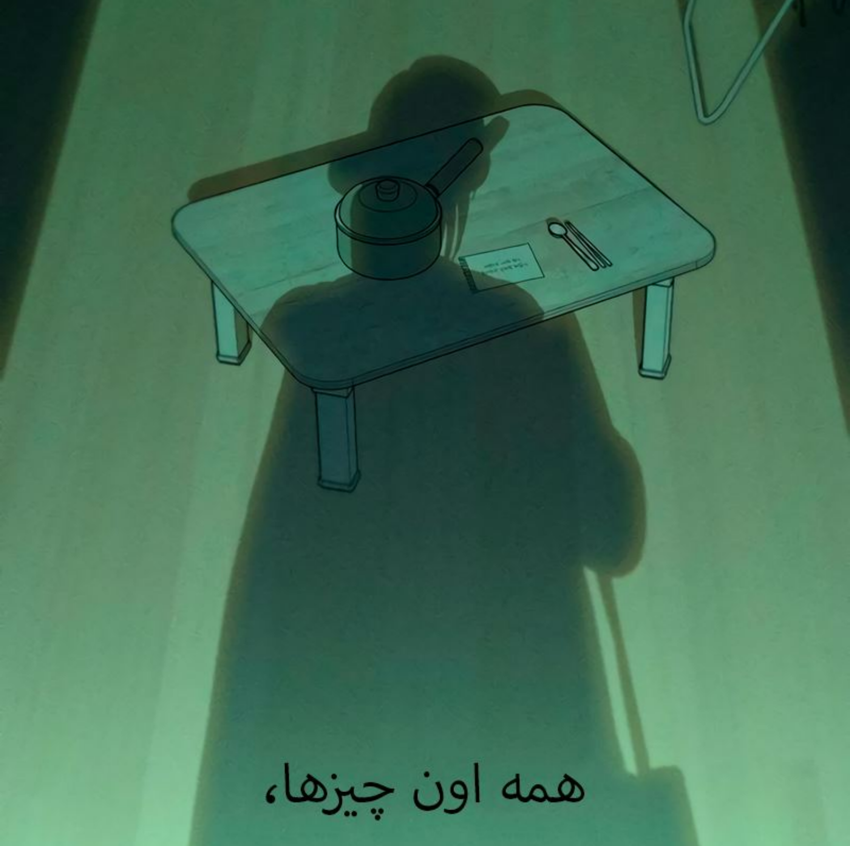
فقط فکر این‌که یه استراحت کوتاه دارم،


شب های تاریک و کمی ترسناک رو،
به طرز عجیبی گرم و دلنشین کرد.





اما نمی‌دونستم...


همه اون چیزها،

نشونه‌ای بودن از فلاکت و بدبختی‌ای
که قرار بود اتفاق بیفته.

با لذت بخون ...

COMICCADEE

COMICCADEE.COM

برای خبر داشتن از بروزرسانی های
جدید به تلگرام ما بپیوندید

https://t.me/comic_cadee